SEEDS · SEMENTI · SEMILLAS · SEMENCE · ZAMEN · بذور

GALASSI SEMENTI

Everything starts from the seeds...

www.galassisementi.com

Everything Starts from the Seeds

GALASSI SEMENTI

SEEDS ARE THE BASES FOR HUMAN NUTRITION.

Since 1951 we have based our corporate philosophy on quality and service because great results are the best incentive on the path towards new targets. In 70 years of intense activity, the company has continued to grow and now has a leading position in the seed sector in both Italy and overseas. In this catalogue, customers will find all the best varieties designed to satisfy different market demands. As we are unable to illustrate the entire range available, our collaborators will be only too happy to help you find the best solution to your particular needs.

Yours sincerely,
Galassi Sementi snc

LE SEMENTI SONO ALLA BASE DELL'ALIMENTAZIONE UMANA.

Fin dal 1951 abbiamo impostato la nostra compagnia sulla qualità ed il servizio, perché un buon risultato è il miglior incentivo nel percorso verso nuovi traguardi. In questi 70 anni di intensa attività la nostra azienda ha continuato a crescere raggiungendo posizioni importanti nel settore sementiero sia in Italia che all'estero. Nel presente catalogo troverete le migliori varietà, in grado di soddisfare le varie esigenze del mercato.Non essendo possibile illustrare in modo esauriente l'intera gamma disponibile, i nostri collaboratori saranno a completa disposizione per aiutarvi nella soluzione delle vostre singole esigenze.

Cordialmente,
Galassi Sementi snc

LAS SEMILLAS SON LA BASE DE LA ALIMENTACIÓN HUMANA.

Desde 1951 hemos establecido nuestra empresa en calidad y servicio, porque un buen resultado es el mejor incentivo en el camino hacia nuevas metas. En estos 70 años de intensa actividad, nuestra empresa ha ido creciendo alcanzando posiciones importantes en el sector de las semillas, tanto en Italia como en el extranjero. En el presente catálogo encontrarán las mejores variedades, capaces de satisfacer las distintas necesidades del mercado. No siendo posible ilustrar de modo exhaustivo toda la gama disponible, nuestros colaboradores están a su completa disposición para ayudarles a encontrar soluciones a necesidades específicas.

Cordialmente,
Galassi Sementi snc

LES SEMENCES SONT LA BASE DE LA NUTRITION HUMAINE.

Depuis 1951, nous avons basé notre entreprise sur la qualité et sur le service, car un bon résultat représente le meilleur encouragement pour un parcours vers de nouveaux objectifs. En ces 70 ans d'intense activité, notre entreprise n'a cessé de se développer, atteignant d'importantes positions dans le domaine des semences, tant en Italie qu'à l'étranger. Ce catalogue vous présente les meilleures variétés, en mesure de satisfaire les différentes exigences du marché. Dans l'impossibilité de pouvoir illustrer d'une manière exhaustive toute la gamme disponible, nos collaborateurs seront à votre complète disposition pour vous suggérer des solutions adaptées à chacune de vos nécessités.

Cordialement,
Galassi Sementi snc

INDEX • INDICE • CONTENIDO • SOMMAIRE

Artichoke 6	Carciofo 6	Esparrago 6	Asperge 6
Asparagus 6	Asparago 6	Albahaca 6	Basilic 6
Basil 7	Basilico 7	Judía/Habichuela 7	Haricot 7
Bean 8	Fagiolo 8	Remolacha 8	Betterave 8
Beetroot 12	Bietola da orto 12	Haba 12	Fève 12
Broad Bean 13	Fava 13	Cima de Nabo 13	Pousse de Navet 13
Broccoli Raab 14	Cima di Rapa 14	Brócoli 14	Chou Broccoli 14
Kale 15	Cavolo da foglia 15	Col de hoja 15	Chou a feuille 15
Cabbage 15	Cavolo Cappuccio 15	Repollo 15	Chou Cabus 15
Savoy Cabbage 16	Cavolo Verza 16	Col de Milan 16	Chou de Milan 16
Chinese Cabbage 17	Cavolo Cinese 17	Col de China 17	Chou Chinois 17
Kohlrabi 17	Cavolo Rapa 17	Coli-Rábano 17	Chou Rave 17
Cauliflower 18	Cavolfiore 18	Coliflor 18	Chou-Fleur 18
Carrot 19	Carota 19	Zanahoria 19	Carotte 19
Cardoon 20	Cardo 20	Cardo 20	Cardon 20
Celery 20	Sedano 20	Apio 20	Célery 20
Coriander 20	Coriandolo 20	Cilantro 20	Coriandre 20
Chicory 21	Cicoria 21	Achicoria 21	Chicorée 21
Corn Salad 23	Valeriana 23	Hierba de los Canonigos 23	Mache 23
Cucumber 23	Cetriolo 23	Pepino 23	Cornichon/Concombre .. 23
Eggplant 25	Melanzana 25	Berenjena 25	Aubergine 25
Endive Frisée 26	Indivia Riccia 26	Endibia rizada 26	Chicorée Frisée 26
Endive Escarole 26	Indivia Scarola 26	Escarola 26	Chicorée Scarole 26
Fennel 27	Finocchio 27	Hinojo 27	Fenouil 27
Leek 27	Porro 27	Puerro 27	Poireau 27
Lettuce 28	Lattuga 28	Lechuga 28	Laitue 28
Melon 31	Melone 31	Melon 31	Melon 31
White Onion 32	Cipolla bianca 32	Cebolla blanca 32	Oignon blanc 32
Yellow Onion 34	Cipolla gialla 34	Cebolla amarilla 34	Oignon jaune 34
Red Onion 35	Cipolla rossa 35	Cebolla roja 35	Oignon rouge 35
Okra 36	Okra 36	Quiabo/Okra 36	Gombo 36
Parsley 36	Prezzemolo 36	Perejil 36	Persil 36
Pea 37	Pisello 37	Guisante 37	Pois 37
Pepper 39	Peperone 39	Pimiento 39	Poivron 39
Hot Pepper 41	Peperone piccante 41	Chili/Aji 41	Piment 41
Pumpkin 42	Zucca 42	Calabaza 42	Potiron 42
Radish 43	Ramolaccio 43	Rábano 43	Radis Raves 43
Radish 43	Ravanello 43	Rabanito 43	Radis 43
Rocket 44	Rucola 44	Roqueta/Ruga 44	Roquette 44
Spinach 45	Spinacio 45	Espinaca 45	Epinard 45
Squash 46	Zucchino 46	Calabacín 46	Courgette 46
Sweet Corn 47	Mais Dolce 47	Maiz Dulce 47	Maïs doux 47
Swiss Chard 48	Bietola da Costa 48	Acelga 48	Poirée 48
Tomato 49	Pomodoro 49	Tomate 49	Tomate 49
Turnip 53	Rapa 53	Nabo 53	Navet 53
Watermelon 54	Anguria 54	Sandía 54	Pasteque 54
Herbs 55	Aromatiche 55	Aromáticas 55	Aromatiques 55
Baby Leaf 56	IV Gamma 56	IV Gama 56	IV Gamme 56

Everything starts from the seeds...

PROPER SEEDS CONSERVATION

From the beginning we have based our corporate philosophy on quality and service From the moment it is harvested, seed starts to deteriorate; seed should therefore be given the care it deserves. The general rule is that the rate of seed deterioration is halved for every 5° C reduction in storage temperature and for every 1% reduction in moisture contents.

A fresh temperature and hermetically sealed packages help to prolung seed life.

ADEGUATA CONSERVAZIONE DELLE SEMENTI

Dal momento in cui il seme viene raccolto, comincia a deteriorare; ai semi quindi dovremmo dare tutte le cure che meritano. La regola generale è che il tasso di deterioramento viene dimezzato per ogni 5°C di abbassamento della temperatura e per ogni riduzione dell'1% del contenuto di umidità.

Una temperatura fresca e confezioni ermetiche aiutano a prolungare la vita delle sementi.

ADECUADA CONSERVACIÓN DE LAS SEMILLAS

Desde el momento en que la semilla se recoge, empieza a deteriorarse. Por tanto,deberemos dar a las semillas todos los cuidados que necesitan. La regla general es que el índice de deterioro es demediado por cada 5°C de bajada de la temperatura y por cada reducción del 1% del contenido de humedad.

Una temperatura fresca y envases sellados herméticamente ayudan a prolongar la vida de la semilla.

CONSERVATION ADÉQUATE DES SEMENCES

La semence commence à se détériorer dès sa récolte. Il va donc falloir assurer aux semences tous les soins dont elles ont besoin. La règle générale consiste dans le fait que le taux de détérioration est réduit de moitié tous les 5°C d'abaissement de la température et toutes les diminutions de 1% du contenu d'humidité.

Une température fraîche et des emballages hermétiques contribuent à prolonger la vie des graines.

ARTICHOKE | CARCIOFO | ALCACHOFA | ARTICHAUT

(Cynara cardunculus)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
GREEN GLOBE	▪ Early, big sized globe fruit green shaped purple heads, also for processing. ▪ Precoce, frutto globoso di grosse dimensioni, colore verde medio sfumato di viola, adatto per l'industria conserviera. ▪ Variedad precoz, fruto grueso, globoso de color verde estriado viola, idóneo también para industria conservera. ▪ Hâtive, fruit globeuse, gros, vert moyen teinté de violet. Utilisé aussi pour l'industrie de conserve.
VIOLET DE PROVENCE	▪ Very early; medium sized, elongated, purple heads, fleshy and tender leaves. Also for processing. ▪ Molto precoce, frutto medio allungato di colore viola, foglie tenere e carnose. Adatto per l'industria conserviera. ▪ Variedad muy precoz, fruto medio, alargado de color violeta, brácteas tiernas y carnosas. Idóneo tambien para industria conserviera. ▪ Très hâtive, tête violet de taille moyenne, allongé, feuilles charnues et tendres. Utilisé aussi pour l'industrie de conserve.
GS 400 F1	▪ Very early and productive variety. Big sized, spineless, light green fruits; also for processing. ▪ Molto precoce, frutto globoso di grosse dimensioni senza spine. Colore verde medio. ▪ Variedad muy precoz, fruto grueso, globoso, sin espinas, de color verde medio. ▪ Variété très précoce et productive. Fruit vert clair, globeuse, gros, sans épines.

ASPARAGUS | ASPARAGO | ESPARRAGO | ASPERGE

(Asparagus officinalis)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
ARGENTEUIL	▪ Very early. Big spears with round top and purple scales. ▪ Molto precoce. Turioni grossi con punta arrotondata e squame violacee. ▪ Muy precoz. Turiones gruesos con puntas redondeadas y escamas violetas. ▪ Très précoce. Gros tiges à sommet arrondi et échelles violette.
MARY WASHINGTON	▪ Medium size, greenish coloured spears with light purple top, very tender. Early variety. ▪ Turioni medi di colore verde violetto, molto teneri. Varietà precoce. ▪ Turiones medios de color verde-violeta, muy tiernos. Variedad precoz. ▪ Taille moyenne, vert-violet, très tendre. Variété précoce.
GRANDE F1	▪ Medium cycle, uniform and big spears, tolerant to Fusarium and Rust. ▪ Ciclo medio, turioni uniformi e grossi, tollerante a Fusarium e Ruggine. ▪ Ciclo medio, turiones uniformes y grandes, tolerante a Fusarium y Roya. ▪ Cycle moyen, gros et uniformes tiges, tolérant à Fusarium et rouille.

BASIL | BASILICO | ALBAHACA | BASILIC

(Ocimum basilicum)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
COMPATTO A PALLA (Greco)	▪ Small leaved, compact plant, which can also be grown in vase as ornamental plant. ▪ Pianta con foglie molto piccole e aspetto compatto. Si coltiva anche in vaso come pianta ornamentale. ▪ Planta enana con hojas pequeñas y de aspecto muy compacto. También se cultiva en vase como adorno. ▪ Plante compacte à très petites feuilles, est aussi cultivé en pot comme plante ornementale.
ITALIANO Sel. LIGURE (Genovese)	▪ Medium, spoon-shaped, very aromatic leaves of bright green colour. ▪ Foglie medie a forma di cucchiaio di colore verde brillante, molto aromatiche. ▪ Hojas medianas, ovales de color verde brillante y intensamente perfumada. ▪ Feuilles moyennes en forme de cuillère vert brillante, très aromatiques.
LETTUCE LEAF Foglia di Lattuga	▪ Vigorous plant 40-50 cm high with very large, bright green and aromatic leaves. ▪ Pianta vigorosa alta 40-50 cm. Foglie molto grandi di colore verde brillante, molto aromatiche. ▪ Planta vigorosa de 40-50 cm. de altura. Hojas muy grandes de color verde brillante, muy aromáticas. ▪ Plante vigoureuse 40-50 cm de haut avec grandes feuilles très aromatiques.
COMPATTO DELLA RIVIERA	▪ Compact plant with very aromatic and bright green leaves. ▪ Pianta compatta con foglie molto aromatiche, di colore verde brillante. ▪ Planta compacta con hojas muy aromáticas, de color verde brillante ▪ Plante compacte avec très aromatiques feuilles, vert brillante.
RED RUBIN	▪ Deep red leaves with slightly indented edges, aromatic. ▪ Foglie di colore rosso intenso con bordi leggermente seghettati, aromatiche. ▪ Hojas de color rojo oscuro, ligeramente dentadas y aromáticas. ▪ Feuilles rouge foncé, légèrement dentelées, aromatiques.

DISEASE RESISTANCE
RESISTENZA MALATTIE
RESISTENCIA ENFERMEDADES
RÉSISTANCE AUX MALADIES

1 = Bean common mosais virus
2 = Curly top virus
3 = Pod mattle virus
4 = Powdery mildew
5 = Anthracnose
6 = Halo blight

DWARF BEAN | FAGIOLO NANO | JUDÍA/HABICHUELA MATA BAJA | HARICOT NAIN

(Phaseolus vulgaris)

GREEN POD - BACCELLO VERDE - VAINA VERDE - GOUSSE VERTE

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity in days Maturazione gg Maduración días Maturation jours	Pod lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Diameter mm Diametro mm Diàmetro mm Diamètre mm	Cross section Sezione Sección Section	Pod colour Colore baccello Color vaina Couleur gousse	Stringless	Seed colour Colore seme Color semilla Couleur grain	Disease resistance Resistenza malattie Resistencia enfermedades Résistance aux maladies
BOBY BIANCO Sel. Record	58	15	7 - 8	Round Rotonda Redonda Ronde	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	1 - 5
CONTENDER	51	16	10 - 11	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	Buff-light brown Caffelatte Marrón claro Marron clair	1 - 4
DOLICO-OCCHIO (Vigna unguiculata)	58	11	8	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	White with black eye Bianco con occhio nero Blanco con ojo negro Blanc avec oeil noir	1
HARVEST Sel. Harmony	54	14	8	Round Rotonda Redonda Ronde	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	1 - 5 - 6
PROVIDER	51	15	9 - 10	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	Black purple Nero violaceo Negro violáceo Noir violacé	1 - 3
SLENDERETTE	56	14	8	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium dark green Verde medio scuro Verde medio oscuro Vert moyen foncé	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	1
FULVIO	54	14	7 - 8	Round Rotonda Redonda Ronde	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	1
SUNRAY	58	16	9 - 10	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium dark green Verde medio scuro Verde medio oscuro Vert moyen foncé	Yes Si Si Oui	Brown Marrone Marrón Marron	1 - 2 - 4
TOPCROP	52	14	10 - 11	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	Striped brown Marrone screziato Marrón jaspeado Brun rayé	1 - 3
TEMA	53	14-15	8-9	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium dark green Verde medio scuro Verde medio oscuro Vert moyen foncé	Yes Si Si Oui	Black Nero Negro Noir	1

YELLOW OR PURPLE PODS - BACCELLO GIALLO O VIOLA - AINA AMARILLA Y VIOLETA - GOUSSE JAUNE OU VIOLET

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity in days Maturazione gg Maduración dias Maturation jours	Pod lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Diameter mm Diametro mm Diàmetro mm Diamètre mm	Cross section Sezione Sección Section	Pod colour Colore baccello Color vaina Couleur gousse	Stringless	Seed colour Colore seme Color semilla Couleur grain	Disease resistance Resistenza malattie Resistencia enfermedades Résistance aux maladies
BERGGOLD	55	13	9	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium yellow Giallo medio Amarillo medio Jaune moyen	Yes Si Si Oui	Black Nero Negro Noir	1 - 5
PURPLE QUEEN	52	15	9	Round Rotonda Redonda Ronde	Dark purple Viola scuro Violeta oscuro Violet foncé	Yes Si Si Oui	Striped purple Viola screziato Violeta jaspeado Violet rayé	1
ROCQUENCOURT	57	15	9	Oval Ovale Oval Ovale	Dark golden yellow Giallo oro Amarillo dorado Jaune or	Yes Si Si Oui	Black Nero Negro Noir	

SLICING - PIATTI - VAINA PLANA - PLATS

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity in days Maturazione gg Maduración dias Maturation jours	Pod lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Diameter mm Diametro mm Diàmetro mm Diamètre mm	Cross section Sezione Sección Section	Pod colour Colore baccello Color vaina Couleur gousse	Stringless	Seed colour Colore seme Color semilla Couleur grain	Disease resistance Resistenza malattie Resistencia enfermedades Résistance aux maladies
MARCONI A GRANO BIANCO	58	14	20	Flat Piatta Aplastada Plate	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	1
ROMA II Sel. Tevere	58	16	20	Flat Piatta Aplastada Plate	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	1 - 2
MARCONI NANO (a grano nero)	52	13	18	Flat Piatta Aplastada Plate	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Yes Si Si Oui	Black Nero Negro Noir	
SUPERNANO GIALLO	58	16	20	Flat Piatta Aplastada Plate	Medium yellow Giallo medio Amarillo medio Jaune moyen	Yes Si Si Oui	Black Nero Negro Noir	
MERAVIGLIA DI VENEZIA A GRANO BIANCO	80	16 - 20	25	Flat Piatta Aplastada Plate	Medium yellow Giallo medio Amarillo medio Jaune moyen	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	

DWARF BEAN | FAGIOLO NANO | JUDÍA/HABICHUELA MATA BAJA | HARICOT NAIN

(Phaseolus vulgaris)

FOR SHELLING - DA SGRANARE - PARA DESVAINAR - À ÉCOSSER

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity in days Maturazione gg Maduración dias Maturation jours	Pod lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Diameter mm Diametro mm Diàmetro mm Diamètre mm	Cross section Sezione Sección Section	Pod colour Colore baccello Color vaina Couleur gousse	Stringless	Seed colour Colore seme Color semilla Couleur grain	Disease resistance Resistenza malattie Resistencia enfermedades Résistance aux maladies
BORLOTTO LINGUA DI FUOCO Sel. Trofeo	82 - 85	18 - 20	18 - 19	Thick oval Ovale Oval Ovale	Red on cream ground Rosso su fondo crema Rojo en fondo crema Penachée de rouge	No	Striped Screziato Jaspeado Rayé	1
BORLOTTO LINGUA DI FUOCO NANO	80	13 - 14	19	Thick oval Ovale Oval Ovale	Red on cream ground Rosso su fondo crema Rojo en fondo crema Penachée de rouge	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	
CANNELLINO LINGOT	65	14	14 - 15	Flat oval Piatta ovale Oval aplastada Plate	Medium green-yellow Verde medio-giallo Verde medio-amarillo Vert moyen-jaune	No	White Bianco Blanco Blanc	1
COCO BLANC PRÉCOCE (Coco Bianco)	65	12	19	Flat Piatta Aplastada Plate	Light green-yellow Verde chiaro-giallo Verde claro-amarillo Vert clair-jaune	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	1
TALENTO	65	18 - 20	18 - 19	Oval Ovale Oval Ovale	Red on cream ground Rosso su fondo crema Rojo en fondo crema Panachée de rouge	No	Striped Screziato Jaspeado Rayé	5
BORLOTTO LINGUA DI FUOCO Sel. Red Top	78 - 82	14 - 16	18 - 19	Thick oval Ovale Oval Ovale	Red on cream ground Rosso su fondo crema Rojo en fondo crema Panachée de rouge	No	Striped Screziato Jaspeado Rayé	1 - 5

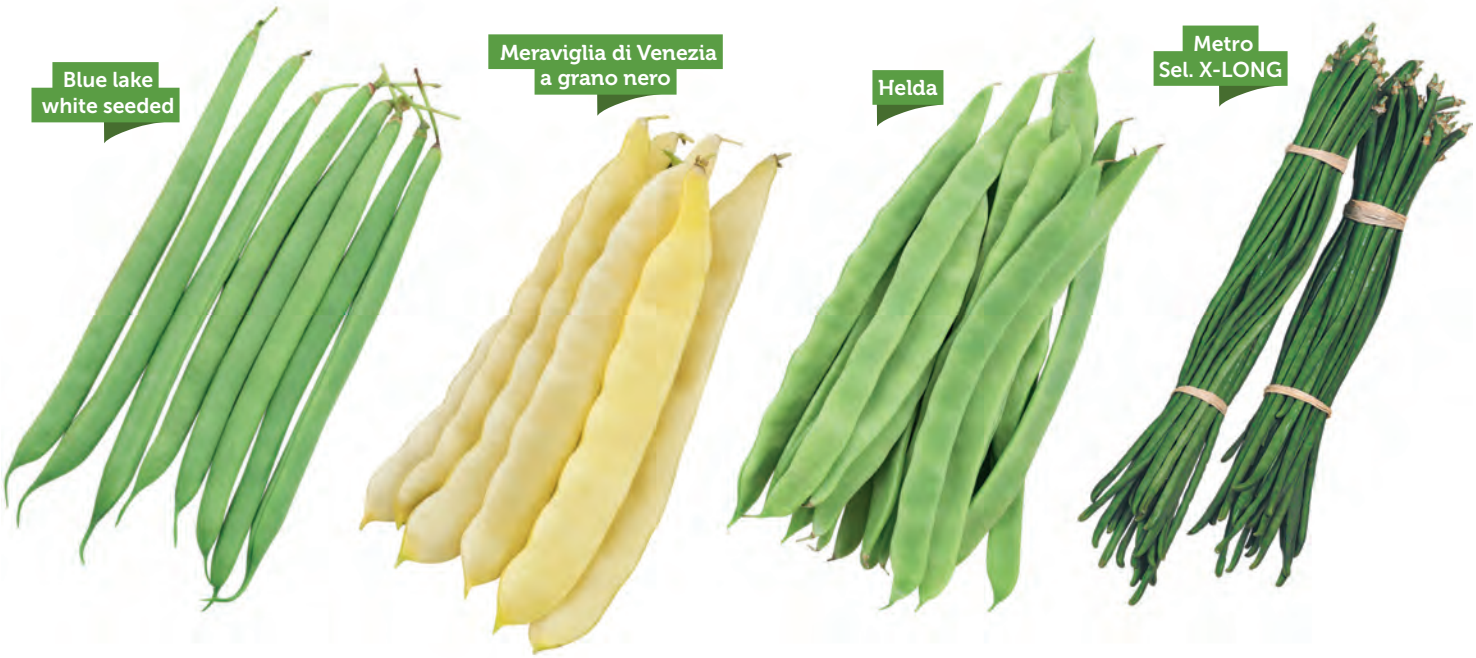
POLE BEAN | FAGIOLO RAMPICANTE | JUDÍA/HABICHUELA DE ENRAME | HARICOT À RAMES

(Phaseolus vulgaris)

FOR SHELLING - DA SGRANARE - PARA DESVAINAR - À ÉCOSSER

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity in days Maturazione gg Maduración dias Maturation jours	Pod lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Diameter mm Diametro mm Diàmetro mm Diamètre mm	Cross section Sezione Sección Section	Pod colour Colore baccello Color vaina Couleur gousse	Stringless	Seed colour Colore seme Color semilla Couleur grain	Disease resistance Resistenza malattie Resistencia enfermedades Résistance aux maladies
SPAGNA BIANCO Phaseolus coccineus	86 - 88	13	25	Thick oval Ovale Oval Ovale	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	No	White Bianco Blanco Blanc	For shelling Da sgranare Para desvainar À écosser
BORLOTTO LINGUA DI FUOCO 2	80 - 82	15	21	Thick oval Ovale Oval Ovale	Red on cream ground Rosso su fondo crema Rojo en fondo crema Panachée de rouge	No	Striped Screziato Jaspeado Rayé	For shelling Da sgranare Para desvainar À écosser
STREGONTA Sel. Argos	80	17	20	Thick oval Ovale Oval Ovale	Red on cream ground Rosso su fondo crema Rojo en fondo crema Panachée de rouge	No	Striped Screziato Jaspeado Rayé	For shelling Da sgranare Para desvainar À écosser

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity in days Maturazione gg Maduración dias Maturation jours	Pod lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Diameter mm Diametro mm Diàmetro mm Diamètre mm	Cross section Sezione Sectión Section	Pod colour Colore baccello Color vaina Couleur gousse	Stringless	Seed colour Colore seme Color semilla Couleur grain	Disease resistance Resistenza malattie Resistencia enfermedades Résistance aux maladies
BLUE LAKE A GRANO NERO (Blue Lake Black Seeded)	68	16	11	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	Black Nero Negro Noir	1
BLUE LAKE WHITE SEEDED	64 - 65	15 - 16	11	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium dark green Verde medio scuro Verde medio oscuro Vert moyen foncé	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	1
HELDA	65	24	25	Flat Piatta Aplastada Plate	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	1
MARCONI A GRANO BIANCO	65	20 - 22	25	Flat Piatta Aplastada Plate	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	White Bianco Blanco Blanc	1
MERAVIGLIA DI VENEZIA A GRANO NERO	75	18	25	Flat Piatta Aplastada Plate	Medium yellow Giallo medio Amarillo medio Jaune moyen	Yes Si Si Oui	Black Nero Negro Noir	1
SUPERMARCONI	75	20	25	Flat Piatta Aplastada Plate	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	Black Nero Negro Noir	

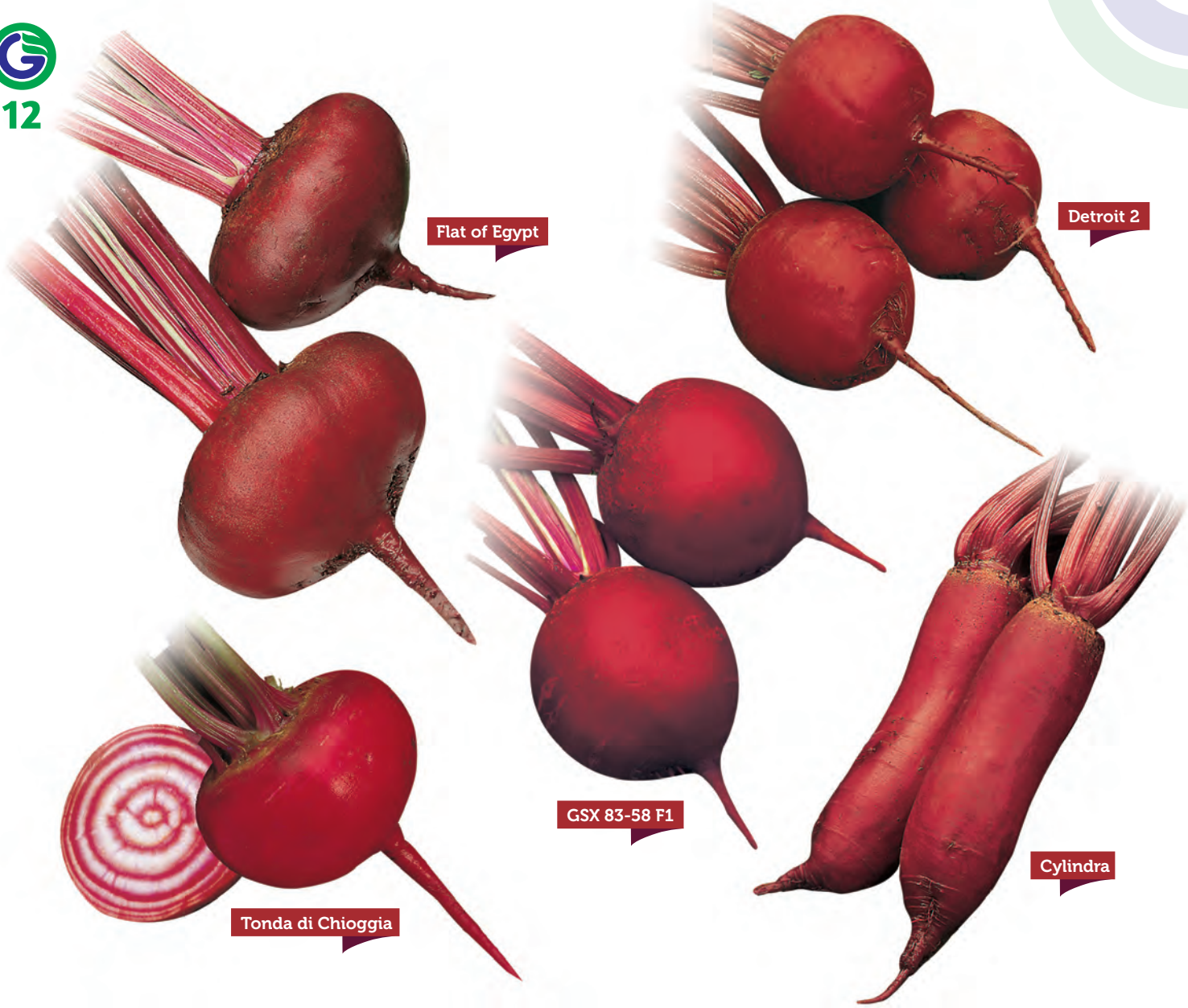


POLE BEAN | FAGIOLO RAMPICANTE | JUDÍA/HABICHUELA DE ENRAME | HARICOT À RAMES

(Vigna sesquipedalis)

YARDLONG - EXTRA LUNGHI - EXTRA LARGOS - EXTRA LONGS

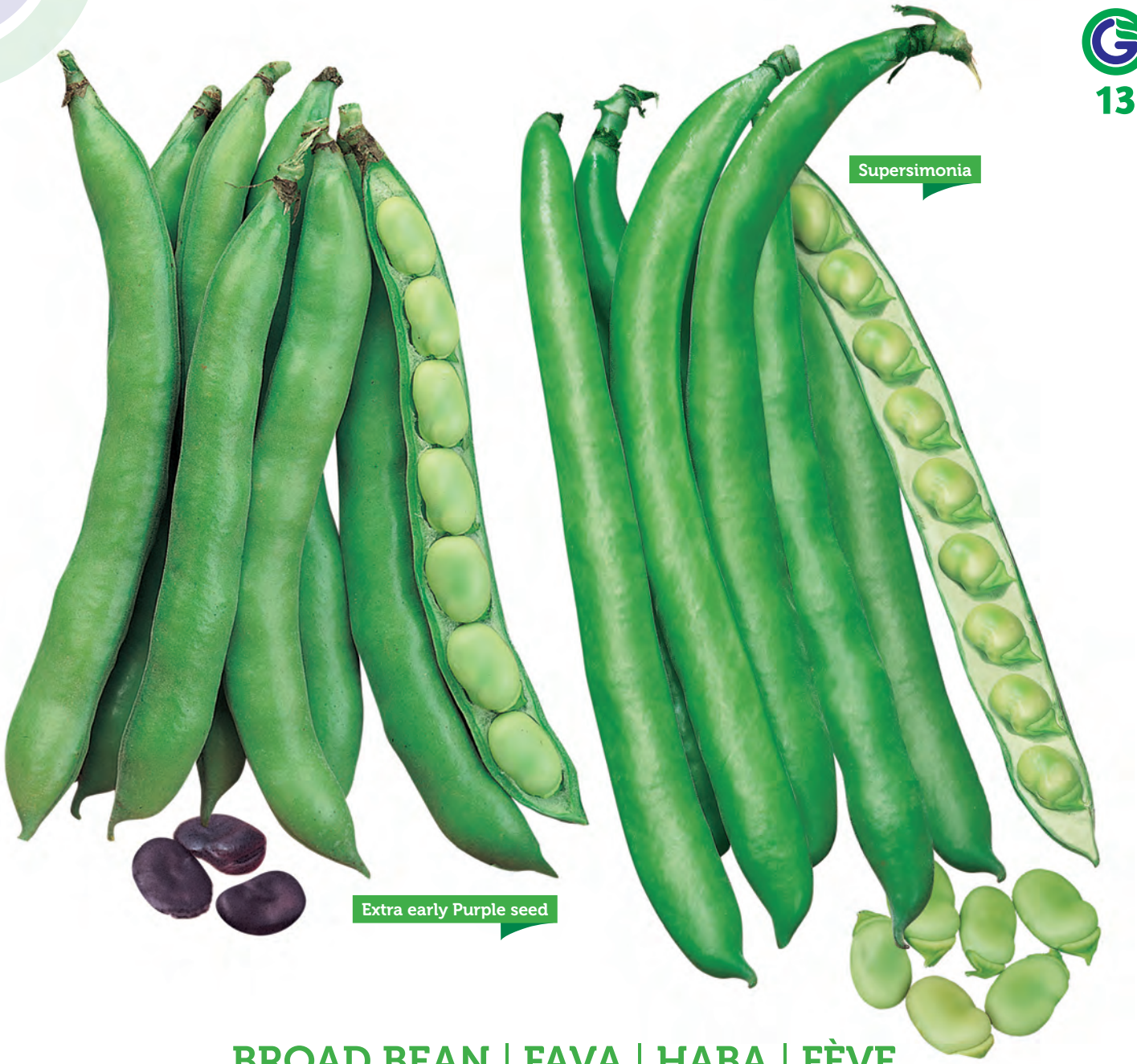
VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity in days Maturazione gg Maduración dias Maturation jours	Pod lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Diameter mm Diametro mm Diàmetro mm Diamètre mm	Cross section Sezione Sectión Section	Pod colour Colore baccello Color vaina Couleur gousse	Stringless	Seed colour Colore seme Color semilla Couleur grain	Resistances & remarks Resistenze e annotazioni Resistencias y anotaciónes Résistances et annotations
METRO A GRANO NERO	67	60	7	Round Rotonda Redonda Ronde	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Yes Si Si Oui	Black Nero Negro Noir	For processing and fresh market Per l'industria e il mercato fresco Para procesar y mercado fresco Pour l'industrie et le marché
METRO A GRANO NERO (Akino 951)	70	60 - 70	7	Round Rotonda Redonda Ronde	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Yes Si Si Oui	Black Nero Negro Noir	Very productive Molto produttivo Muy productive Très productif
METRO Sel. X-LONG	70	80	7	Round Rotonda Redonda Ronde	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Yes Si Si Oui	Pink Rosato Rosado Rosâtre	Very long Molto lungo Muy largo Très long



BEETROOT | BIETOLA DA ORTO | REMOLACHA | BETTERAVE

(Beta vulgaris conditiva)

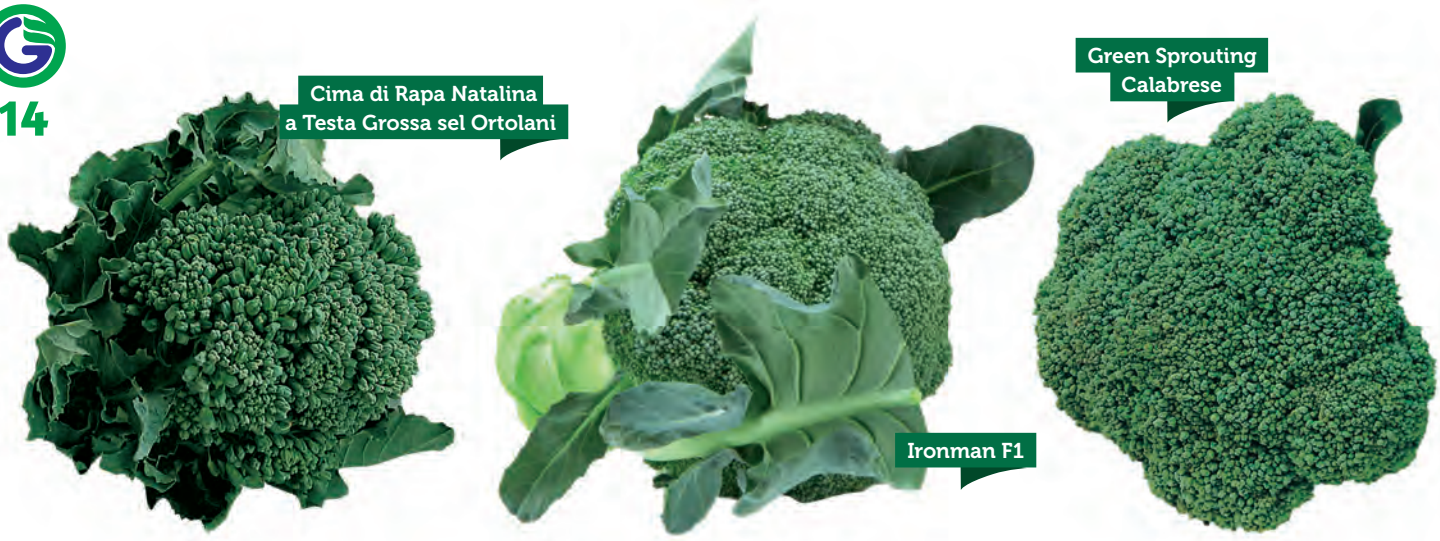
VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Shape Forma Forma Forme	Skin Buccia Piel Peau	Colour Colore Color Couleur	Internal colour Colore interno Color interno Couleur intérieure
BIKORES	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Round Sferica Redonda Sphérique	Smooth Liscia Lisa Lisse	Dark red Rosso scuro Rojo oscuro Rouge foncé	Dark red Rosso scuro Rojo oscuro Rouge foncé
CYLINDRA	Early Precoce Precoz Précoce	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Smooth Liscia Lisa Lisse	Dark red Rosso scuro Rojo oscuro Rouge foncé	Dark red Rosso scuro Rojo oscuro Rouge foncé
DETROIT 2	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Round Sferica Redonda Sphérique	Smooth Liscia Lisa Lisse	Dark red Rosso scuro Rojo oscuro Rouge foncé	Dark red Rosso scuro Rojo oscuro Rouge foncé
EGITTO MIGLIORATA	Very early Molto precoce Muy precoz Très précoce	Flat round Sferica appiattita Redonda aplastada Sphérique aplaite	Smooth Liscia Lisa Lisse	Purple red Rosso porpora Rojo purpura Rouge pourpre	Purple red Rosso porpora Rojo purpura Rouge pourpre
TONDA DI CHIOGGIA	Very early Molto precoce Muy precoz Très précoce	Round Sferica Redonda Sphérique	Smooth Liscia Lisa Lisse	Light red Rosso chiaro Rojo claro Rouge claire	Rose veined Venato di rosa Veteado de rosa Veiné rose
GSX 83-58 F1 (Vulcan)	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Round Sferica Redonda Sphérique	Smooth Liscia Lisa Lisse	Dark red Rosso scuro Rojo oscuro Rouge foncé	Dark red Rosso scuro Rojo oscuro Rouge foncé



BROAD BEAN | FAVA | HABA | FÈVE

(Vicia faba)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
EXTRA PRECOCE A GRANO VIOLETTO (Extra-Early Purple seed)	▪ Extra-early variety. 24-25 cm long pods with 6-7 dark green seeds, which get purple coloured after driyng. ▪ Varietà extra precoce. Produce baccelli di 24-25 cm, con 6-7 grani di colore verde scuro che essiccati diventano viola. ▪ Variedad extra precoz. Produce vainas de 24-25 cm de largo con 6-7 granos de color verde oscuro, violeta brillante al secarse. ▪ Variété très précoce, cosses longues 24-25 cm avec 6-7 graines que séchée deviennent violet.
EXTRA PRECOCE A GRANO BIANCO (Extra-Early White seed)	▪ Extra-early short day variety with white seed. 24-25 cm long, double pods with 6-7 seeds. ▪ Fava a grano bianco precocissima a giorno corto. Produce baccelli doppi fin dai primi palchi, lunghi 24-25 cm con 6-7 grani. ▪ Haba a grano blanco muy precoz, de día corto de Otoño. Produce vainas dobles en los primeros pisos, de 24-25 cm de largo y con 6-7 granos. ▪ Variété très précoce, cosses longues 24-25 cm avec 6-7 graines, vert brillante.
SUPERAGUADULCE	▪ Medium early, highly productive variety. 28-30 cm long, bright green pods with 7-8 seeds. ▪ Varietà molto produttiva con ciclo medio- precoce. Baccelli verde brillante lunghi 28-30 cm con 7-8 grani. ▪ Variedad muy productiva con ciclo medio-precoz. Vainas verde brillante de 28-30 cm de largo con 7-8 granos. ▪ Variété mi-précoce très productive, longues cosses, vert brillante de 28-30 cm avec 7-8 grains.
AGUADULCE SUPERSIMONIA	▪ Special selection, mid-early with long pods (32-34 cm), highly productive variety. Bright green pods with 8-9 seeds. ▪ Selezione speciale della tipologia Aguadulce. Varietà molto produttiva con ciclo medio-precoce. Baccelli verde brillante lunghi 32-34 cm con 8-9 grani. ▪ Selección especial de Aguadulce, muy productiva con ciclo medio-precoz. Vainas verde brillante de 32-34 cm de largo con 8-9 granos. ▪ Sélection spéciale du type Aguadulce. Variété mi-précoce très productive, longues cosses, vert brillante de 32-34 cm avec 8-9 grains.
SLONGA	▪ Special selection, mid-early with long pods (32-34 cm), highly productive variety. Bright green pods with 8-9 seeds. ▪ Selezione speciale della tipologia Aguadulce. Varietà molto produttiva con ciclo medio-precoce. Baccelli verde brillante lunghi 32-34 cm con 8-9 grani. ▪ Selección especial de Aguadulce, muy productiva con ciclo medio-precoz. Vainas verde brillante de 32-34 cm de largo con 8-9 granos. ▪ Sélection spéciale du type Aguadulce. Variété mi-précoce très productive, longues cosses, vert brillante de 32-34 cm avec 8-9 grains.



BROCCOLI RAAB | CIMA DI RAPA | CIMA DE NABO | POUSSE DE NAVET

(Brassica rapa cymosa)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
CIMA DI RAPA NATALINA A TESTA GROSSA Sel. Ortolani	▪ Medium late cultivar, vigorous plant with big size heads. Tops can be harvested starting 90 days from sowing. ▪ Cultivar medio tardiva, pianta vigorosa con infiorescenze di grosse dimensioni. La raccolta inizia dopo 90 giorni dalla semina. ▪ Variedad medio-tardía, planta vigorosa con inflorescencias muy gruessas. Cosecha: 90 dias después de la siembra. ▪ Cycle moyen tardif, plante vigoureuse avec grandes inflorescences. La récolte commence 90 jours après le semis.
CIMA DI RAPA MARZOTICA A TESTA GROSSA Sel. Extra	▪ Late cultivar with leafy plant and big, firm head. Tops can be harvested starting 120 days from sowing. ▪ Cultivar tardiva con pianta a fogliame abbondante ed infiorescenza grossa e compatta. La raccolta inizia dopo 120 giorni dalla semina. ▪ Variedad tardía, planta con follame abundante y inflorescencia gruessa y compacta. Cosecha: 120 dias después de la siembra. ▪ Cycle tardif, plante vigoureuse avec grandes et compactes inflorescences. La récolte commence 120 jours après le semis.
CIMA DI RAPA RICCIA SAN MARZANO QUARANTINA	▪ Early variety. Dark green leaves, vigorous, very branched plant with erect growing, of which the inflorescence and the most tender leaves are used. ▪ Varietà precoce. Pianta vigorosa a portamento eretto, molto ramificata, con foglie verde intenso. Si utilizzano le infiorescenze e le foglie più tenere. ▪ Variedad temprana. Planta vigorosa de porte erecto, muy ramificada, con hojas verde intenso. Se utilizan las inflorescencias y las hojas mas tiernas. ▪ Variété précoce. Plante vigoureuse dressée et très ramifiée, feuilles vert foncé. Sont utilisés les inflorescences et les feuilles tendres.
CIMA DI RAPA RICCIA SAN MARZANO SESSANTINA	▪ Mid-early variety. Dark green leaves, vigorous, very branched plant with erect growing, of which the inflorescence and the most tender leaves are used. ▪ Varietà medio precoce. Pianta vigorosa a portamento eretto, molto ramificata, con foglie verde intenso. Si utilizzano le infiorescenze e le foglie più tenere. ▪ Variedad medio-precoz. Planta vigorosa de porte erecto, muy ramificada, con hojas verde intenso. Se utilizan las inflorescencias y las hojas mas tiernas. ▪ Variété demi-précoce. Plante vigoureuse dressée et très ramifiée, feuilles vert foncé. Sont utilisés les inflorescences et les feuilles tendres.
CIMA DI RAPA RICCIA SAN MARZANO NOVANTINA	▪ Medium late cultivar. Dark green leaves, vigorous, very branched plant with erect growing, of which the inflorescence and the most tender leaves are used. ▪ Varietà medio tardiva. Pianta vigorosa a portamento eretto, molto ramificata, con foglie verde intenso. Si utilizzano le infiorescenze e le foglie più tenere. ▪ Variedad medio-tardía. Planta vigorosa de porte erecto, muy ramificada, con hojas verde intenso. Se utilizan las inflorescencias y las hojas mas tiernas. ▪ Variété demi-tardive. Plante vigoureuse dressée et très ramifiée, feuilles vert foncé. Sont utilisés les inflorescences et les feuilles tendres.
CIMA DI RAPA RICCIA	▪ Late cultivar. Dark green leaves, vigorous, very branched plant with erect growing, of which the inflorescence and the most tender leaves are used. ▪ Cultivar tardiva. Pianta vigorosa a portamento eretto, molto ramificata, con foglie verde intenso. Si utilizzano le infiorescenze e le foglie più tenere. ▪ Variedad tardía. Planta vigorosa de porte erecto, muy ramificada, con hojas verde intenso. Se utilizan las inflorescencias y las hojas mas tiernas. ▪ Cycle tardif. Plante vigoureuse dressée et très ramifiée, feuilles vert foncé. Sont utilisés les inflorescences et les feuilles tendres.

BROCCOLI | BROCCOLO | BRÓCOLI | CHOU BROCCOLI

(Brassica oleracea botrytis var. cymosa)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
RAMOSO CALABRESE MEDIO PRECOCE (Green sprouting Calabrese medium)	▪ Medium early maturity; plant with a large sideshot production; dark green, medium sized central head. ▪ Pianta molto ramificata. Infiorescenza centrale di medie dimensioni di colore verde scuro. Maturazione medio precoce. ▪ Planta muy ramificada. Inflorescencia central de medias dimensiones. Maduración medio precoz. ▪ Plante très ramifiée, inflorescence centrale de taille moyenne, vert foncé. Cycle mi-précoce.
RAMOSO CALABRESE TARDIVO (Green sprouting Calabrese late)	▪ Late maturity; plant with a good sideshot production; dark green, big sized central head. ▪ Pianta mediamente ramificata. Infiorescenza centrale di colore verde scuro e grosse dimensioni. Maturazione tardiva. ▪ Planta mediamente ramificada. Inflorescencia central de color verde oscuro y gruessas dimensiones. Maduración tardía. ▪ Plante très ramifiée, inflorescence centrale de grande taille, vert foncé. Cycle tardif.
IRONMAN F1	▪ Medium-late maturity (85-90 days from transplanting). Vigorous plant with a strong stem supporting a wide, dark green dome shaped top. Tolerant to cold. ▪ Ciclo medio-tardivo (85-90 giorni dal trapianto). Pianta vigorosa con stelo robusto e infiorescenza di colore verde scuro. Tollerante al freddo. ▪ Ciclo medio-tardío (85-90 dias después de transplante). Planta vigorosa con tallo fuerte y cabeza de color verde oscuro. Tolerante al frío. ▪ Cycle mi-tardif (85-90 jours après transplant). Plante vigoureuse, avec une tige solide qui form une inflorescence vert foncé. Tolérant au froid.
GREEN BELT F1	▪ Medium maturity (80 days from transplanting). Vigorous plant, bright green and compact heads. Resistant to bolting and Downey Mildew. ▪ Ciclo medio (80 giorni dal trapianto). Pianta vigorosa, infiorescenza verde brillante e compatta. Resistente alla salita a seme e Peronospora. ▪ Ciclo medio (80 dias despues de transplante). Planta vigorosa, inflorescencia verde brillante y compacta. Resistente a la floración y Mildiu. ▪ Cycle moyenne (80 jours après transplant). Plante vigoureuse, inflorescence vert brillante et compacte. Resistant a floraison et au mildiou.

KALE | CAVOLO DA FOGLIA | COL DE HOJA | CHOU A FEUILLE

(Brassica oleracea acephala s.)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Description - Descrizione - Descripción - Description
NERO DI TOSCANA (Brassica oleracea acephala s.)	Late Tardivo Tardío Tardif	▪ Vigorous plant, dark green leaf blistering. Useful in the prevention of many cancers. ▪ Pianta vigorosa, foglie bollose, verde scuro. Utile nella prevenzione di numerose forme tumorali. ▪ Planta vigorosa, hojas rizadas de color verde oscuro. Útil en la prevención de muchos tipos de cáncer. ▪ Plante vigoureuse, feuilles bulleuses vert foncé. Utiles dans la prévention de nombreux cancers.
THOUSAND-HEADED (Brassica oleracea ramosa)	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	▪ Vigorous, prolific with many side branches and plain, dark green leaves. Tolerant to cold. ▪ Pianta vigorosa, prolifica con molti ricacci laterali e foglie lisce, verde scuro. Tollerante al freddo. ▪ Planta vigorosa, prolifica, con muchos brotes laterales, hojas lisas, verde oscuro. Tolerante al frío. ▪ Plante vigoureuse, prolifique avec de nombreuses branches et feuilles vertes foncées, lisses. Tolérant au froid

CABBAGE | CAVOLO CAPPUCCIO | REPOLLO | CHOU CABUS

(Brassica oleracea capitata)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Weight kg Peso kg Peso kg Poids kg	Colour Colore Color Couleur	Shape Forma Forma Forme
BRUNSWIJKER (Brunswick)	Late - 100 days Tardivo Tardío Tardif	2,5 - 3	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Flat Piatta Aplastada Plate
TÊTE NOIRE 3 (Cabeza negra)	Medium - 90 days Medio Medio Moyen	1,8 - 2,2	Red Rosso Morado Rouge	Round Rotonda Redonda Sphérique
MARCADO DE COPENHAGUE 2 (Copenhagen Market 2)	Early - 75 days Precoce Precoz Précoce	1,8 - 2,2	Green Verde Verde Vert	Round Rotonda Redonda Sphérique
CUOR DI BUE GROSSO (Oxheart)	Medium-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	2 , 2,5	Green Verde Verde Vert	Heart-shaped A cuore Acorazonado À coeur
RUHM VON ENKHUIZEN 2 (Gloria di Enkhuizen)	Medium-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	2,5 - 3	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Round Rotonda Redonda Sphérique
GOLDEN ACRE	Early - 55 days Precoce Precoz Précoce	1,2 - 1,5	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Round Rotonda Redonda Sphérique

CABBAGE | CAVOLO CAPPUCCIO | REPOLLO | CHOU CABUS

(Brassica oleracea capitata)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Weight kg Peso kg Peso kg Poids kg	Colour Colore Color Couleur	Shape Forma Forma Forme	Resistances & remarks Resistenze e annotazioni Resistencias y anotaciones Résistances et annotations
LANGEDIJKER BEWAAR 4	Late - 120 days Tardivo Tardío Tardif	1,5 - 1,8	Green Verde Verde Vert	Round Rotonda Redonda Sphérique	
CAESAR F1 for tropical areas para zonas tropicales pour les tropiques	Early - 65 days Precoce Precoz Précoce	2,5 - 3	Green Verde Verde Vert	Round Rotonda Redonda Sphérique	Fusarium yellow Xantomonas campestris p. v.
FROGGY F1	Medium early 80 days Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	2 - 2,3	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Round Rotonda Redonda Sphérique	Fusarium Yellow
GS KROSS F1 for tropical areas para zonas tropicales pour les tropiques	Early - 60 days Precoce Precoz Précoce	2 - 2,1	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Globe - flat Rotondo appiattita Redondo aplanada Rond aplati	Black Rot, Fusarium Yellow, Pseudomonas sp.
KRONOS F1	Medium 75-80 days Medio Medio Moyen	1,9 - 2,1	Green Verde Verde Vert	Semi-globe Semi-globosa Semi-globosa Semi-globuleuse	Black Rot
CAVOLO DI BRUXELLES MEZZO NANO Brassica oleracea gemmifera	▪ Vigorous plant, around 50 cm tall, that produces many little round-oval shaped cabbages. ▪ Pianta vigorosa, alta circa 50 cm, che produce numerosi cappucci, piccoli, di forma tondo-ovale. ▪ Planta vigorosa, alta 50 cm, que produce muchos repollitos, de forma redondo-oval. ▪ Plante vigoureuse, d'environ 50 cm de haut, qui produit de nombreux petits choux de forme ronde-ovale.				

SAVOY CABBAGE | CAVOLO VERZA | COL DE MILAN | CHOU DE MILAN

(Brassica oleracea sabauda)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Weight kg Peso kg Peso kg Poids kg	Colour Colore Color Couleur	Shape Forma Forma Forme
D'ASTI SAN MARTINO (San Giovanni)	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	2 - 2,5	Green Verde Verde Vert	Globe - flat Rotondo appiattita Redondo aplanada Rond aplati
MANTOVANO	Late - 100 days Tardivo Tardío Tardif	2 - 2,5	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Globe - flat Rotondo appiattita Redondo aplanada Rond aplati
SAVOSTAR F1	Medium early - 70-80 days Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	1,8 - 2	Green Verde Verde Vert	Round Rotonda Redonda Sphérique

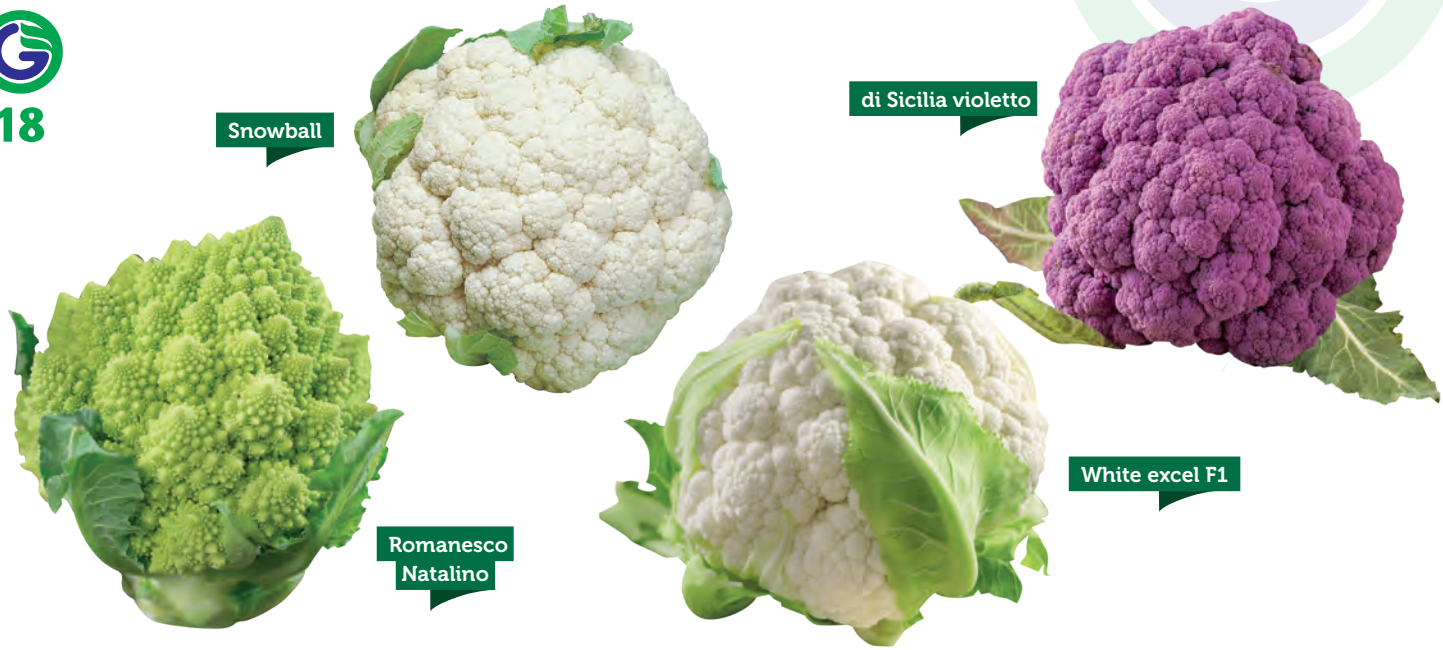
CHINESE CABBAGE AND BRASSICAS | CAVOLO CINESE E BRASSICACEE | COL DE CHINA Y BRASSICAS | CHOU CHINOIS ET BRASSICAS

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Weight kg Peso kg Peso kg Poids kg	Colour Colore Color Couleur	Shape Forma Forma Forme
MICHIHILI (Brassica rapa pekinensis)	Medium early 70-75 days Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	2 - 2,5	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique
CHINA EXPRESS F1 (Brassica rapa pekinensis)	Early - 55 days Precoce Precoz Précoce	2,5 - 3	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique
PAK CHOI (Brassica campestris chinensis)	▪ Compact plant with crunchy and tasty leaves. Excellent resistance to bolting. ▪ Pianta compatta con foglie croccanti e gustose. Ottima resistenza alla salita a seme. ▪ Planta compacta con hojas crujientes y sabrosas. Excelente resistencia a la floración. ▪ Plante compacte aux feuilles croquantes et savoureuses. Excellente résistance à la floraison.			
TATSOI (Brassica rapa narinosa)	▪ Strong and very productive plant. Dark green, rounded leaves, with sweet flavour. ▪ Pianta forte e molto produttiva. Foglie verde scuro, tondeggianti e di sapore dolce. ▪ Planta fuerte y muy productiva. Hojas verde oscuro, redondeadas, con sabor dulce. ▪ Plante forte et très productive. Feuilles rondes vert foncé, avec une saveur sucrée.			
MIZUNA (Brassica campestris japonica)	▪ Fast growing and multicut plant. Resistant to cold. Healthy and tasty. ▪ Pianta a crescita rapida, può essere tagliata più volte, resistente al freddo. Sana e gustosa. ▪ Planta de crecimiento rápido que se puede cortar más veces, resistente al frío. Sana y sabrosa. ▪ Plante à croissance rapide, peut être coupée plusieurs fois, résistante au froid. Sain et savoureux.			
MIZUNA ROSSA (Brassica campestris japonica)	▪ Fast growing and multicut plant. Red-purple leaves. Healthy and tasty. ▪ Pianta a crescita rapida, può essere tagliata più volte. Foglie rosso porpora. Sana e gustosa. ▪ Planta de crecimiento rápido que se puede cortar más veces. Hojas rojo-violeta. Sana y sabrosa. ▪ Plante à croissance rapide, peut être coupée plusieurs fois. Feuilles rouges foncé. Sain et savoure.			

KOHLRABI | CAVOLO RAPA | COLI-RABANO | CHOU RAVE

(Brassica oleracea acephala)

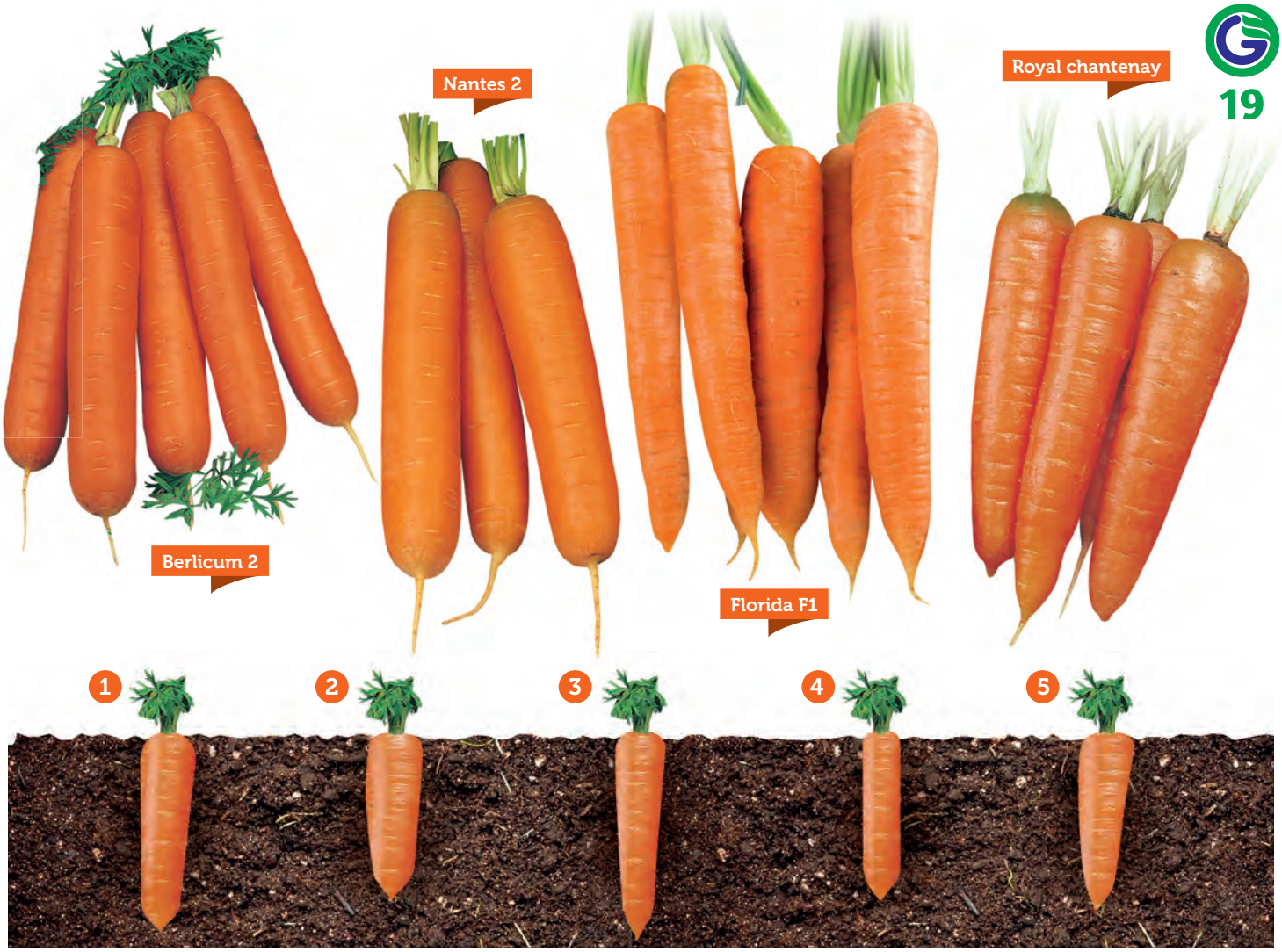
VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Weight kg Peso kg Peso kg Poids kg	Colour Colore Color Couleur	Shape Forma Forma Forme
VIOLA (Vienna viola)	Early 50-55 days Precoce Precoz Précoce	5 - 7 cm	Purple Viola Violeta Violet	Globe Globosa Globosa Globouse
DI VIENNA BIANCO (White Vienna)	Early 50-55 days Precoce Precoz Précoce	5 - 7 cm	Greenish white Verde molto chiaro Verde muy claro Vert très clair	Globe Globosa Globosa Globouse



CAULIFLOWER | CAVOLFIORE | COLIFLOR | CHOU-FLEUR

(Brassica oleracea botrytis)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Weight kg Peso kg Peso kg Poids kg	Growing habit Sviluppo Desarollo Développement	Colour Colore Color Couleur	Leaf cover Protezione fogliare Protec. de las hojas Couverture foliaire
PRECOCE DI JESI	90 - 95	1,5 - 1,8	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	White Bianco Blanco Blanc	Excellent Ottima Óptima Excellent
NAPOLETANO GENNARESE Gigante di Napoli	210 - 220	1,5 - 1,8	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	White Bianco Blanco Blanc	Good Buona Buena Bonne
VERDE DI MACERATA	100 - 110	1 - 1,3	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Poor Scarsa Escasa Faible
ROMANESCO NATALINO	120	1,1 - 1,2	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	Greenish-yellow Giallo-verdognolo Amarillo-verdoso Jaune verdâtre	Good Buona Buena Bonne
SNOWBALL X (Palla di Neve)	80 - 85	0,9 - 1,2	Medium Medio Medio Moyen	White Bianco Blanco Blanc	Good Buona Buena Bonne
WHITE EXCEL F1	85 - 90	1,8 - 2	Medium Medio Medio Moyen	White Bianco Blanco Blanc	Very good Molto buona Muy buena Très bonne
DI SICILIA VIOLETTO	120	1 - 1,2	Medium Medio Medio Moyen	Purple Viola Violeta Violet	Good Buona Buena Bonne
ARIZONA F1	55	1,4	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	White Bianco Blanco Blanc	Good Buona Buena Bonne
GS-560 F1 for tropical areas para zonas tropicales pour les tropiques	60	1,2	Medium Medio Medio Moyen	White Bianco Blanco Blanc	Good Buona Buena Bonne
CONERO F1 for tropical areas para zonas tropicales pour les tropiques	42	0,7	Medium Medio Medio Moyen	White Bianco Blanco Blanc	Good Buona Buena Bonne
MAGNET F1	100	1,8 - 2	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	White Bianco Blanco Blanc	Very good Molto buona Muy buena Très bonne



CARROT | CAROTA | ZANAHORIA | CAROTTE

(Daucus carota)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Foliage Fogliame Follaje Feuillage	Length cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Shape Forma Forma Forme	Notes Annotazioni Anotaciones Remarques
BERLICUM 2	Late Tardivo Tardío Tardif	Medium vigorous Medio vigoroso Medio vigoroso Moyen vigoureuse	21 - 22	1	Good storage ability. Ottima conservazione. Óptima conservación. Excellente conservation.
CHANTENAY Á COEUR ROUGE 2	Medium-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	15 - 16	2	Processing and fresh market. Per industria e mercato fresco. Para industria y mercado fresco. Pour l'industrie et le marché.
FLAKKÉE 2	Late Tardivo Tardío Tardif	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	22 - 24	3	Good storage ability. Ottima conservazione. Óptima conservación. Excellente conservation.
KURODA	Medium late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	17 - 19	5	Recommended for tropics and subtropics. Raccomandata per climi tropicali. Recomendada para clima tropical. Recommandé pour climat tropical.
NANTES 2	Medium-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Medium Medio Medio Moyen	18 - 19	4	Processing and fresh market. Per industria e mercato fresco. Para industria y mercado fresco. Pour l'industrie et le marché.
ROYAL CHANTENAY 2	Medium-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	16 - 17	1	Uniform, good bolting resistance. Uniforme, buona resistenza alla fioritura. Uniforme, buena resistencia a la floracón. Uniforme, bonne résistance à la floraison.
FLORIDA F1	Medium Medio Medio Moyen	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureuse	22 - 24	3	Processing and fresh market. Per industria e mercato fresco. Para industria y mercado fresco. Pour l'industrie et le marché.

CARDOON | CARDO | CARDO | CARDON

(Cynara cardunculus)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
BIANCO AVORIO	▪ Light green, finely incised leaf. White, large and fleshy rib. ▪ Foglia verde chiaro finemente frastagliata e senza spine. Costa larga, carnosa e bianca. ▪ Hoja verde claro, finemente recortada y sin espinas. Penca blanca, ancha y carnosa. ▪ Feuille vert clair finement dentelée, côte large, blanche et charnue.
BIANCO GIGANTE INERME A FOGLIA INTERA	▪ Little notched, wide leaf without spines. Very broad, white and fleshy rib. ▪ Foglia larga, poco dentellata e senza spine. Costa molto larga, carnosa e bianca. ▪ Hoja ancha, algo dentada y sin espinas. Penca muy ancha, carnosa y blanca. ▪ Feuille large, légèrement dentelées et sans épines. Côte très large, blanche et charnue.

CELERY | SEDANO | APIO | CÉLERY

(Apium graveolens)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Growing habit Sviluppo Desarollo Développement	Foliage Fogliame Follaje Feuillage	Stalk Costa Penca Côte
VERDE DA TAGLIO (Cutting Celery)	Short Basso Bajo Bas	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	Thin Sottile Fina Fine
D'ELNE	Erect, medium tall Eretto, medio-alto Erecto, medio-alto Erect, demi-haut	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Green, round and fleshy Verde, tonda e piena Verde, redonda y llena Vert, ronde et pleine
DI VERONA (Giant Prague)	▪ Big sized, round rooted variety with white and tender flesh. ▪ Varietà con radice arrotondata di grandi dimensioni, polpa bianca e tenera. ▪ Variedad de raíz redondeada y de gran tamaño, pulpa blanca y tierna. ▪ Variété avec la racine arrondie, grande pulpe, blanche et tendre.		
GOLDEN SELF BLANCHING 3	Vigorous, tall Vigoroso, alto Vigoroso, alto Vigoureux, haut	Yellowish green Verde giallognolo Verde amarillento Vert jaunâtre	Thick, golden yellow Grossa, giallo dorato Gruesa, amarillo dorado Grande, jaune doré
TALL UTAH 52 / 70	Erect, medium tall Eretto, medio-alto Erecto, medio-alto Erect, demi-haut	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Thick, light green Grossa, verde chiaro Gruesa, verde claro Grande, vert clair
PASCAL	Vigorous, tall Vigoroso, alto Vigoroso, alto Vigoureux, haut	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Thick, green Grossa, verde Gruesa, verde Grande, vert

CORIANDER | CORIANDOLO | CILANTRO | CORIANDRE

(Coriandrum sativum)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity Maturazione Maduración Maturation	Plant Pianta Planta Plante	Foliage Fogliame Follaje Feuillage	Notes Annotazioni Anotaciones Remarques
AMERICAN LONG STANDING Americano	Early Precoce Precoz Précoce	Tall medium, about 60 cm Medio alta, 60 cm Medio alta, 60 cm Moyen haut, 60 cm	Green, finely cut Verde, foglie frastagliate Verde, hojas entalladas Vert, feuillage dècoupè	Intensely aromatic leaves and seeds. Foglie e semi intensamente aromatici. Hojas y semillas intensamente aromáticas. Feuilles et graines trés aromatiques.
MOROCCO	Early Precoce Precoz Précoce	Tall medium, about 60 cm Medio alta, 60 cm Medio alta, 60 cm Moyen haut, 60 cm	Green, finely cut Verde, foglie frastagliate Verde, hojas entalladas Vert, feuillage dècoupè	Aromatic, intense, with hints of citrus. Aromatico, intenso, con note agrumate. Aromático, intenso, con notas de cítricos. Aromatique, intense, avec des notes d'agrumes.

CHICORY | CICORIA | ACHICORIA | CHICORÉE

(Cichorium intybus)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Leaf color Colore foglie Color hoja Couleur feuille	Leaf shape Forma foglia Forma hoja Forme feuille	Head shape Forma del cespo Forma del cogollo Forme de tête	Size Dimensione Tamaño Taille
PALLA ROSSA 2 (precossima sel. Speedy)	Deep red Rosso intenso Rojo intenso Rouge foncé	Concave, wrapping Concava, avvolgente Concava, envolvente Concave, enveloppant	Round with white ribs Rotondo con costa e nervature bianche Redondo con penca y nervios blancos Ronde avec côte et nervures blanches	Medium Media Medio Moyenne
PALLA ROSSA 2 (precoce, sel. Fuego)	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant	Concave, wrapping Concava, avvolgente Concava, envolvente Concave, enveloppant	Round with white ribs Rotondo con costa e nervature bianche Redondo con penca y nervios blancos Ronde avec côte et nervures blanches	Small Piccola Pequeño Petite
PALLA ROSSA 4 (tardiva)	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant	Concave, wrapping Concava, avvolgente Concava, envolvente Concave, enveloppant	Round with white ribs Rotondo con costa e nervature bianche Redondo con penca y nervios blancos Ronde avec côte et nervures blanches	Medium Media Medio Moyenne
ROSSA DI TREVISO PRECOCE	Wine red Rosso vinato Rojo-violeta Rouge foncé	Tight, long Stretta, allungata Estrecha, alargada Serrée, allongée	Long with wide, white ribs Allungato con ampia costa bianca Alargado con amplia penca blanca Allongé avec un grand côte blanche	Medium Media Medio Moyenne
ROSSA DI TREVISO 4 (tardiva)	Wine red Rosso vinato Rojo-violeta Rouge foncé	Tight, long Stretta, allungata Estrecha, alargada Serrée, allongée	Long with wide, white ribs Allungato con ampia costa bianca Alargado con amplia penca blanca Allongé avec un grand côte blanche	Small Piccola Pequeño Petite
ROSSA DI VERONA PRECOCE (grumolo rosso da campo)	Dark red Rosso scuro Rojo oscuro Rouge foncé	Round, concave Tonda, concava Redonda, concava Round, concave	Round with white ribs Rotondo con costa e nervature bianche Redondo con penca y nervios blancos Ronde avec côte et nervures blanches	Small Piccola Pequeño Petite
ROSSA DI VERONA TARDIVA	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant	Rounded Arrotondata Redondeada Arrondi	Round with white ribs Rotondo con costa e nervature bianche Redondo con penca y nervios blancos Ronde avec côte et nervures blanches	Medium Media Medio Moyenne
VARIEGATA DI CHIOGGIA	Deep red with creamy stains Rosso intenso con macchie bianco crema Rojo intenso con machas blanco crema Rouge foncé panaché blanc crème	Round, large Rotonda, larga Redonda, ancha Round, large	Round with white ribs Rotondo con costa e nervature bianche Redondo con penca y nervios blancos Ronde avec côte et nervures blanches	Large Grossa Grande Grande
VARIEGATA CASTELFRANCO DI LUSIA	Creamy with rose stains Crema con macchie rosse Crema con machas rosadas Crème panaché rouge	Round, concave Tonda, concava Redonda, concava Round, concave	Round with white ribs Rotondo con costa e nervature bianche Redondo con penca y nervios blancos Ronde avec côte et nervures blanches	Large Grossa Grande Grande
CATALOGNA A FOGLIE FRASTAGLIATE	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	Long, indented Lunga, frastagliata Larga, dentada Longue, dentelée	Upright with white ribs Eretto con coste bianche Erecto con pencas blancas Droite avec côtes blanches	Big Grande Grande Grande
CATALOGNA GIGANTE DI CHIOGGIA	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Long, indented Lunga, frastagliata Larga, dentada Longue, dentelée	Upright, voluminous Eretto, voluminoso Erecto, volumonoso Erect, volumineuse	Big Grande Grande Grande

CHICORY | CICORIA | ACHICORIA | CHICORÉE

(Cichorium intybus)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Leaf color Colore foglie Color hoja Couleur feuille	Leaf shape Forma foglia Forma hoja Forme feuille	Head shape Forma del cespo Forma del cogollo Forme de tête	Size Dimensione Tamaño Taille
CATALOGNA PUNTARELLE DI GALATINA (sel. Puglia)	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Long, tight Lunga, serrata Larga, recortada Large, serrée	Produces buds that form a tight bunch Produce puntarelle che formano una pigna serrata Produce brotes que forman un cono cerrado Produit boutons qui forment un cône serré	Large Grossa Grande Grande
ITALICO A COSTA ROSSA	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Tight Serrata Recortada Serrée	Upright with red ribs Eretta con coste rosse Erecta con pencas rojas Erect avec côtes rouges	Medium Media Medio Moyenne
DA TAGLIO BIONDA A FOGLIE LARGHE	Blond Biondo Rubio Blond	Large Larga Ancha Large	Upright Portamento eretto Porte erecto Erect	Medium Media Medio Moyenne
MECHELSE MIDDELVROEG (di Bruxelles)	White yellow Bianco giallognolo Blanco amarillento Blanc jaunâtre	Large, wrapping Ampia, avvolgente Ancha, envolvente Large, enveloppant	Cylindrical-conic with very large and firm ribs Cilindrico conica con costa molto larga e consistente Cilindrico-cónico con penca muy ancha y consistente Conique cylindrique avec côte large et consistant	Small Piccola Pequeño Petite
A GRUMOLO BIONDA	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Rounded, thick Rotonda, spessa Redondeada, espesa Ronde, épaisse	Rosette head Grumolo a rosetta Cogollo a roseta Tête à rosette	Small Piccola Pequeño Petite
A GRUMOLO VERDE SCURO	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Rounded, thick Rotonda, spessa Redondeada, espesa Ronde, épaisse	Rosette head Grumolo a rosetta Cogollo a roseta Tête à rosette	Small Piccola Pequeño Petite
MANTOVANA	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Large, rounded Larga, rotonda Anchas, redondeadas Longue, serrée	Oval Ovale Oval Ovale	Medium Media Medio Moyenne
PAN DI ZUCCHERO	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Large, wrapping Ampia, avvolgente Ancha, envolvente Large, enveloppant	Large, voluminous and firm Voluminoso, grosso e ben serrato Voluminoso, grueso y bien cerrado Volumineuse, large et bien ferme	Large Grossa Grande Grande
DI CHIAVARI	▪ Long, cylindrical root with white, tender flesh. ▪ Radice lunga, cilindrica, polpa bianca e tenera. ▪ Raíz larga, cilindrica, pulpa blanca y tierna ▪ Longue racine, cylindrique,chair blanche et tendre			

CHICORY | CICORIA | ACHICORIA | CHICORÉE

(Cichorium intybus)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Leaf color Colore foglie Color hoja Couleur feuille	Leaf shape Forma foglia Forma hoja Forme feuille	Head shape Forma del cespo Forma del cogollo Forme de tête	Size Dimensione Tamaño Taille
SELVATICA DA CAMPO	Green Verde Verde Vert	Long, serrate Lunga, frastagliata Larga, recortada Longue, dentelée	Creeping variety with white ribs Portamento strisciante con coste bianche Variedad de porte rastrero con nervio blanco Rampante à nervures blanches	Medium Media Medio Moyenne
SPADONA DA TAGLIO (a foglia larga)	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	Long, narrow Lunga, stretta Larga, estrecha Longue, serré	Upright with fine ribs Portamento eretto con coste fini Porte erecto con pencas finas Erect avec côtes fines	Medium Media Medio Moyenne
SPADONA DA TAGLIO (a foglia stretta)	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	Long, very narrow Lunga, molto stretta Larga, muy estrecha Longue, trés serré	Upright with fine ribs Portamento eretto con coste fini Porte erecto con pencas finas Erect avec côtes fines	Medium Media Medio Moyenne
ZUCCHERINA DI TRIESTE	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Large, rounded Larga, rotonda Anchas, redondeadas Longue, serré	Rosette head. Ribs and venations are not very marked A rosetta, eretto con nervature poco accentuate Erecto, roseta con pencas y venas poco marcadas Tête à rosette, erect, nervures pas accentuées	Small Piccola Pequeño Petite

CORN SALAD | VALERIANA | HIERBA DE LOS CANONIGOS | MACHE

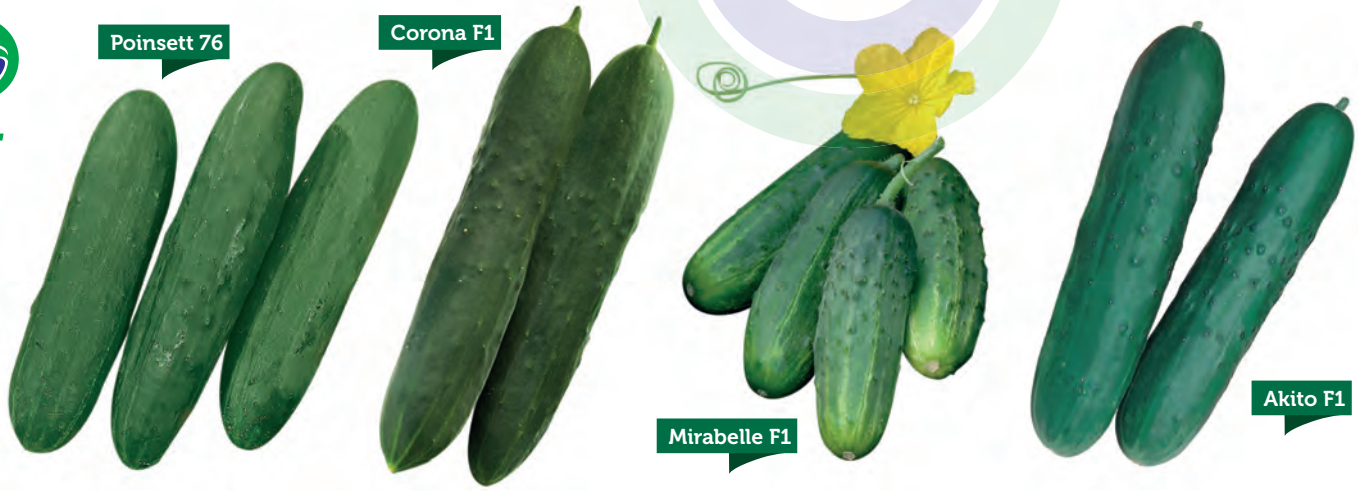
(Valerianella locusta)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
D'OLANDA A SEME GROSSO (Large Leaved)	▪ Mid-early variety, with full head. ▪ Varietà medio precoce, a cespo pieno. ▪ Variedad medio-precoz, planta llena. ▪ Variété demi-précoce, plante avec plein coeur.

CUCUMBER | CETRIOLO | PEPINO | CONCOMBRE

(Cucumis sativus)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Fruitskin Buccia Piel Peau	Fruit color Colore Color Couleur	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
LONGO DA CHINA (Serpente Cinese)	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	23 - 25	White spined Spine bianche Espinas blancas Épines blanches	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Long and ribbed Lungo e costoluto Largo y costilludo Long, côtelé
MARKETMORE	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	20 - 21	White spined Spine bianche Espinas blancas Épines blanches	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Very popular Molto popolare Muy popular Très populaire



CUCUMBER | CETRIOLO | PEPINO | CONCOMBRE

(Cucumis sativus)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Fruitskin Buccia Piel Peau	Fruit color Colore Color Couleur	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
POINSETT 76	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	20 - 21	White spined Spine bianche Espinas blancas Épines blanches	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Heat tolerant Resistente al caldo Resistente al calor Résistant à la chaleur
BETH ALPHA	Early Precoce Precoz Précoce	13 - 15	White spined Spine bianche Espinas blancas Épines blanches	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Highly productive Molto produttivo Muy productivo Très productif
TORTARELLO BARESE VERDE SCURO	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	40 - 50	Smooth Liscia Lisa Lisse	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Vigorous plant Pianta vigorosa Planta vigorosa Plante vigoureuse
SPUREDDA LECCESE	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	12 - 14	Smooth Liscia Lisa Lisse	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	Sweet pulp Polpa dolce Pulpa dulce Chair douce
SENSATION (Lungo Verde degli Ortolani)	Medium late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	28 - 32	Smooth Liscia Lisa Lisse	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Vigorous plant Pianta vigorosa Planta vigorosa Plante vigoureuse
CORONA F1 (Burpless Tasty Green F1)	Early Precoce Precoz Précoce	23	White spined Spine bianche Espinas blancas Épines blanches	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	Highly productive Molto produttivo Muy productivo Très productif
NIAGARA F1	Early Precoce Precoz Précoce	22 - 24	Small white spined Piccole spine bianche Pequeñas espinas blancas Petites épines blanches	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Productive and heat tolerant Produttivo e resistente al caldo Productive y resistente al calor Productif et résistant à la chaleur
AKITO F1	Early Precoce Precoz Précoce	20 - 22	White spined Spine bianche Espinas blancas Épines blanches	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	For warm and humid areas Per clima caldo-umido Para clima cálido y humedo Pour le climat chaud et humide

PICKLING | DA SOTTACETI | PEPINILLO | CORNICHON

(Cucumis sativus)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Fruitskin Buccia Piel Peau	Fruit color Colore Color Couleur	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
PICCOLO VERDE DI PARIGI (Parisian pickling)	Early Precoce Precoz Précoce	6 - 8	Black spined Spine nere Espinas negras Épines noires	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Highly productive Molto produttivo Muy productivo Très productif
MIRABELLE F1	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	7 - 8	White spined Spine bianche Espinas blanco Épines blanches	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Highly productive Molto produttivo Muy productivo Très productif
ROYAL F1	Early Precoce Precoz Précoce	6 - 7	Black spined Spine nere Espinas negras Épines noires	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Highly productive Molto produttivo Muy productivo Très productif

EGGPLANT | MELANZANA | BERENJENA | AUBERGINE

(Solanum melongena)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Shape Forma Forma Forme	Lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Colour Colore Color Couleur
BLACK BEAUTY	Early Precoce Precoz Précoce	Oval Ovale Oval Ovale	12 - 14	Dark glossy violet Violetto scuro Violeta oscuro Violet foncé
VIOLETTA LUNGA DI ROMAGNA 3 (Long Purple)	Early Precoce Precoz Précoce	Long cylindrical Cilindrica allungata Cilíndrica alargada Cylindrique, allongée	20	Dark glossy violet Violetto scuro Violeta oscuro Violet foncé
VIOLETTA DI FIRENZE	Medium Medio Medio Moyen	Oval Ovale Oval Ovale	12 - 14	Lilac Violetto Violeta Violet
AFRICAN KOMBA (Solanum aethiopicum)	Medium Medio Medio Moyen	Round-flattened, ribbed Tonda-appiattita Redonda-aplanada Ronde-aplatie	5	Green-yellow Verde giallognolo Verde amarillento Vert-jaune
CLASSIC (Long White)	Medium Medio Medio Moyen	Long cylindrical Cilindrica allungata Cilíndrica alargada Cylindrique, allongée	20	White Bianco Blanco Blanc
ROTONDA BIANCA SFUMATA DI ROSA (White Round Pink Shaded)	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Oval Ovale Oval Ovale	12 - 14	Rose-shaded white Bianco sfumato di rosa Blanco esfumado de rosa Blanc nuancé rose
CLAUDIA HYBRIDE F1	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Long cylindrical Cilindrica allungata Cilíndrica alargada Cylindrique, allongée	22	Dark purple Viola scuro Violeta oscuro Violet foncé
PRIMATO IBRIDA F1	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Oval Ovale Oval Ovale	12	Dark purple Viola scuro Violeta oscuro Violet foncé
VIRGINIA F1	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Long cylindrical Cilindrica allungata Cílindrica alargada Cylindrique, allongée	16 - 18	Bright purple Viola brillante Violeta brillante Violet brillant
STELLA F1 (Egg shaped)	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Oval Ovale Oval Ovale	7 - 8	White Bianco Blanco Blanc

ENDIVE FRISÉE | INDIVIA RICCIA | ENDIBIA RIZADA | CHICORÉE FRISÉE

(Cichorium endivia)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Head Cespo Cogollo Touffe	Heart colour Colore del cuore Color del corazón Couleur de coeur	Leaf shape Forma della foglia Forma de la hoja Forme feuille	Leaf color Colore della foglia Color de la hoja Couleur feuille	Rib color Colore della costa Color de la penca Couleur côtes
RICCIA CUOR D'ORO	Voluminous Voluminoso Voluminoso Volumineuse	Light yellow Giallo chiaro Amarillo claro Jaune clair	Very notched Molto frastagliata Muy recortada Trés dentelée	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	White Bianca Blanca Blanc
PANCALIERI A COSTA BIANCA	Broad Espanso Esanchado Étendu	Light yellow Giallo chiaro Amarillo claro Jaune clair	Very notched Molto frastagliata Muy recortada Trés dentelée	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	White Bianca Blanca Blanc
ROMANESCA DA TAGLIO	Erect, to be cut Da taglio, eretto Para cortar, erecto Pour couper, erect	Green Verde Verde Vert	Notched Frastagliata Recortada Dentelée	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Green Verde Verde Vert
DI RUFFEC	Voluminous Voluminoso Voluminoso Volumineuse	Light yellow Giallo chiaro Amarillo claro Jaune clair	Very notched Molto frastagliata Muy recortada Trés dentelée	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	White Bianca Blanca Blanc

ENDIVE ESCAROLE | INDIVIA SCAROLA | ESCAROLA | CHICORÉE SCAROLE

(Cichorium endivia)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Head Cespo Cogollo Touffe	Heart colour Colore del cuore Color del corazón Couleur de coeur	Leaf shape Forma della foglia Forma de la hoja Forme feuille	Leaf color Colore della foglia Color de la hoja Couleur feuille	Rib color Colore della costa Color de la penca Couleur côtes
CORNET DE BORDEAUX (Cornetto di Bordeaux)	Vigorous, erect Vigoroso, eretto Vigoroso, erecto Vigoureuse, erect	Yellowish-green Verde-giallognolo Amarillo-verdoso Vert jaunâtre	Wrapping, elongated Avvolgente, allungata Envolvente, alargada Enveloppant allongée	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	For Autumn-Winter Per Autunno-Inverno Para Otoño-Inviero Pour Automne-Hiver
FULL HEART Sel. Sara	Voluminous, erect Voluminoso, eretto Voluminoso, erecto Volumineuse, erect	Yellowish-green Verde-giallognolo Amarillo-verdoso Vert jaunâtre	Round, elongated Tondeggiante, allungata Redondeada, alargada Ronde allongée	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	For summer Per Estate Para Verano Pour l'été
GIGANTE DEGLI ORTOLANI	Voluminous, erect Voluminoso, eretto Voluminoso, erecto Volumineuse, erect	Golden yellow Giallo oro Amarillo oro Jaune dorè	Round, elongated Tondeggiante, allungata Redondeada, alargada Ronde allongée	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	For Autumn-Winter Per Autunno-Inverno Para Otoño-Inviero Pour Automne-Hiver
ASCOLANA Sel. Furlo	Voluminous, erect Voluminoso, eretto Voluminoso, erecto Volumineuse, erect	Golden yellow Giallo oro Amarillo oro Jaune dorè	Round, elongated Tondeggiante, allungata Redondeada, alargada Ronde allongée	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	For Winter Per Autunno Para Otoño Pour Automne

FENNEL | FINOCCHIO | HINOJO | FENOUIL

(Foeniculum vulgare)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Bulb shape Forma del bulbo Forma del bulbo Forme du bulbe	Bulb size Dimensione del bulbo Tamaño del bulbo Taille du bulbe
MANTOVANO Sel. Kristal	Early Precoce Precoz Précoce	Round-oval Tondo-ovale Redondo-oval Ronde-ovale	Medium Medio Medio Moyenne
ROMANESCO Sel. Nettuno	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Round Rotondo Redondo Sphérique	Large Grosso Grande Grand
WADENROMEN Sel. Iceball	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Round-oval Tondo-ovale Redondo-oval Ronde-ovale	Large Grosso Grande Grand
GS 20-05 F1	Early 60-65 days Precoce Precoz Précoce	Round-globe Tondo-globoso Redondo-globoso Ronde-globe	Medium Medio Medio Moyenne
GS 74-42 F1	Medium early 85 days Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Round-globe Tondo-globoso Redondo-globoso Ronde-globe	Large Grosso Grande Grand
GS 24-30 F1	Late 110-120 days Tardivo Tardío Tardif	Round-oval Tondo-ovale Redondo-oval Ronde-ovale	Medium Medio Medio Moyenne

LEEK | PORRO | PUERRO | POIREAU

(Allium porrum)

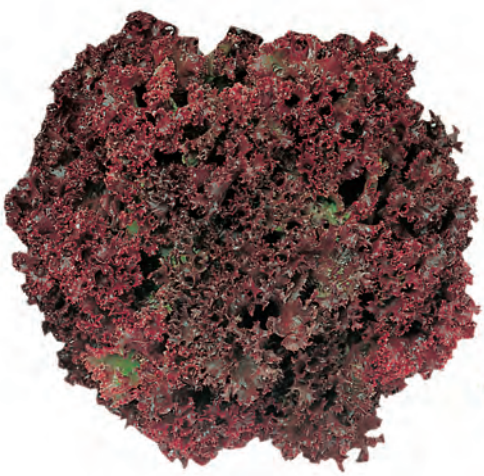
VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Leaf colour Colore delle foglie Color de las hojas Couleur feuille	Stemlength Forma del fusto Forma del fuste Forme du Fût	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
GIGANTE DE BULGARIA (Bulgarian Giant)	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Very long Molto lungo Muy largo Trés longue	Uniform and prolific Uniforme e produttivo Uniforme y productivo Uniforme et productif
DE CARENTAN 2	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Short Corto Corto Court	Uniform and prolific Uniforme e produttivo Uniforme y productivo Uniforme et productif
LUNGO DELLA RIVIERA	Medium early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Long Lungo Largo Longue	Upright, summer Diritto, estivo Recto, de verano Erect, d'été
GÉANT D'HIVER 2 (Gigante d'Inverno)	Late Tardivo Tardío Tardif	Blue-green Verde-blu Verde-azul Bleu-vert	Medium Medio Medio Moyen	Prolific and winter hardy Produttivo e resistente al freddo Productivo y resistente al frío Gros, erect, automnal
SAN LUIS	Medium Medio Medio Moyen	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Medium Medio Medio Moyen	Prolific and winter hardy Produttivo e resistente al freddo Productivo y resistente al frío Productif et résistant au froid

LETTUCE | LATTUGA | LECHUGA | LAITUE

(Lactuca sativa)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Head shape Forma del cespo Forma del cogollo Forme de la touffe	Leaf Foglia Hoja Feuille	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
BATAVIA BIONDA A BORDO ROSSO 3 Sel. Red Bat	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Large, round Grosso, tondo Grande, redondo Grande, ronde	Curled with dark red tinge Bollosa con sfumature rosso scuro Abullonada con un matiz rojo oscuro Bulleuse avec rouge foncé panachée	Spring to Autumn Dalla Primavera all'Autunno De Primavera a Otoño Du Printems à l'Automne
BATAVIA BIONDA DI PARIGI	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Large, round Grosso, tondo Grande, redondo Grande, ronde	Wary, voluminous, blonde Ondulata, voluminosa, bionda Ondulada, voluminosa, rubia Ondulée, volumineuse, blonde	Heat variety, slow bolting Resistente al calore, lenta a montare Resistente al calor, lenta floración Résistante à la chaleur, lente à monter
DE PIERRE BÉNITE	Early Precoce Precoz Précoce	Round, medium large Medio-grosso, tondo Medio-grande Moyen large, ronde	Wary, voluminous, blonde Ondulata, voluminosa, bionda Ondulada, voluminosa, rubia Ondulée, volumineuse, blonde	Heat variety, slow bolting Resistente al calore, lenta a montare Resistente al calor, lenta floración Résistante à la chaleur, lente à monter
CATALOGNA O CERBIATTA	Early Precoce Precoz Précoce	Expanded, voluminous Espanso e voluminoso Expandido, voluminoso Étendu et volumineuse	Indented, medium green Frastagliata, verde medio Recortadas, verde medio Dentelée, vert moyen	For cutting or head Da taglio o cespo De corte o cogollo Pour coupè ou tête
GENESIS (Gentilina)	Early Precoce Precoz Précoce	Tight, crisp Serrato, croccante Cerrado, crujiente Serrée, croquant	Frilled, blonde Bollosa, bionda Abullonada, rubia Bulleuse, blonde	For cutting or head Da taglio o cespo De corte o cogollo Pour coupè ou tête
ICEBERG 2 Sel. Aylen	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Large, compact Grosso, compatto Grande, compacto Grande, compact	Round, crimped, dark green Tonda, crespata, verde scuro Redonda, rizada, verde oscuro Ronde, crêpe, vert foncé	Summer variety Varietà estiva Variedad de Verano Variété d'Été
GREAT LAKES 659 Sel. Suprema	Late Tardiva Tardía Tardive	Large, compact Grosso, compatto Grande, compacto Grande, compact	Round, crimped, bright green Tonda, crespata, verde brillante Redonda, rizada, verde brillante Ronde, crêpe, vert brillant	Summer variety Varietà estiva Variedad de Verano Variété d'Été
ICEBERG 3 Sel. Aspen	Mid-early Medio-precoce Medio-precoz Demi-précoce	Globe, compact Globoso, compatto Globoso, compacto Globuleux, compact	Round, crimped, bright green Tonda, crespata, verde brillante Redonda, rizada, verde brillante Ronde, crêpe, vert brillant	Autumn-Winter Autunno-Inverno Otoño-Invierno Automne-Hiver
IMPERIALE	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Uniform, voluminous Uniforme, voluminose Uniforme, voluminoso Uniforme et volumineuse	Bright medium green Verde medio, brillante Verde medio, brillante Vert moyen, brillant	Spring and Autumn variety Per Primavera e Autunno Para Primavera y Otoño Pour Printemps-Automne
KAGRANER SOMMER 2 Sel. Giselle	Mid-early Medio-precoce Medio-precoz Demi-précoce	Medium, compact Medio, compatto Medio, compacto Demi-compact	Rounded, dark green Arrotondata, verde scuro Redondeada, verde oscuro Arrondi, vert foncé	Heat resistant, slow bolting Resistente al calore, lenta a montare Resistente al calor, lenta floración Résistant à la chaleur, lente à monter

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Head shape Forma del cespo Forma del cogollo Forme de la touffe	Leaf Foglia Hoja Feuille	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
MARAVILLA DE VERANO Sel. Manola	Late Tardiva Tardía Tardive	Large, round Grosso, tondo Grande, redondo Grande, ronde	Green with dark red tinge Verde con sfumature rosso scuro Verde con un matiz rojo oscuro Vert teintée rouge foncé	Summer variety Varietà estiva Variedad de Verano Variété d'Été
MERAVIGLIA D'INVERNO	Early Precoce Precoz Précoce	Large, compact Grosso, compatto Grande, compacto Grande, compact	Wide, round, light green Ampia, rotonda, verde chiaro Larga, redonda, verde claro Grande, ronde, vert clair	Winter variety Varietà invernale Variedad de Invierno Variété pour l'hiver
MERAVIGLIA DELLE 4 STAGIONI	Early Precoce Precoz Précoce	Medium, large, compact Medio, grosso, compatto Medio, grande, compacto Demi-large, compact	Round, red-bronze Tonda, rosso-bruna Redonda, rojo-bruna Ronde, rouge-bronze	For all seasons Per tutte le stagioni Para todas las estaciones Pour toutes les saisons
REGINA DEI GHIACCI	Late Tardiva Tardía Tardive	Medium, large, compact Medio, grosso, compatto Medio, grande, compacto Demi-large, compact	Notched, bright green Dentellata, verde brillante Dentada, verde brillante Dentellée, vert brillant	Summer variety Varietà estiva Variedad de Verano Variété d'Été
ICEGREEN Sel. Klass	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Large, compact Grosso, compatto Grande, compacto Grande, compact	Round, crimped, dark green Tonda, crespata, verde scuro Redonda, rizada, verde oscuro Ronde, crêpe, vert foncé	Summer variety, Great Lakes type Varietà estiva, tipologia Great Lakes De Verano, tipo Great Lakes Variété d'Été, typologie Great Lakes
TROCADÉRO	Early Precoce Precoz Précoce	Medium-large Medio-grosso Medio-grande Demi-large	Rounded, light green, rose shaded Arrotondata, verde chiaro sfum. di rosa Redondeada, verde claro esfum. rosa Arrondi, vert clair, panachée rose	Spring and Autumn variety Per Primavera e Autunno Para Primavera y Otoño Pour Printemps-Automne
ATTRACTION (White Boston)	Early Precoce Precoz Précoce	Medium, round Medio, rotondo Medio, redondo Moyen, ronde	Smooth, light green Liscia, verde chiaro Lisa, verde claro Lisse, vert clair	Summer-Autumn variety Estiva-Autunnale Para Verano-Otoño Pour l'Été-Automne
SALADIN Sel. Minuet	Medium Media Media Moyenne	Medium, compact Medio, compatto Medio, compacto Demi-compact	Round, crimped, dark green Tonda, crespata, verde scuro Redonda, rizada, verde oscuro Ronde, crêpe, vert foncé	Great Lakes type, black seeded Tipologia Great Lakes, seme nero Tipo Great Lakes, semilla negra Typologie Great Lakes, graine noire
LOLLO BIONDA	Early Precoce Precoz Précoce	Expanded Espanso Esanchado Étendu	Notched, light green Dentellata, verde chiaro Dentada, verde claro Dentellée, vert clair	Summer variety, slow bolting Estiva, lenta a montare De verano, lenta floración Pour l'Été, lente à monter
LOLLO ROSSA	Medium Media Media Moyenne	Expanded Espanso Esanchado Étendu	Ruby red, notched Dentellata, rosso rubino Dentada, rojo-rubí Dentellée, rouge rubis	Summer variety, slow bolting Estiva, lenta a montare De verano, lenta floración Pour l'Été, lente à monter
RED SALAD BOWL	Early Precoce Precoz Précoce	Open, medium large Aperto, medio grosso Abierto, medio grande Ouvert, moyen gros	Oval, curled, red ruby Ovale, frastagliata, rosso rubino Oval, dentadas, rojo-rubi Ovale, dentellée, rouge rubis	For cutting or head Da taglio o cespo De corte o cogollo Pour couper ou tête
SALAD BOWL	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Open, medium large Aperto, medio grosso Abierto, medio grande Ouvert, moyen gros	Oval, curled, light green Ovale, frastagliata, verde chiaro Oval, dentadas, verde claro Ovale, dentellée, vert clair	For cutting or head Da taglio o cespo De corte o cogollo Pour couper ou tête



Lollo rossa

Attraction
(White Boston)

Lollo bionda

LETTUCE | LATTUGA | LECHUGA | LAITUE

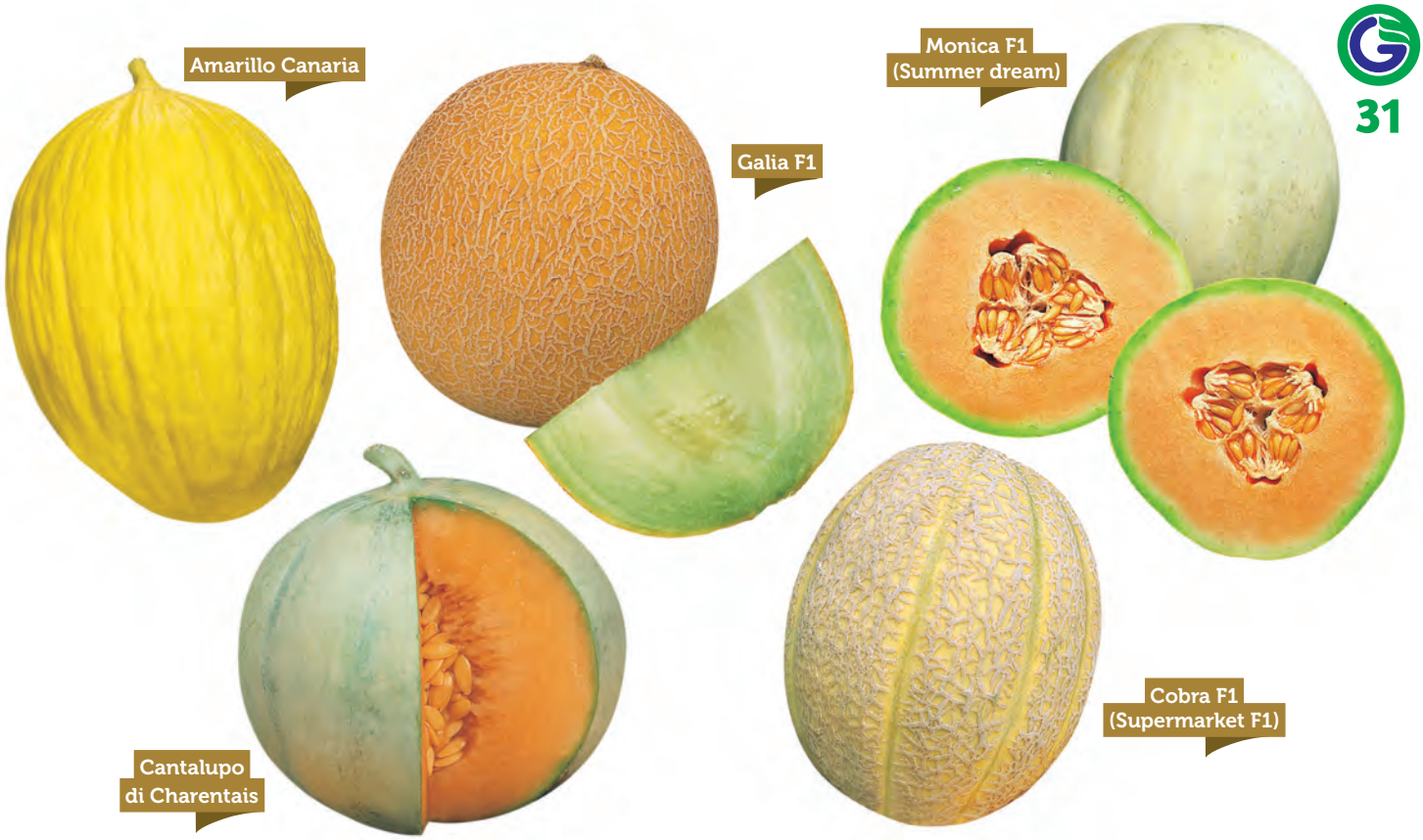
(Lactuca sativa)

COS LETTUCE - ROMANA - ROMANA - ROMAINE

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Head shape Forma del cespo Forma del cogollo Forme de la touffe	Leaf Foglia Hoja Feuille	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
BIONDA LENTISSIMA A MONTARE 2	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Erect, voluminous, solid Eretto, voluminoso, consistente Erecto, voluminoso, solido Erect, volumineuse, solide	Elongated, light green Allungata, verde chiaro Alargada, verde claro Allongé, vert clair	Summer variety, slow bolting Estiva, lenta a montare De verano, lenta floración Pour l'Été, lente à monter
PARRIS ISLAND COS Sel. Linda	Early Precoce Precoz Précoce	Erect, voluminous Eretto, voluminoso Erecto, voluminoso Erect, volumineuse	Elongated, bright green Allungata, verde brillante Alargada, verde brillante Allongé, vert brillant	Spring and Autumn variety Per Primavera e Autunno Para Primavera y Otoño Pour Printemps-Autumn
VERDE DEGLI ORTOLANI Sel. Romea	Mid-early Medio-precoce Medio-precoz Demi-précoce	Erect, voluminous Eretto, voluminoso Erecto, voluminoso Erect, volumineuse	Elongated, bright green Allungata, verde brillante Alargada, verde brillante Allongé, vert brillant	Summer variety, slow bolting Estiva, lenta a montare De verano, lenta floración Pour l'Été, lente à monter

LEAF LETTUCE - LATTUGA DA TAGLIO - LECHUGA PARA CORTAR - LAITUE À COUPER

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Head shape Forma del cespo Forma del cogollo Forme de la touffe	Leaf Foglia Hoja Feuille	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
BIONDA A FOGLIA LISCIA	Very early Molto precoce Muy precoz Très précoce	Erect, compact Eretto, compatto Erecto, compacto Erect, compact	Long, blond Allungata, bionda Alargada, rubia Allongée, blonde	For cutting Da taglio De corte Pour couper
BIONDA A FOGLIA RICCIA	Very early Molto precoce Muy precoz Très précoce	Erect, compact Eretto, compatto Erecto, compacto Erect, compact	Curled, blond Frastagliata, bionda Recortada, rubia Dentelée, blonde	For cutting Da taglio De corte Pour couper
BIONDA A FOGLIA DI QUERCIA	Very early Molto precoce Muy precoz Très précoce	Open, expanded Aperto, espanso Abierto, expandido Ouvert, étendu	Curled, medium green Frastagliata, verde medio Recortada, verde medio Dentelée, vert moyen	For cutting Da taglio De corte Pour couper
BISCIA ROSSA	Very early Molto precoce Muy precoz Très précoce	Flattened, round Rotondo, appiattito Redondo, aplanado Rond aplati	Lobate, curled, red-bronze Allungata, frastagliata, rosso-bruno Alargada, recortada, rojo-bronce Allongé, dentelée, rouge-brun	For cutting Da taglio De corte Pour couper
RED SALAD BOWL Sel. Roxy	Early Precoce Precoz Précoce	Open, expanded Aperto, espanso Abierto, expandido Ouvert, étendu	Curled, deep red Frastagliata, rosso intenso Dentada, rojo oscuro Dentelée, rouge foncé	For cutting, very attractive Da taglio, molto attraente De corte, muy atractiva Pour couper, très attractive



MELON | MELONE | MELON | MELON

(Cucumis melo)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Fruit shape Forma del frutto Forma del fruto Forme de fruit	Rind Buccia Corteza Écorce	Exterior colour Colore esterno Color exterior Couleur extérior	Flesh Polpa Pulpa Pulpe
AMARILLO CANARIA	Late Tardivo Tardío Tardif	Oval Ovale Oval Ovale	Corrugated Rugosa Arrugada Plissé	Golden yellow Giallo oro Amarillo oro Jaune doré	White Bianca Blanca Blanc
CANTALUPO DI CHARENTAIS	Early Precoce Precoz Précoce	Round Tondo Redondo Ronde	Smooth Liscia Lisa Lisse	Yellow Giallo Amarillo Jaune	Orange Arancio Naranja Orange
PIÑONET PIEL DE SAPO	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Oval Ovale Oval Ovale	Corrugated Rugosa Arrugada Plissé	Green with yellow spots Verde con macchie gialle Verde manchado de amarillo Vert avec taches jaunes	White Bianca Blanca Blanche
RETATO DEGLI ORTOLANI (Halès Best Jumbo)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Oval Ovale Oval Ovale	Netted Retata Reticulada Ridé	Yellow Giallo Amarillo Jaune	Orange Arancio Naranja Orange
RUGOSO DI COSENZA GIALLO	Late Tardivo Tardío Tardif	Oval Ovale Oval Ovale	Corrugated Rugosa Arrugada Plissé	Golden yellow Giallo oro Amarillo oro Jaune doré	Creamy white Bianco crema Blanco crema Blanc crème
TENDRAL VERDE	Very late Molto tardivo Muy tardío Très tardif	Oval Ovale Oval Ovale	Corrugated Rugosa Arrugada Plissé	Deep green Verde intenso Verde oscuro Vert foncé	Pale green Verde pallido Verde pálido Vert clair
GALIA F1	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Round Tondo Redondo Ronde	Netted Retata Reticulada Ridé	Orange yellow Giallo arancio Amarillo anaranjado Jaune orange	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair
COBRA F1 (Supermarket F1)	Early Precoce Precoz Précoce	Oval Ovale Oval Ovale	Netted Retata Reticulada Ridé	Yellow-green Giallo verdognolo Amarillo verdoso Jaune verdâtre	Orange Arancio Naranja Orange
MONICA F1 (Summer Dream)	Early Precoce Precoz Précoce	Round Tondo Redondo Ronde	Smooth Liscia Lisa Lisse	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Orange Arancio Naranja Orange

MELON | MELONE | MELON | MELON

(Cucumis melo)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Fruit shape Forma del frutto Forma del fruto Forme de fruit	Rind Buccia Corteza Écorce	Exterior colour Colore esterno Color exterior Couleur extérior	Flesh Polpa Pulpa Pulpe
VALENCIANO TEMPRANO	Early Precoce Precoz Précoce	Oval Ovale Oval Ovale	Corrugated Rugosa Arrugada Plissé	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Creamy white Bianco crema Blanco crema Blanc crème
HONEY DEW	Late Tardivo Tardío Tardif	Round Tondo Redondo Ronde	Smooth Liscia Lisa Lisse	Creamy white Bianco crema Blanco crema Blanc crème	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair
ANANAS	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Oval Ovale Oval Ovale	Netted Retata Reticulada Ridé	Yellow Giallo Amarillo Jaune	Yellow Giallo Amarillo Jaunez
OMEGA F1 (Honey Dew Type)	Early Precoce Precoz Précoce	Round Tondo Redondo Ronde	Smooth Liscia Lisa Lisse	Creamy white Bianco crema Blanco crema Blanc crème	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair

WHITE ONION | CIPOLLA BIANCA | CEBOLLA BLANCA | OIGNON BLANC

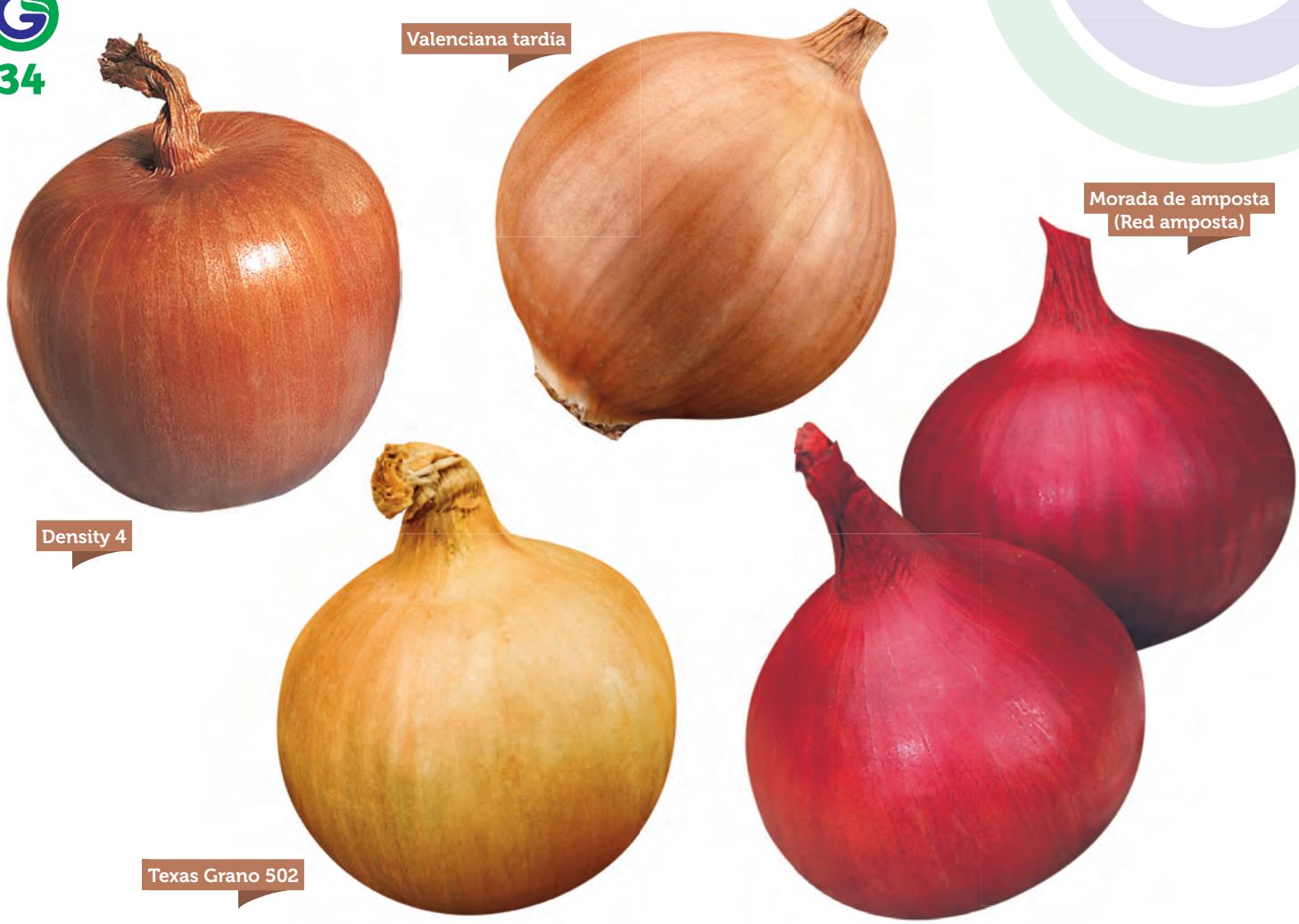
(Allium cepa)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Shape Forma Forma Forme	Size Calibro Tamaño Calibre	Skincolour Colore Color Couleur	Storage Conservabilità Conservación Conservation	Cycle Ciclo Ciclo Cycle
AGOSTANA	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Globe Globosa Globosa Globe	Large Grosso Grande Grand	White Bianco Blanco Blanc	Medium Media Media Moyenne	Long day Giorno lungo Día largo Jour long

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Shape Forma Forma Forme	Size Calibro Tamaño Calibre	Skincolour Colore Color Couleur	Storage Conservabilità Conservación Conservation	Cycle Ciclo Ciclo Cycle
DE BARLETTA	Early Precoce Precoz Précoce	Flat Piatta Achatada Plate	Small Piccolo Pequeño Petit	White Bianco Blanco Blanc	Short Limitata Baja Limitée	Short day Giorno corto Día corto Jour court
BIANCA DI MAGGIO	Early Precoce Precoz Précoce	Flat Piatta Achatada Plate	Medium small Medio piccolo Medio pequeño Demi-petit	White Bianco Blanco Blanc	Short Limitata Baja Limitée	Intermediate day Giorno intermedio Día intermedio Jour moyen
APRILATICA Sel. Duchessa	Early Precoce Precoz Précoce	Globe Globosa Globosa Globe	Medium Medio Medio Moyen	White Bianco Blanco Blanc	Short Limitata Baja Limitée	Short day Giorno corto Día corto Jour court
POMPEI	Extra-early Extra precoce Extra precoz Extra-précoce	Globe-flat Globosa appiattita Globosa achatada Globe aplatie	Medium Medio Medio Moyen	White Bianco Blanco Blanc	Short Limitata Baja Limitée	Short day Giorno corto Día corto Jour court
SOUTHPORT WHITE GLOBE	Late Tardiva Tardía Tardif	Globe Globosa Globosa Globe	Medium Medio Medio Moyen	White Bianco Blanco Blanc	Good Buona Buena Bonne	Long day Giorno lungo Día largo Jour long
TONDA MUSONA	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Round Tonda Redonda Ronde	Medium large Medio grosso Medio grande Demi-grand	White Bianco Blanco Blanc	Fair Discreta Discreta Discrète	Intermediate day Giorno intermedio Día intermedio Jour moyen
WHITE LISBON (Bianca di Lisbona)	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	For bunching Per cipollotti Para cebolleta Pour cébette	Small Piccolo Pequeño Petit	White Bianco Blanco Blanc	Short Limitata Baja Limitée	Long day Giorno lungo Día largo Jour long

WHITE ONION - CIPOLLA BIANCA - CEBOLLA BLANCA - OIGNON BLANC (Allium fistolosum)

KYOTO MARKET	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	For bunching Per cipollotti Para cebolleta Pour cébette	Small Piccolo Pequeño Petit	White Bianco Blanco Blanc	Short Limitata Baja Limitée	Long day Giorno lungo Día largo Jour long



YELLOW ONION | CIPOLLA GIALLA | CEBOLLA AMARILLA | OIGNON JAUNE

(Allium cepa)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Shape Forma Forma Forme	Size Calibro Tamaño Calibre	Skincolour Colore Color Couleur	Storage Conservabilità Conservación Conservation	Cycle Ciclo Ciclo Cycle
BORETTANA	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Flat Piatta Achatada Plate	Small Piccolo Pequeño Petit	Strawy yellow Giallo paglierino Amarillo pajizo Jaune pâle	Good Buona Buena Bonne	Long day Giorno lungo Día largo Jour long
DENSITY 4	Late Tardiva Tardía Tardive	Globe Globosa Globosa Globeuse	Large Grosso Grande Grand	Brown golden Marrone dorato Marrón dorado Brun doré	Very good Molto buona Muy buena Très bonne	Long day Giorno lungo Día largo Jour long
DORATA DI BOLOGNA	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Top-shaped A trottola Trompo Toupie	Large Grosso Grande Grand	Golden Dorato Dorado Doré	Very good Molto buona Muy buena Très bonne	Long day Giorno lungo Día largo Jour long
TEXAS GRANO 502	Early Precoce Precoz Précoce	Top-shaped A trottola Trompo Toupie	Medium Medio Medio Moyen	Yellow Giallo Amarillo Jaune	Medium Media Media Moyenne	Short day Giorno corto Día corto Jour court
VALENCIANA TARDÍA	Late Tardiva Tardía Tardive	Round Tonda Redonda Ronde	Large Grosso Grande Grand	Dark yellow Giallo scuro Amarillo oscuro Jaune foncé	Good Buona Buena Bonne	Intermediate day Giorno intermedio Día intermedio Jour moyen
VALENCIANA TEMPRANA (Babosa)	Early Precoce Precoz Précoce	Top-shaped A trottola Trompo Toupie	Medium Medio Medio Moyen	Golden Dorato Dorado Doré	Short Limitata Baja Limitée	Short day Giorno corto Día corto Jour court
STUTTGARTER RIESEN (Stoccarda)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Flat Piatta Achatada Plate	Medium large Medio grosso Medio grande Demi-grand	Deep yellow Giallo intenso Amarillo intenso Jaune foncé	Very good Molto buona Muy buena Très bonne	Long day Giorno lungo Día largo Jour long

RED ONION | CIPOLLA ROSSA | CEBOLLA ROJA | OIGNON ROUGE

(Allium cepa)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Shape Forma Forma Forme	Size Calibro Tamaño Calibre	Skincolour Colore Color Couleur	Storage Conservabilità Conservación Conservation	Cycle Ciclo Ciclo Cycle
MORADA DE AMPOSTA (Red Amposta)	Late Tardiva Tardía Tardive	Round Tonda Redonda Ronde	Medium-large Medio-grosso Medio-grande Demi-grand	Red Rosso Rojo Rouge	Medium Media Media Moyenne	Intermediate day Giorno intermedio Día intermedio Jour moyen
RED CREOLE	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Semi-flat Semi-piatta Redondo-aplanada Demi-plate	Medium Medio Medio Moyen	Red Rosso Rojo Rouge	Medium Media Media Moyenne	Short day Giorno corto Día corto Jour court
ROSSA DA INVERNO Sel. Rubino	Late Tardiva Tardía Tardive	Globe Globosa Globosa Globeuse	Large Grosso Grande Grand	Dark red Rosso scuro Rojo oscuro Rouge foncé	Very good Molto buona Muy buena Très bonne	Long day Giorno lungo Día largo Jour long
ROSSA LUNGA DI FIRENZE	Late Tardiva Tardía Tardive	Long Lunga Larga Longue	Large Grosso Grande Grand	Red Rosso Rojo Rouge	Medium Media Media Moyenne	Long day Giorno lungo Día largo Jour long
TROPEA ROSSA LUNGA	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Pear-shaped Piriforme Ovalado Piriforme	Large Grosso Grande Grand	Light red Rosso chiaro Rosso claro Rouge clair	Medium Media Media Moyenne	Intermediate day Giorno intermedio Día intermedio Jour moyen
TROPEA ROSSA TONDA	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Globe Globosa Globosa Globeuse	Medium Medio Medio Moyen	Light red Rosso chiaro Rosso claro Rouge clair	Short Limitata Baja Limitée	Intermediate day Giorno intermedio Día intermedio Jour moyen
VIOLET DE GALMI	Medium Media Media Moyenne	Semi-flat Semi-piatta Redondo-aplanada Demi-plate	Medium Medio Medio Moyen	Light purple Violetto chiaro Violeta claro Violet clair	Very good Molto buona Muy buena Très bonne	Strict short day Giorno molto corto Día muy corto Jour court strict
ROSSA PIATTA D'ITALIA (Red Italian)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Flat Piatta Achatada Plate	Large Grosso Grande Grand	Red-purple Rosso-Violetto Rojo-Violeta Rouge-Violet	Very good Molto buona Muy buena Très bonne	Intermediate day Giorno intermedio Día intermedio Jour moyen
ROXANE 88	Late Tardiva Tardía Tardive	Globe Globosa Globosa Globeuse	Medium-large Medio-grosso Medio-grande Demi-grand	Red-purple Rosso-Violetto Rojo-Violeta Rouge-Violet	Very good Molto buona Muy buena Très bonne	Strict short day Giorno molto corto Día muy corto Jour court strict

OKRA | OKRA | QUIABO/OKRA | GOMBO

(Hibiscus esculentus)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity days Precocità gg Precocidad dias Maturation jours	Plant height cm Altezza pianta cm Altura planta cm Hauteur plante cm	Pod shape Forma baccello Forma vaina Cosse	Pod lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longuer cm	Pod color Colore baccello Color vaina Couleur cosse	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
CLEMSON SPINELESS	60	120 - 150	Tapered, ridged, spineless slim Affusolata, senza spine Afilada, sin espinas Allongée, sans épines	16	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Very uniform, prolific for processing and fresh market Varietà uniforme e produttiva per mercato fresco e industria Variedad uniforme y productiva para mercado fresco y industria Très uniforme et productive, pour le marché frais et l'industrie

PARSLEY | PREZZEMOLO | PEREJIL | PERSIL

(Petroselinum crispum)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
COMUNE 2 (Plain Leaved 2)	▪ Medium sized plant with very aromatic, dark green, bright leaves. ▪ Pianta di medio sviluppo con foglie di colore verde scuro lucenti, molto aromatiche. ▪ Planta de medio tamaño con hojas de color verde oscuro reluciente, muy aromáticas. ▪ Plante de développement moyen, à feuilles brillant vert foncé, très aromatiques.
COMUNE 2 Sel. Nocerese	▪ Medium-high plant with dark green, bright, very aromatic leaves. ▪ Pianta medio-alta con foglie di colore verde scuro brillante, molto aromatiche. ▪ Planta medio-alta con hojas de color verde oscuro reluciente, muy aromáticas. ▪ Plante mid-haute, à feuilles brillant vert foncé, très aromatiques.
GIGANTE D'ITALIA	▪ Vigorous, plant with large, bright green leaves. Highly productive ▪ Pianta vigorosa con foglie ampie di colore verde scuro brillante, molto produttiva. ▪ Planta vigorosa con hojas largas de color verde oscuro reluciente, muy productiva. ▪ Plante vigoureuse, à grandes feuilles, vert foncé, aromatiques et très productive.
MOSKRUL 2	▪ Highly productive, compact plant with very curled and bright green leaves. ▪ Pianta produttiva e compatta a foglie molto ricciute di colore verde scuro. ▪ Planta productiva y compacta con hojas muy rizadas de color verde oscuro. ▪ Plante compacte et productive à feuilles très frisées vert foncé.
GIGANTE DI NAPOLI Sel. Vesuvio	▪ Vigorous, aromatic plant with large, bright green leaves. Highly productive. ▪ Pianta vigorosa, aromatica, con foglie ampie di colore verde scuro brillante, molto produttiva. ▪ Planta vigorosa, aromática, con hojas largas de color verde oscuro reluciente, muy productiva. ▪ Plante vigoureuse, aromatique, à grandes feuilles, vert foncé, aromatiques et très productive.
HALFLANGE	▪ Vigorous plant with dark green leaves, half long root, white and aromatic. ▪ Pianta vigorosa con foglie di colore verde scuro, radice mezza lunga conica, polpa bianca e aromatica. ▪ Planta vigorosa, con hojas de color verde oscuro, raíz medio larga, cónica con pulpa blanca y aromática. ▪ Plante vigoureuse, à feuilles vert foncé et demi-longue racine, blanche et aromatiques.

PEA | PISELLO | GUISANTE | POIS

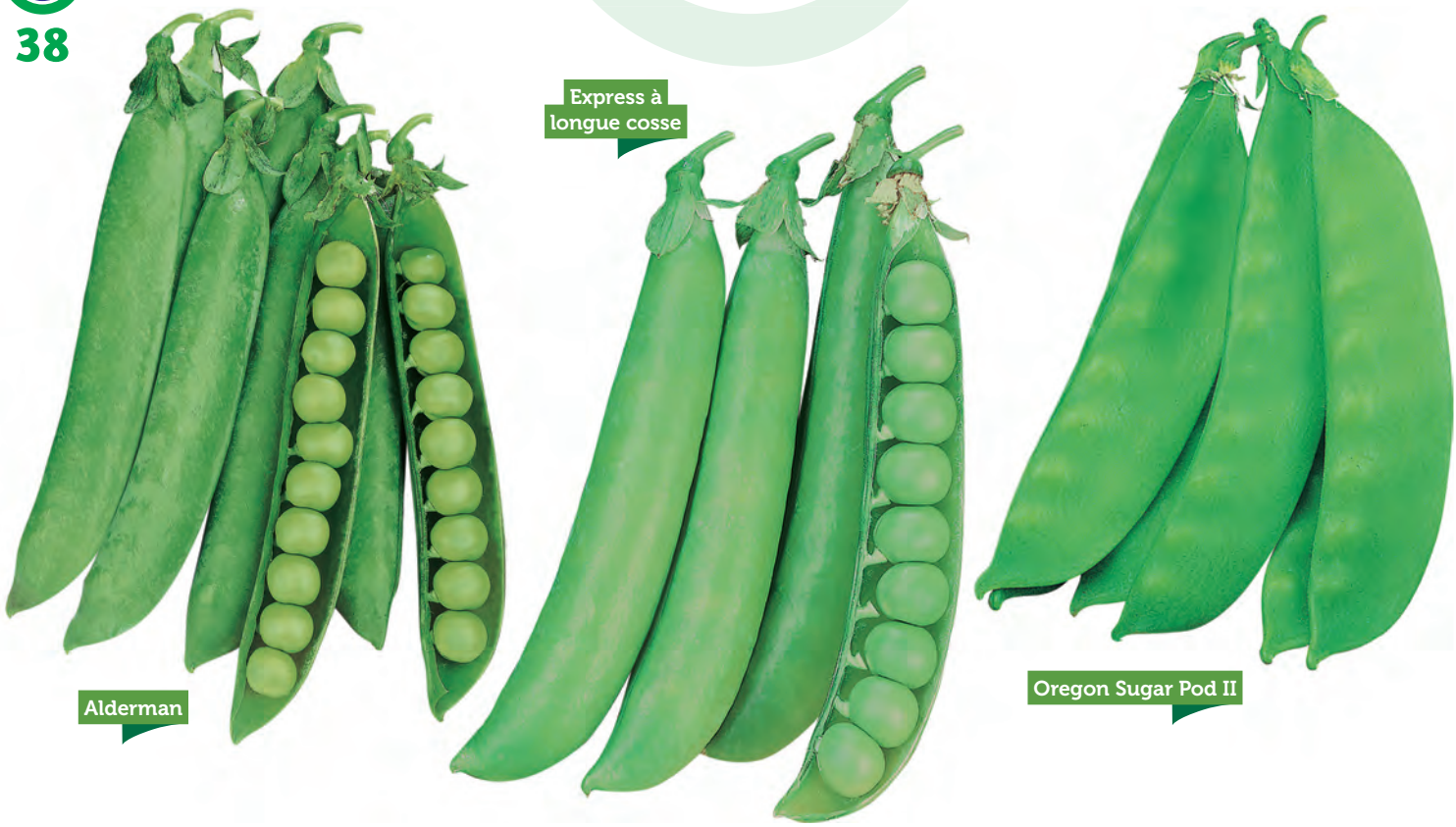
(Pisum sativum)

DWARF - NANO - MATA BAJA - NAIN

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Seed type Tipo di grano Tipo de grano Type de grain	Plant lenght cm Altezza pianta cm Altura planta Hauteur plante cm	Pod colour Colore baccello Color vaina Coleur cosse	Peas per pod Grani per baccello Granes por vaina Grains par cosse
MERAVIGLIA D'ITALIA (Feltham First)	Early Precoce Precoz Précoce	Smooth Liscio Liso Lisse	40 - 50	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	6 - 8
MERAVIGLIA DI KELVEDON	Very early Molto precoce Muy precoz Très précoce	Wrinkled Rugoso Arrugado Ridé	45 - 55	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	6 - 7
PICCOLO PROVENZALE (Douce Provence)	Early Precoce Precoz Précoce	Smooth Liscio Liso Lisse	40 - 45	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	6 - 7
PROGRESS N. 9 Sel. Smeraldo	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Wrinkled Rugoso Arrugado Ridé	40 - 50	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	8 - 9
SPRING (Freezer type - da surgelo)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Wrinkled Rugoso Arrugado Ridé	45- 50	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	6 - 8

HALF-CLIMBING - MEZZA RAMA - MEDIO ENRAME - DEMI-NAINES

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Seed type Tipo di grano Tipo de grano Type de grain	Plant lenght cm Altezza pianta cm Altura planta Hauteur plante cm	Pod colour Colore baccello Color vaina Coleur cosse	Peas per pod Grani per baccello Granes por vaina Grains par cosse
LINCOLN	Late Tardiva Tardía Tardive	Wrinkled Rugoso Arrugado Ridé	70 - 80	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	8 - 9
RONDO Sel. Savio	Mid-late Medio tardiva Medio tardía Demi-tardive	Wrinkled Rugoso Arrugado Ridé	80 - 90	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	9 - 10
S. CROCE NAPOLETANO	Early Precoce Precoz Précoce	Smooth Liscio Liso Lisse	90 - 100	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	8 - 9
QUANTUM	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Wrinkled Rugoso Arrugado Ridé	70 - 80	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	7 - 9
UTRILLO	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Wrinkled Rugoso Arrugado Ridé	70 - 80	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	9 - 10



PEA | PISELLO | GUISANTE | POIS

(Pisum sativum)

CLIMBING - RAMPICANTE - ENRAME - À RAMES

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Seed type Tipo di grano Tipo de grano Type de grain	Plant lenght cm Altezza pianta cm Altura planta Hauteur plante cm	Pod colour Colore baccello Color vaina Coleur cosse	Peas per pod Grani per baccello Granes por vaina Grains par cosse
ALDERMAN	Late Tardiva Tardía Tardive	Wrinkled Rugoso Arrugado Ridé	160 - 180	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	8 - 10
ESPRESSO GENEROSO	Early Precoce Precoz Précoce	Smooth Liscio Liso Lisse	120 - 130	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	8 - 9
LAVAGNA	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Smooth Liscio Liso Lisse	140 - 160	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	8 - 9
SAN CRISTOFORO	Medium Media Media Moyenne	Smooth Liscio Liso Lisse	150 - 160	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	8 - 9

EDIBLE PZODDED - MANGIATUTTO - COMETODO - MANGETOUT

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Seed type Tipo di grano Tipo de grano Type de grain	Plant lenght cm Altezza pianta cm Altura planta Hauteur plante cm	Pod colour Colore baccello Color vaina Coleur cosse	Remarks Annotazioni
CAROUBY DE MAUSSANE	Late Tardiva Tardía Tardive	Smooth Liscio Liso Lisse	150 - 160	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Climbing Rampicante De enrame À rames
OREGON SUGAR POD	Early Precoce Precoz Précoce	Smooth Liscio Liso Lisse	70	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Dwarf Nana Enana Nain

PEPPER | PEPERONE | PIMIENTO | POIVRON

(Capsicum annuum)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Fruit shape Forma del frutto Forma del fruto Forme de fruit	Fruit size cm Dimensioni cm Tamaño cm Taille du fruit cm	Flesh Polpa Pulpa Chair	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
CALIFORNIA WONDER	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Blocky, 3-4 lobed Quadrato, 3-4 lóbulos Cuadrado, 3-4 lóbulos Carré, 3-4 lobes	10 x 9	Thick Spessa Espesa Épaisse	Dark green-red Verde scuro-rosso Verde oscuro-rojo Vert foncé-rouge
CORNO DI TORO GIALLO	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Long, tapered Allungato, appuntito Largo puntiagudo Allongé, pointu	20 x 5	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Green-yellow Verde-giallo Verde-amarillo Vert-jaune
CORNO DI TORO ROSSO	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Long, tapered Allungato, appuntito Largo puntiagudo Allongé, pointu	20 x 5	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Green-red Verde-rosso Verde-rojo Vert-rouge
CUBANELLE	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Long, tapered Lungo, affusolato Largo, cónico Long, effilé	15 x 5	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Yellowish green to red Verde giallastro-rosso Verde amarillento-rojo Vert claire-rouge
FRIARIELLO Sel. Castello	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Conic-elongated Conico allungato Cónico-alargado Conique-allongée	12 x 3	Thin Sottile Fina Fine	Light green-red Verde chiaro-rosso Verde claro-rojo Vert clair-rouge
SOROKSARI	Early Precoce Precoz Précoce	Square conical, 3 lobed Quadrato conico, 3 lobi Cuadrado cónico, 3 lóbulos Carré conique 3 lobes	10 x 8	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Light yellow Giallo chiaro Amarillo claro Jaune clair
MARCONI ROSSO	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Long cylindrical, 2-3 lobed Lungo cilindrico, 2-3 lobi Largo cilíndrico, 2-3 lóbulos Long cylindrique, 2-3 lobes	19 x 6	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Green-red Verde-rosso Verde-rojo Vert-rouge
QUADRATO D'ASTI GIALLO	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Blocky, 3-4 lobed Quadrato, 3-4 lóbulos Cuadrado, 3-4 lóbulos Carré, 3-4 lobes	11 x 9	Very thick Molto spessa Muy espesa Très épaisse	Green-yellow Verde-giallo Verde-amarillo Vert-jaune
QUADRATO D'ASTI ROSSO	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Blocky, 3-4 lobed Quadrato, 3-4 lóbulos Cuadrado, 3-4 lóbulos Carré, 3-4 lobes	11 x 9	Very thick Molto spessa Muy espesa Très épaisse	Green-red Verde-rosso Verde-rojo Vert-rouge
SIGARETTA DI BERGAMO	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Conic-elongated Conico allungato Cónica-alargada Conique-allongée	9 x 1,5	Thin Sottile Fina Fine	Green-red Verde-rosso Verde-rojo Vert-rouge
TOPEPO ROSSO	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Flat, round Tondo appiattito Redondo aplanado Ronde aplatie	7 X 5	Thick Spessa Espesa Épaisse	Green-red Verde-rosso Verde-rojo Vert-rouge

PEPPER | PEPERONE | PIMIENTO | POIVRON

(Capsicum annuum)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Fruit shape Forma del frutto Forma del fruto Forme de fruit	Fruit size cm Dimensioni cm Tamaño cm Taille du fruit cm	Flesh Polpa Pulpa Chair	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
YOLO WONDER	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Blocky, 3-4 lobed Quadrato, 3-4 lóbulos Cuadrado, 3-4 lóbulos Carré, 3-4 lobes	11 x 9	Thick Spessa Espesa Épaisse	Dark green-red Verde scuro-rosso Verde oscuro-rojo Vert foncé-rouge
ALESIA F1	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Elongated, 4 lobed Allungato, 4 lobi Largo, 4 lóbulos Allongé, 4 lobes	16 x 9	Very thick Molto spessa Muy espesa Très épaisse	Green-red, resistant: BLS, TMV Verde-rosso, resistente: BLS, TMV Verde-rojo, resistente: BLS, TMV Vert-rouge, résistant. BLS, TMV
GOLDA IBRIDO F1	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Elongated, 4 lobed Allungato, 4 lobi Largo, 4 lóbulos Allongé, 4 lobes	16 x 9	Very thick Molto spessa Muy espesa Très épaisse	Green-yellow, resistant: BLS, TMV Verde-giallo, resistente: BLS, TMV Verde-amarillo, resistente: BLS, TMV Vert-jaune, résistant. BLS, TMV
PEGASO F1 (Toro F1)	Early Precoce Precoz Précoce	Long, tapered Allungato, appuntito Largo puntiagudo Allongé pointu	23 x 5	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Dark green-deep red Verde scuro-rosso intenso Verde oscuro-rojo fuerte Vert foncé-rouge foncé
KURTOVSKA KAPIYA 1 Sel. Galaxy	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Long, flattened, tapered Allungato, appiattito, appuntito Largo, aplanado, puntiagudo Allongé, aplatie, pointu	19 x 11	Thick Spessa Espesa Épaisse	Dark green-red Verde scuro-rosso Verde oscuro-rojo Vert foncé-rouge
PURPLE BELL	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Blocky, 3-4 lobed Quadrato, 3-4 lóbulos Cuadrado, 3-4 lóbulos Carré, 3-4 lobes	11 x 9	Thick Spessa Espesa Épaisse	Green-purple Verde-viola Verde-violeta Vert-violet
OSCAR F1	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Blocky, 3-4 lobed Quadrato, 3-4 lóbulos Cuadrado, 3-4 lóbulos Carré, 3-4 lobes	13 x 11	Thick Spessa Espesa Épaisse	Green-red, resistant: BLS, TMV Verde-rosso, resistente: BLS, TMV Verde-rojo, resistente: BLS, TMV Vert-rouge, résistant. BLS, TMV
SABRINA F1	Early Precoce Precoz Précoce	Blocky, 3-4 lobed Quadrato, 3-4 lóbulos Cuadrado, 3-4 lóbulos Carré, 3-4 lobes	12 x 11	Thick Spessa Espesa Épaisse	Green-yellow, resistant: BLS, TMV Verde-giallo, resistente: BLS, TMV Verde-amarillo, resistente: BLS, TMV Vert-jaune, résistant. BLS, TMV

HOT PEPPER | PEPERONE PICCANTE | CHILI/AJI | PIMENT

(Capsicum annuum)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Fruit shape Forma del frutto Forma del fruto Forme de fruit	Fruit size cm Dimensioni cm Tamaño cm Taille du fruit cm	Flesh Polpa Pulpa Chair	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
ANAHEIM CHILI	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Long, tapered Lungo, affusolato Largo, cónico Long, effilé	16 x 8	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Dark green-red Verde scuro-rosso Verde oscuro-rojo Vert foncé-rouge
CAYENNA	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Long, tapered Allungato, appuntito Largo puntiagudo Allongé pointu	12 x 2	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Green-bright red Verde-rosso brillante Verde-rojo brillante Vert-rouge brillant
CILIEGIA PICCANTE	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Round Tondo Redondo Ronde	3 x 4	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Green-bright red Verde-rosso brillante Verde-rojo brillante Vert-rouge brillant
HABANERO ROSSO-SAFI (Capsicum chinense)	Late Tardivo Tardío Tardif	Lantern-like, wrinkled A forma di lanterna, rugoso Con forma de linterna, arrugado En forme de lanterne, ridé	6 x 3,5	Medium and very spicy Media e molto piccante Media y muy picante Moyenne et très piquante	Green-bright red Verde-rosso brillante Verde-rojo brillante Vert-rouge brillant
JALAPEÑO	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Smooth-conical Conico allungato Cónico-alargado Conique-allongée	8 x 3	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Dark green-red Verde scuro-rosso Verde oscuro-rojo Vert foncé-rouge
DELTA F1	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Short, pointed Corto, appuntito Corto, puntiagudo Court, pointu	7/8 x 0,8	Thin and very spicy Sottile e molto piccante Fina y muy picante Fine et très piquante	Dark green-red brillant Verde scuro-rosso brillante Verde oscuro-rojo brillante Vert foncé-rouge brillant
HUGO F1	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Upright, in cluster Verticale, a mazzetti Vertical, en racinos Verticale en grappes	5/7 x 1	Thin and very spicy Sottile e molto piccante Fina y muy picante Fine et très piquante	Green-red Verde-rosso Verde-rojo Vert-rouge
MELANIE F1 (Cayenna type)	Early Precoce Precoz Précoce	Long, tapered Allungato, appuntito Largo puntiagudo Allongé pointu	14/15 x 2,5	Medium thick Medio spessa Medio espesa Demi-épaisse	Green-red, resistant: PB Verde-rosso, resistente: PB Verde-rojo, resistente: PB Vert-rouge, résistant. PB
JALAHOT F1 (Jalapeño type)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Smooth-conical Conico allungato Cónico-alargado Conique-allongée	10 x 3,8	Very thick Molto spessa Muy espesa Très épaisse	Green-red, resistant: PB, BLS Verde-rosso, resistente: PB, BLS Verde-rojo, resistente: PB, BLS Vert-rouge, résistant. PB, BLS
HABANERO GIALLO (Capsicum chinense)	Late Tardivo Tardío Tardif	Lantern-like, wrinkled A forma di lanterna, rugoso Con forma de linterna, arrugado En forme de lanterne, ridé	6 x 3,5	Medium and very spicy Media e molto piccante Media y muy picante Moyenne et très piquante	Green-yellow Verde-giallo Verde-amarillo Vert-jaune
GUARDA CIELO Sel. LECCESE (Italian Coral)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Upright, in cluster Verticale, a mazzetti Vertical, en racinos Verticale en grappes	6 x 1,5	Medium and spicy Media e piccante Media y picante Moyenne et piquante	Green-bright red Verde-rosso brillante Verde-rojo brillante Vert-rouge brillant

PUMPKIN | ZUCCA | CALABAZA | POTIRON

(Cucurbita maxima)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Fruit shape Forma del frutto Forma del fruto Forme de fruit	Fruit weight Peso Peso Poids	Fruit skin Buccia Corteza Écorce	Flesh colour Colore della polpa Color de la pulpa Couleur de la chair
BUTTERNUT	Pear shaped Piriforme Piriforme Piriforme	1,5 - 2	Smooth, light yellow Liscia, giallo chiaro Lisa, amarillo claro Lisse, jaune clair	Yellow-orange Giallo-arancio Amarillo-anaranjado Jaune-orange
UCHICI KURI	Globe Globosa Globosa Globeuse	1,2 - 1,5	Red-Orange Rosso-Arancio Rojo-Anaranjado Rouge-Orange	Yellow-deep Giallo-intenso Amarillo-intenso Jaune-foncé
LUNGA DI NAPOLI	Cylindrical, voluminous Cilindrica, voluminosa Cilíndrica y voluminosa Cylindrique, volumineuse	16 - 18	Smooth, green mottled Liscia, verde screziato Lisa, verde moteado Lisse, vert rayé	Yellow-orange Giallo-arancio Amarillo-anaranjado Jaune-orange
MARINA DI CHIOGGIA	Round flattened Tonda schiacciata Redonda achatada Ronde aplatie	10 - 12	Very wrinkled, grey-green Corrugata, verde-grigio Muy arrugada, verde grisáceo Très ridé, gris-vert	Yellow-orange Giallo-arancio Amarillo-anaranjado Jaune-orange
MOSCADE DE PROVENCE	Round flattened Tonda schiacciata Redonda achatada Ronde aplatie	6 - 8	Ocher Ocra Ocre Ocre	Yellow-orange Giallo-arancio Amarillo-anaranjado Jaune-orange
SICILIAN SNAKE'S Lagenaria Siciliana (Lagenaria vulgaris longissima)	Cylindrical, very long Cilindrica, molto lunga Cilíndrica, muy larga Cylindrique, très longue	3 - 4	Smooth, light green Liscia, verde chiaro Lisa, verde claro Lisse, vert clair	Creamy white Bianco crema Blanco crema Blanc crème
TROMBA DI ALBENGA	Small, funnel-shaped fruits Frutti sottili a forma di tromba Frutos delgados de forma de trompa Fruits allongés en forme de trompette	2 - 3	Smooth, green-yellow Liscia, giallo-verde Lisa, amarillo-verde Lisse, jaune-vert	Dark yellow Giallo bruno Amarillo intenso Jaune foncé
VIOLINA	Cylindrical, enlarged on the top Cilindrica, ingrossata all'apice Cilíndrica, engrosada en el apice Cylindrique, élargie au sommet	5 - 6	Rugose, light brown Rugosa, marrone chiaro Rugosa, marrón claro Plissé, marron clair	Deep orange Giallo intenso Amarillo intenso Jaune foncé
ZAPALLITO DE TRONCO GS 888	Round flattened Tonda schiacciata Redonda achatada Ronde aplatie	0,2 - 0,3	Smooth, deep green Liscia, verde intenso Lisa, verde intenso Lisse, vert brillant	Creamy white Bianco crema Blanco crema Blanc crème
ZAPALLITO DE TRONCO MARCO F1	Round flattened Tonda schiacciata Redonda achatada Ronde aplatie	0,2 - 0,3	Smooth, bright green Liscia, verde brillante Lisa, verde brillante Lisse, vert foncé	Creamy white Bianco crema Blanco crema Blanc crème
QUINTALE A SEME GIALLO	Globe Globosa Globosa Globeuse	45 - 50	Orange Arancio Anaranjado Orange	Bright yellow Giallo brillante Amarillo brillante Jaune brillant
SUNSHINE F1	Pear shaped Piriforme Piriforme Piriforme	2,5 - 3	Smooth, light yellow Liscia, giallo chiaro Lisa, amarillo claro Lisse, jaune clair	Yellow-orange Giallo-arancio Amarillo-anaranjado Jaune-orange
DELICA F1	Round flattened Tonda schiacciata Redonda achatada Ronde aplatie	1,5 - 2	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Yellow-orange Giallo-arancio Amarillo-anaranjado Jaune-orange

RADISH | RAMOLACCIO | RÁBANO | RADIS RAVES

(Raphanus sativus)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
NERO TONDO D'INVERNO	▪ Very big, top-shaped root, black and coarse skin; white, compact, pungent flesh. ▪ Radice molto grossa a trottola, buccia nera e ruvida, polpa bianca, soda e piccante. ▪ Raíz muy grande, cónica, piel negra y rugosa, pulpa blanca, firme y picante. ▪ Racine très grande, conique, peau noire et pulpe blanche, ferme et épicé.
LUNGO BIANCO (Long White)	▪ Very long, cylindrical, white root. Early variety. ▪ Radice molto lunga, bianca, cilindrico-appuntita. Precoce. ▪ Raíz muy larga, blanca, cilíndrico-puntiaguda. Precoz. ▪ Racine très longue, blanche, cylindrique pointée. Précoce.

RADISH | RAVANELLO | RABANITO | RADIS

(Raphanus sativus)

ROUND VARIETIES - VARIETÀ TONDE - VARIEDADES REDONDAS - VARIÉTÉS RONDES

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity in days Maturazione gg. Maduración dias Maturation jours	Shape Forma Forma Forme	Colour Colore Color Couleur	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
CHAMPION	25 - 30	Globe Globoso Globoso Globe	Bright red Rosso vivo Rojo vivo Rouge vif	Very firm flesh Polpa consistente Pulpa consistente Chair ferme
CHERRY BELLE	22 - 25	Round Tondo Redondo Ronde	Bright red Rosso vivo Rojo vivo Rouge vif	Crisp and firm flesh Croccante e consistente Crujiente y consistente Croquant et ferme
BURRO GIGANTE (Crimson Giant)	25 - 30	Round to globe Tondo globoso Redondo globoso Ronde globe	Deep red Rosso intenso Rojo intenso Rouge foncé	Crisp and heat resistant Croccante, resistente al caldo Crujiente, resistente al calor Croquant, résistant à la chaleur
NATIONAL 2	28 - 30	Globe Globoso Globoso Globe	Red with white tip Rosso con grande punta bianca Rojo con grande punta blanca Rouge avec grande pointe blanche	For home garden and fresh market Per l'orto e il mercato Para huerto y mercado en fresco Pour le jardin et le marché
ROSSO TONDO PRECOCISSIMO 3 Sel. Red Rapid	20 - 22	Round Tondo Redondo Ronde	Scarlet red Rosso scarlatto Rojo escarlato Rouge écarlate	Very early, for green house Precocissimo, per serra Muy precoz, para invernadero Très précoce, pour serre
TONDO BIANCO Sel. Rimini	25 - 30	Globe Globoso Globoso Globe	White with rosy collar Bianco con colletto rosa Blanco con cuello rosa Blanc avec collet rose	For indoor and outdoor use Per serra e pieno campo Por invernadero y campo abierto Pour serre et champ ouvert
SAXA 2	22 - 25	Globe Globoso Globoso Globe	Scarlet red Rosso scarlatto Rojo escarlato Rouge écarlate	Early, for indoor and outdoor use Precoce, per serra e pieno campo Precoz, por invernadero y campo abierto Précoce, pour serre et champ ouvert

RADISH | RAVANELLO | RABANITO | RADIS

(Raphanus sativus)

ELONGATED VARIETIES - VARIETÀ ALLUNGATE - VARIEDADES ALARGADAS - VARIÉTÉS ALLONGÉES

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity in days Maturazione gg. Maduración dias Maturation jours	Shape Forma Forma Forme	Colour Colore Color Couleur	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
CANDELA DI FUOCO	35	Long tapered Lungo appuntito Largo puntiagudo Long pointu	Deep red Rosso intenso Rojo intenso Rouge foncé	Very firm flesh Polpa consistente Pulpa consistente Chair ferme
FLAMBOYANT 3	23 - 35	Oblong Oblungo Oblongo Oblong	Bright red, white tip Rosso vivo con punta bianca Rojo vivo con punta blanca Rouge vif avec pointe blanche	Uniform selection Selezione uniforme Selección uniforme Sélection uniforme
WHITE ICICLE (Candela di Ghiaccio)	35	Long tapered Lungo appuntito Largo puntiagudo Long pointu	White Bianco Blanco Blanc	Crisp and firm flesh Croccante e consistente Crujiente y consistente Croquant et ferme
MINO EARLY (Giapponese)	35	Long tapered Lungo appuntito Largo puntiagudo Long pointu	White Bianco Blanco Blanc	Crisp and firm flesh Croccante e consistente Crujiente y consistente Croquant et ferme

ROCKET | RUCOLA | ROQUETA/RUGA | ROQUETTE

(Eruca sativa - Diplotaxis tenuifolia)

VARIETY - VARIETÀ - VARIEDAD - VARIÉTÉ	DESCRIPTION - DESCRIZIONE - DESCRIPCIÓN - DESCRIPTION
CULTIVATED ROCKET (Coltivata)	▪ Aromatic plant with velvety and indented leaves. ▪ Pianta aromatica con foglie vellutate e frastagliate. ▪ Planta aromática con hojas sedosas y dentadas. ▪ Plante aromatique avec des feuilles veloutées et dentelées.
WILD ROCKET (Selvatica)	▪ Compact plant, very aromatic with indented leaves. Slow bolting. ▪ Pianta compatta molto aromatica, foglie fortemente dentellate. Lenta a montare. ▪ Planta compacta intensamente aromatica, hojas muy dentadas. Lenta floración. ▪ Plante compacte à feuilles très découpées, intensément aromatique. Lente à monter.
WILD ROCKET Sel. Solaria (Selvatica)	▪ Compact plant, very aromatic with indented leaves. Slow bolting, for summer. ▪ Pianta compatta molto aromatica, foglie fortemente dentellate. Lenta a montare, per l'estate. ▪ Planta compacta intensamente aromática, hojas muy dentadas. Lenta floración, para verano. ▪ Plante compacte à feuilles très découpées, intensément aromatique. Lente à monter, pour l'été.

SPINACH | SPINACIO | ESPINACA | EPINARD

(Spinacia oleracea)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity Precocità Precocidad Précocité	Plant type Portamento pianta Porte planta Type plante	Leaf colour Colore della foglia Color de la hoja Couleur feuille	Leaf shape Forma della foglia Forma de la hoja Forme de la feuille
AMERICA	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Semi-erect Semi-eretto Semi-erecto Demi-erect	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Rounded, very bullous Arrotondata, molto bollosa Redondeada, muy rizada Arrondie, trés bulleuse
EARLY HYBRID N.7 (Kentucky)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Semi-erect Semi-eretto Semi-erecto Demi-erect	Green Verde Verde Vert	Rounded, semi-bullous Arrotondata, semi-bollosa Ancha, semi-bullosa Arrondie, demi-bulleuse
GÉANT D'HIVER (Gigante d'Inverno)	Early Precoce Precoz Précoce	Spreading Espanso Esanchado Étendu	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Large, lance-shaped Ampia, lanceolata Ancha, lanceolada Large, lancéolée
LORELAY	Late Tardivo Tardío Tardif	Semi-erect Semi-eretto Semi-erecto Demi-erect	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Rounded, elongated Tondeggiante, allungata Redondeada, alargada Ronde, allongé
MATADOR	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Semi-erect Semi-eretto Semi-erecto Demi-erect	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Large, semi-bullous Ampia, semi-bollosa Ancha, semi-bullosa Grande, demi-bulleuse
TETRAGONIA - NEW ZELAND (Tetragonia expansa)	Late Tardivo Tardío Tardif	Erect Eretto Erecto Erect	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Small, fleshy Piccola e carnosa Pequeña y carnosa Petite et charnue
VIROFLAY	Early Precoce Precoz Précoce	Semi-erect Semi-eretto Semi-erecto Demi-erect	Medium green Verde medio Verde medio Vert moyen	Lance-shaped, smooth Lanceolata, liscia Lanceolada, lisa Lancéolée, lisse
ROYALFLAY	Early Precoce Precoz Précoce	Erect Eretto Erecto Erect	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	Large, smooth Ampia, liscia Ancha, lisa Grande, lisse
LAZIO F1	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Erect Eretto Erecto Erect	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Rounded, smooth Tondeggiante, liscia Redondeada, lisa Ronde, lisse
BOEING F1	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Erect Eretto Erecto Erect	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Rounded, semi-bullous Arrotondata, semi-bollosa Ancha, semi-bullosa Arrondie, demi-bulleuse

RESISTANCE/TOLERANCE - RESISTENZE
RESISTANCIAS - RÉSISTANCES

PM = Powdery Mildew
WMV = Watermelon Mosaic Virus
CMV = Cucumber Mosaic Virus
ZYMV = Zucchini Yellow Mosaic Virus

SQUASH | ZUCCHINO | CALABACÍN | COURGETTE

(Cucurbita pepo)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Colour Colore Color Couleur	Shape Forma Forma Forme	Plant Portamento Porte planta Type plante	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
ALBERELLO DI SARZANA	Early Precoce Precoz Précoce	15 - 17	Greysh green Verde grigio Verde gris Vert-gris	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Erect Eretto Erecta Erect	Excellent flavour, prolific Eccellente sapore, produttivo Excelente sabor, productivo Excellent goût, productif
BIANCO DI SICILIA	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	32 - 35	Creamy white Bianco crema Blanco crema Blanc crème	Long cylindrical Lunga cilindrica Larga cilíndrica Longue cylindrique	Open, vigorous Vigoroso, aperto Vigorosa, abierta Vigoureuse, ouverte	Prolific and heat resistant Produttivo e resistente al caldo Productivo y resistente al calor Productif et résistant à la chaleur
BLACK BEAUTY (Nano verde di Milano)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	16 - 18	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Erect, open Eretto, aperto Erecta, abierta Droite, ouverte	Flesh firm, prolific plant Polpa consistente, pianta produttiva Pulpa consistente, planta productiva Pulpe consistante, plante productive
GENOVESE	Early Precoce Precoz Précoce	16 - 18	Mottled greyish green Verde grigio striato Verde gris moteado Vert-gris strié	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Large bush, open Cespuglioso, aperto Mata abierta Touffue ouverte	Uniform, good productivity Uniforme, buona produttività Uniforme, buena producción Uniforme, bonne production
ORTOLANA DI FAENZA	Very early Molto precoce Muy precoz Trés précoce	15 - 16	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Cylindrical, club shaped Cilindrica clavata Cilíndrica clavada Cylindrique - bulbeuse	Vigorous, bushy Vigoroso, cespuglioso Mata abierta Touffue ouverte	Very prolific Molto produttivo Muy productivo Très productif
ROMANESCO	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	16 - 18	Light mottled green Verde striato di chiaro Verde claro moteado Vert-clair strié	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Large bush, open Cespuglioso, aperto Mata abierta Touffue ouverte	A home and market variety Varietà per orto e mercato Variedad para huerto y mercado Pour le jardin et le marché
STRIATO D'ITALIA	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	18 - 20	Light mottled green Verde striato di chiaro Verde claro moteado Vert-clair strié	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Large bush, open Cespuglioso, aperto Mata abierta Touffue ouverte	A home and market variety Varietà per orto e mercato Variedad para huerto y mercado Pour le jardin et le marché
TONDO CHIARO DI NIZZA	Early Precoce Precoz Précoce	5 - 8	Greysh green Verde grigio Verde gris Vert-gris	Round Rotonda Redonda Ronde	Open, vigorous Vigoroso, aperto Vigorosa, abierta Vigoureuse, ouverte	Early and prolific Precoce e produttivo Precoz y productivo Précoce et productif
TONDO DI PIACENZA	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	5 - 8	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Round Rotonda Redonda Ronde	Vigorous Vigoroso Vigorosa Vigoureuse	Firm fruit, prolific Frutti consistenti, produttivo Frutos consistentes, productive Fruits fermes, productif

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Colour Colore Color Couleur	Shape Forma Forma Forme	Plant Portamento Porte planta Type plante	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
CLARITA F1	Very early Molto precoce Muy precoz Trés précoce	14 - 16	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Club shaped Clavata Clavada Bulbeuse	Compact Compatto Compacta Compacte	Productive, resistant: PM, WMV Produttivo, resistente: PM, WMV Productivo, resistente: PM, WMV Productif, résistant. PM, WMV
DIAMANT F1	Early Precoce Precoz Précoce	18 - 20	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Compact, open Compatto, aperto Compacta, abierta Compacte, ouverte	Productive, resistant: PM, CMV Produttivo, resistente: PM, CMV Productivo, resistente: PM, CMV Productif, résistant. PM, CMV
ARMONIA F1	Early Precoce Precoz Précoce	16 - 18	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Compact, open Compatto, aperto Compacta, abierta Compacte, ouverte	Productive, resistant: CMV, WMV,-2, ZYMV Produttivo, resistente: CMV, WMV,-2, ZYMV Productivo, resistente: CMV, WMV,-2, ZYMV Productif, résistant. CMV, WMV,-2, ZYMV
NEVADA F1	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	18 - 20	Deep golden yellow Giallo intenso Amarillo intenso Jaune foncé	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Vigorous Vigoroso Vigorosa Vigoureuse	Attractive, resistant: PM, WMV, ZYMV Attrattivo, resistente: PM, WMV, ZYMV Atractivo, resistente: PM, WMV, ZYMV Attrayant, résistant. PM, WMV, ZYMV
GREYZINI F1	Early Precoce Precoz Précoce	16 - 18	Light mottled green Verde striato di chiaro Verde claro moteado Vert-clair strié	Cylindrical, club shaped Cilindrica clavata Cilindrica clavada Cylindrique - bulbeuse	Compact, open Compatto, aperto Compacta, abierta Compacte, ouverte	Very productive, resistant: PM, CMV Molto produttivo, resistente: PM, CMV Muy productivo, resistente: PM, CMV Très productif, résistant. PM, CMV
EDISON F1	Early Precoce Precoz Précoce	20 - 22	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Compact, open Compatto, aperto Compacta, abierta Compacte, ouverte	Attractive, resistant: PM, CMV, WMV, ZYMV Attrattivo, resistente: PM, CMV, WMV, ZYMV Atractivo, resistente: PM, CMV, WMV, ZYMV Attrayant, résistant. PM, CMV, WMV, ZYMV
PRESIDENT F1	Early Precoce Precoz Précoce	18 - 20	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Erect Eretto Erecta Erect	Very productive, resistant: PM, WMV, ZYMV Molto produttivo, resistente: PM, WMV, ZYMV Muy productivo, resistente: PM, WMV, ZYMV Très productif, résistant. PM, WMV, ZYMV
SUPERBA F1	Early Precoce Precoz Précoce	6 - 6,5	Light green Verde chiaro Verde claro Vert clair	Round Rotonda Redonda Ronde	Compact Compatto Compacta Compacte	Very productive, resistant: PM, CMV, WMV, ZYMV Molto produttivo, resistente: PM, CMV, WMV, ZYMV Muy productivo, resistente: PM, CMV, WMV, ZYMV Très productif, résistant. PM, CMV, WMV, ZYMV
ELENA F1	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	21 - 24	Light mottled green Verde striato di chiaro Verde claro moteado Vert-clair strié	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Vigorous Vigoroso Vigorosa Vigoureuse	Uniform, resistant: PM, WMV Uniforme, resistente: PM, WMV Uniforme, resistente: PM, WMV Uniforme, résistant. PM, WMV
NATURA F1	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	15 - 16	Medium green with dark stripes Verde medio con striature scure Verde medio con estrías oscuras Vert moyen avec des rayures foncée	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	Compact Compatto Compacta Compacte	Attractive, resistant: PM, WMV, ZYMV Attrattivo, resistente: PM, WMV, ZYMV Atractivo, resistente: PM, WMV, ZYMV Attrayant, résistant. PM, WMV, ZYMV

SWEET CORN | MAIS DOLCE | MAIZ DULCE | MAÏS DOUX

(Zea mays var. saccharata)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity days Precocità gg Precocidad dias Précocité	Plant height cm Altezza pianta cm Altura planta cm Hauteur plante cm	Lenght cm Lunghezza cm Longitud cm Longueur cm	Shape Forma Forma Forme	Row count N. ranghi N. filas N. de lignes	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
GOLDEN BANTAM	70	140 - 150	18	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	8	Home variety, rustic plant Varietà per l'orto, pianta rustica Variedad para huerto, planta rustica Variété pour le jardin, plante rustique
GSS 3951	78	180	18 - 20	Cylindrical Cilindrica Cilíndrica Cylindrique	14 - 16	Very sweet, for processing and fresh market Molto dolce, per industria e mercato fresco Muy dulze, para industria y mercado fresco Très doux pour l'industrie et marché frais

SWISS CHARD | BIETOLA DA COSTA | ACELGA | POIRÉE

(Beta vulgaris vulgaris)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Leaf colour Colore foglia Color hoja Couleur feuille	Blistering Bollosità Ampollamiento Ampoules	Plant Pianta Planta Plante	Chard colour Colore costa Color penca Couleur côte	Cultivation Coltivazione Coltivación Culture
BARESE	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Absent Assente Ausente Absent	Very compact Molto compatta Muy compacta Trés compacte	White Bianco Blanco Blanc	Autumn-winter Autunno-inverno Otoño-invierno Automne-Hiver
FORDHOOK GIANT	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Medium Media Media Moyenne	Vigorous Vigorosa Vigorosa Vigoreuse	White Bianco Blanco Blanc	All year Tutto l'anno Todo el año Toute l'année
LISCIA VERDE DA TAGLIO	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Slight Leggera Ligera Légère	Vigorous Vigorosa Vigorosa Vigorouse	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert vif	All year Tutto l'anno Todo el año Toute l'année
RHUBARB CHARD	Green veined red Verde venata rosso Verde jaspeada rojo Vert veiné rouge	Medium Media Media Moyenne	Vigorous Vigorosa Vigorosa Vigoreuse	Red Rosso Rojo Rouge	All year Tutto l'anno Todo el año Toute l'année
VERDE A COSTA BIANCA 2 (STRETTA)	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	Medium Media Media Moyenne	Compact Compatta Compacta Compacte	White Bianco Blanco Blanc	All year Tutto l'anno Todo el año Toute l'année
VERDE A COSTA LARGA ARGENTATA 2	Bright green Verde brillante Verde brillante Vert brillant	Medium Media Media Moyenne	Vigorous Vigorosa Vigorosa Vigoreuse	White Bianco Blanco Blanc	All year Tutto l'anno Todo el año Toute l'année
VERDE A COSTA BIANCA 3 Sel. Kandy	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Medium Media Media Moyenne	Mid-vigorous Medio vigorosa Medio vigorosa Demi-vigoreuse	White Bianco Blanco Blanc	All year Tutto l'anno Todo el año Toute l'année
DA COSTA GIALLA (Yellow Chard)	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Medium Media Media Moyenne	Mid-vigorous Medio vigorosa Medio vigorosa Demi-vigoreuse	Yellow Giallo Amarillo Jaune	All year Tutto l'anno Todo el año Toute l'année
DA COSTA ARANCIO (Orange Chard)	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	Medium Media Media Moyenne	Mid-vigorous Medio vigorosa Medio vigorosa Demi-vigoreuse	Orange Arancio Anaranjado Orange	All year Tutto l'anno Todo el año Toute l'année

FEATURES - CARATTERISTICHE
CARACTERÍSTICAS - CARACTÈRISTIQUES

LSL = Long Shelf Life/Lunga conservazione/ Larga vida - Longue vie

RESISTANCE/TOLERANCE - RESISTENZE
RESISTANCIAS - RÉSISTANCES

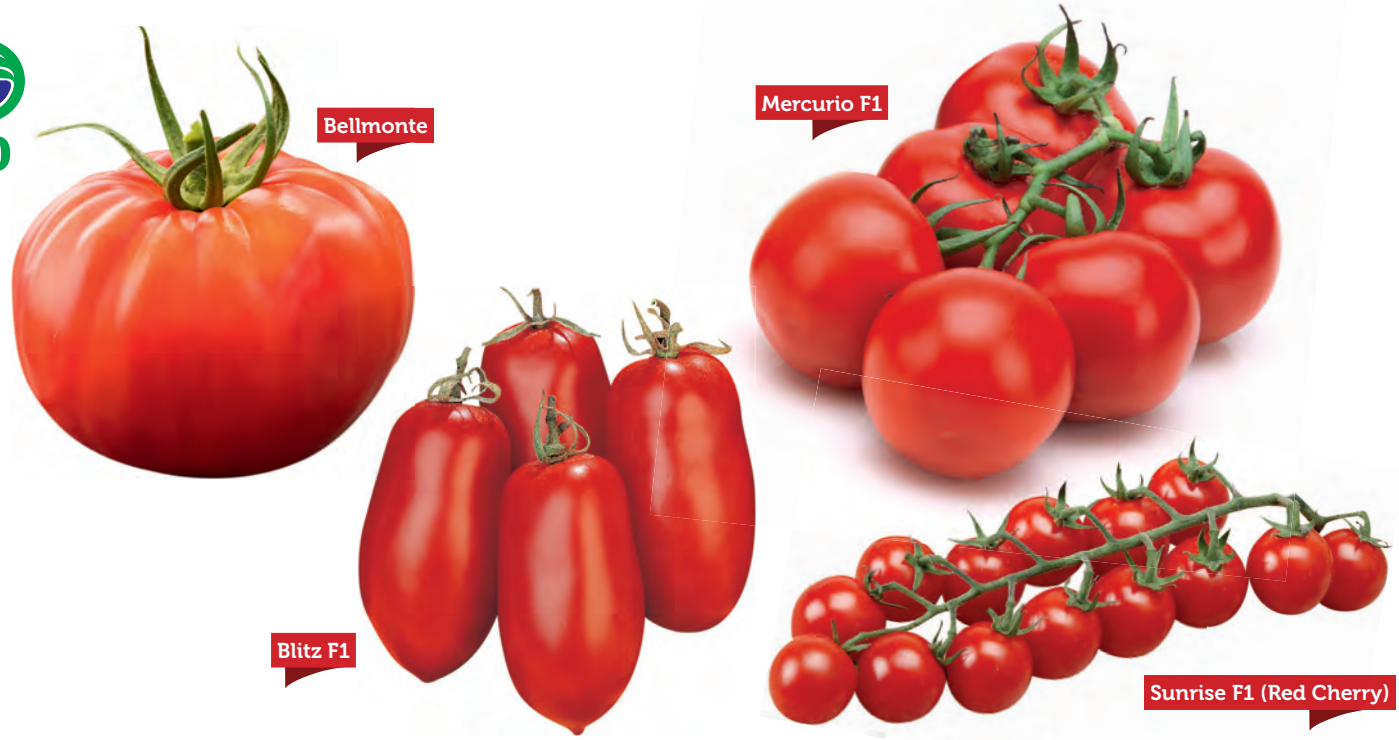
TSWV = Tomato Spotted Wild Virus
ToMV = Tomato Mosaic Virus
TYLCV = Tomato Yellow Leaf Curl Virus
V = Verticillum alboatrum
F = Fusarium oxysporum Fysio 0
FI-2-3 = Fusarium oxysporum Fysio 1, 2, 3
N = Nematodi
CMV = Cucumber Mosaic Virus
Bsp = Pseudomonas syringae pv. Tomato - 0
Aa = Alternaria alternata
GLS = Stemphylium spp.

TOMATO | POMODORO | TOMATE | TOMATE

(Lycopersicon esculentum)

FOR FRESH MARKET - PER MERCATO FRESCO - POR MERCADO FRESCO - POUR MARCHÉ DE FRAIS

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Plant type Sviluppo pianta Porte planta Type plant	Fruit shape Forma frutto Forma fruto Forme du fruit	Weight g Peso g Peso g Poids	Green shoulder Spalla verde Hombro verde Épaule vert	Resistances Resistenze Resistencias Résistances	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
CILIEGIA	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Indeterminate	Round Tondo Redondo Ronde	15 - 20	No	VF	Very productive and sweet Molto produttivo e dolce Muy productivo y dulce Très productif et doux
COSTOLUTO GENOVESE	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Indeterminate	Flattened Appiattito Aplanado Aplatie	150	Yes	VF	Also for processing Anche per concentrato Tambien para concentrado Aussi pour transformation
CUOR DI BUE (Oxheart)	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Indeterminate	Heart Cuore Corazón À coeur	200	Yes	VF	Large fruit, good taste Frutto grosso, buon sapore Fruto grueso, buen sabor Gros fruit, bonne saveur
MARMANDE	Early Precoce Precoz Précoce	Indeterminate	Flattened Appiattito Aplanado Aplatie	150 - 160	Yes	VF	For fresh market Per mercato fresco Para mercado fresco Pour le marché frais
UC 105 J (Minibel - a grappoli da inverno)	Early Precoce Precoz Précoce	Determinate	Round Tondo Redondo Ronde	25 - 30	No	VF	Productive and resistant Produttivo e resistente Productivo y resistente Productif et résistant
MONEYMAKER	Medium Medio Medio Moyen	Indeterminate	Deep oblate Sferico Esférico Sphérique	90 - 120	Yes		For greenhouse and open field Per serra e pieno campo Para invernadero y campo abierto Pour serre et champ ouvert
CAMPBEL 33 Sel. Pakmor VFF	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Determinate	Globe Globoso Globoso Globe	180	Yes	VFF1-2	Very firm and productive Molto consistente e produttivo Muy consistente y productivo Très ferme et productif
ACE 55 VF Sel. Pamir	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Determinate	Deep oblate Sferico Esférico Sphérique	150	No	VF 1-2	Firm fruit, also for processing Frutti consistenti, anche per concentrato Frutos consistentes, tambien para concentrado Fruits fermes, aussi pour transformation
PANTANO ROMANESCO	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Indeterminate	Oblate Tondo appiattito Redondo aplanado Ronde aplatie	200	Yes	VF	Large fruit, good taste Frutto grosso, buon sapore Fruto grueso, buen sabor Gros fruit, bonne saveur
PONDEROSA Sel. Goldy	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Semi-determinate	Round Tondo Redondo Ronde	35 - 40	No		Yellow, good conservation Giallo, buona conservazione Amarillo, buena conservación Jaune, bonne conservation
PINBALL (Datterino)	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Semi-determinate	Elongated Allungato Alargado Allongée	15	No	VF	For fresh market and transformation Per mercato fresco e trasformazione Para mercado fresco y transformación Pour le marché frais et transformation
CUOR DI BUE Sel. Albenga	Medium Medio Medio Moyen	Indeterminate	Pear shaped Piriforme Piriforme Piriforme	220 - 260	Yes	VF	For greenhouse and open field Per serra e pieno campo Para invernadero y campo abierto Pour serre et champ ouvert



TOMATO | POMODORO | TOMATE | TOMATE

(Lycopersicon esculentum)

FOR FRESH MARKET - PER MERCATO FRESCO - POR MERCADO FRESCO - POUR MARCHÉ DE FRAIS

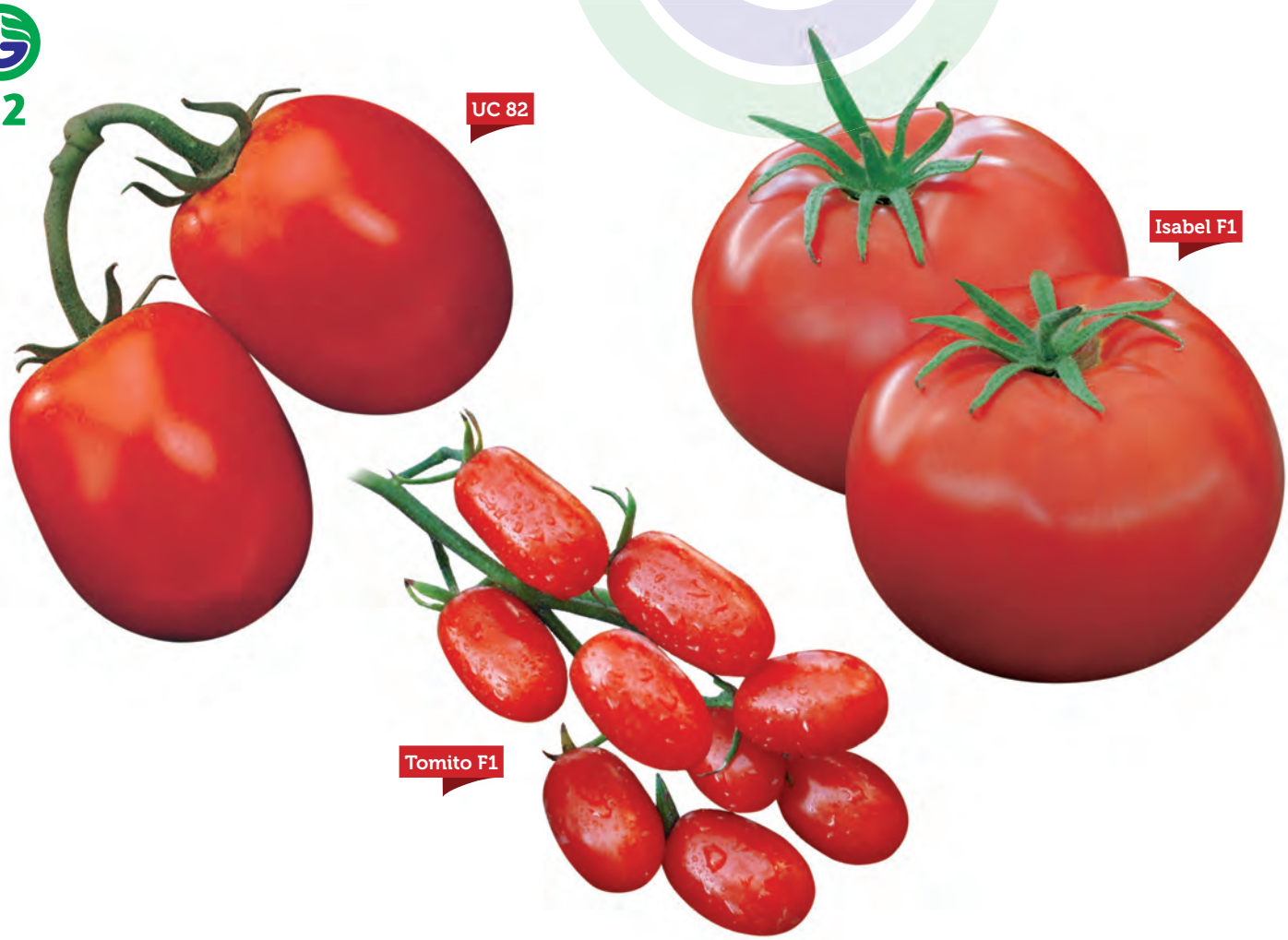
VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Plant type Sviluppo pianta Porte planta Type plant	Fruit shape Forma frutto Forma fruto Forme du fruit	Weight g Peso g Peso g Poids	Green shoulder Spalla verde Hombro verde Épaule vert	Resistances Resistenze Resistencias Résistances	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
BELLMONTE	Medium Medio Medio Moyen	Indeterminate	Oblate Tondo appiattito Redondo aplanado Ronde aplatie	300	Yes		Pink fruit, for fresh market Frutto rosato, per il mercato fresco Fruto rosado, para mercado fresco Fruit rose, pour le marché frais
PRINCIPE BORGHESE (da inverno)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Indeterminate	Oval Ovale Oval Ovale	25 - 30	No	VF	Very good conservation Conservazione molto buona Conservación muy buena Conservation trés bonne
SAINT-PIERRE	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Indeterminate	Deep oblate Sferico Esférico Sphérique	180	Yes		For greenhouse and open field Per serra e pieno campo Para invernadero y campo abierto Pour serre et champ ouvert
SCATOLONE 2 Sel. Ciclope	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Indeterminate	Elongated square Quadrato allungato Cuadrado alargado Carrée allongée	120 - 140	Yes	VF	Big fruit, S. Marzano type Frutto grosso, tipologia S. Marzano Fruto grueso, tipología S. Marzano Gros fruit type S. Marzano
BLITZ F1 (ex Rubens)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Determinate	Elongated Allungato Alargado Allongée	80 - 90	No	VF N TSWV	For fresh market and transformation Per mercato fresco e trasformazione Para mercado fresco y transformación Pour le marché frais et transformation
CORSARO F1	Medium Medio Medio Moyen	Indeterminate	Elongated Allungato Alargado Allongée	100 - 110	Yes	VF N ToMV TYLCV	For greenhouse and open field Per serra e pieno campo Para invernadero y campo abierto Pour serre et champ ouvert
MERCURIO F1 (ex Mondial F1)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Indeterminate	Globe Globoso Globoso Globe	200 - 220	Yes	VF ToMV TYLCV	Uniform fruit, for greenhouse and open field Frutti uniformi, per serra e pieno campo Frutos uniformes, por invernadero y campo abierto Fruits uniformes, pour serre et champ ouvert
OLIMPO F1	Medium Medio Medio Moyen	Determinate	Deep oblate Sferico Esférico Sphérique	250 - 300	No	VF 1-2 CMV N TYLCV	Big fruit, firm and productive Frutti grossi, consistenti e produttivi Frutos gruesos, consistentes y productivos Fruits larges et fermes, productif.
GSX 120 F1 (Sardo)	Early Precoce Precoz Précoce	Indeterminate	Globe Globoso Globoso Globe	60 - 80	Yes	VF 1-2 ToMV N	Very firm (LSL) for greenhouse Molto consistente (LSL) per serra Muy consistente (LSL) para invernadero Très fermes, longue vie, pour serre
VENEZIA F1 (ex Red Lion F1)	Early Precoce Precoz Précoce	Indeterminate	Globe Globoso Globoso Globe	180 - 200	Yes	VF 1-2 ToMV TYLCV	LSL, firm fruit, very productive LSL, frutti consistenti, molto produttivo LSL, frutos consistentes, muy productivo LSL, fruits fermes, très productif
SUNRISE F1 (Red Cherry)	Early Precoce Precoz Précoce	Indeterminate	Globe Globoso Globoso Globe	15 - 20	No	VF CMV TYLCV	Very productive and sweet Molto produttivo e dolce Muy productivo y dulce Très productif et doux

TOMATO | POMODORO | TOMATE | TOMATE

(Lycopersicon esculentum)

DUAL USE - PER DOPPIO UTILIZZO - DE DOBLE USO - POUR DOUBLE USAGE

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Plant type Sviluppo pianta Porte planta Type plant	Fruit shape Forma frutto Forma fruto Forme du fruit	Weight g Peso g Peso g Poids	Brix	Resistances Resistenze Resistencias Résistances	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
MAXI-RIO	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Determinate	Square Quadrato Cuadrado Carrée	95	5,3	VF 1-2 GLS	Rustic variety Varietà rustica Variedad rústica Variété rustique
PETOMECH	Medium Medio Medio Moyen	Determinate	Square Quadrato Cuadrado Carrée	90	5,2	VF 1-2	For sauce and concentrate Per salsa e concentrato Para salsa y concentrado Pour la sauce et concentré
RIO GRANDE	Medium Medio Medio Moyen	Determinate	Square Quadrato Cuadrado Carrée	90	5,2	VF 1-2	Rustic variety Varietà rustica Variedad rústica Variété rustique
ROMA VFN IMPROVED	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Determinate	Pear shaped Piriforme Piriforme Piriforme	65	5,2	VF	For peeling and processing Per pelati e industria Para tomate entero pelado y industria Pour pelée et concentré
S. MARZANO LUNGO 2	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Indeterminate	Elongated Allungato Alargado Allongée	100 - 110	5,2	VF	Uniform and large fruit Frutti grandi e consistenti Frutos gruessos y consistentes Fruits gros et fermes
S. MARZANO NANO	Medium Medio Medio Moyen	Determinate	Elongated Allungato Alargado Allongée	75 - 80	5,2	VF	Very productive Molto produttivo Muy productivo Très productif
CAL J	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Determinate	Square Quadrato Cuadrado Carrée	90	5,2	VF	For tomate sauce and concentrate Per salsa e concentrato Para salsa y concentrado Pour la sauce et concentré
MARGLOBE	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Indeterminate	Globe Globoso Globoso Globe	150 - 180	5,2	VF	Vigorous and productive plant Pianta vigorosa e produttiva Planta vigorosa y productiva Plante vigoureuse et productive
MINIGOLD	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Indeterminate	Globe Globoso Globoso Globe	20	5,2	VF N	Yellow-range, for greenhouse and open field Giallo-arancio, per serra e pieno campo Amarillo-naranja, para invernadero y campo abierto Jaune-orange, pour serre et champ ouvert
GLOBE F1	Medium Medio Medio Moyen	Determinate	Square Quadrato Cuadrado Carrée	100 - 120	5,5	VF N ToMV TSWV	For mechanical harvest and processing Per raccolta meccanica e transformazione Para cosecha mecánica y transformación Pour la récolte mécanique et transformation



TOMATO | POMODORO | TOMATE | TOMATE

(Lycopersicon esculentum)

DUAL USE - PER DOPPIO UTILIZZO - DE DOBLE USO - POUR DOUBLE USAGE

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Plant type Sviluppo pianta Porte planta Type plant	Fruit shape Forma frutto Forma fruto Forme du fruit	Weight g Peso g Peso g Poids	Brix	Resistances Resistenze Resistencias Résistances	Remarks Annotazioni Anotaciones Remarques
UC 82	Early Precoce Precoz Précoce	Determinate	Round square Tondo squadrato Redondo cuadrado Ronde carrée	80	4,8	VF	Compact plant Pianta compatta Planta compacta Plante compacte
TOMITO F1	Medium Medio Medio Moyen	Indeterminate	Elongated Allungato Alargado Allongée	12 - 15	6,5	VF 1-2-3 CMV	Very productive and sweet Molto produttivo e dolce Muy productivo y dulce Très productif et doux
GS 100 F1	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Determinate	Round Tondo Redondo Ronde	70	5,5	VF Aa	Also for fresh market Anche per mercato fresco También para mercado fresco Aussi pour marché frais
JULIET F1 (Red cherry)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Determinate	Round Tondo Redondo Ronde	20 - 25	6,2	VF CMV	Cherry type, very sweet and productive Cherry, molto dolce e produttivo Cherry, muy dulce y productivo Type cerise, très doux et productif
TIMOTY F1	Medium Medio Medio Moyen	Determinate	Elongated Allungato Alargado Allongée	110	5,5	VF Bsp GLS	Jointless, good quality fruits Jointless, frutti di buona qualità Jointless, frutos de buena calidad Jointless, fruits de bonne qualité
BLACK PRINCE (Nero di Crimea)	Early Precoce Precoz Précoce	Indeterminate	Globe Globoso Globoso Globe	220 - 250	4,5	VF	Dark green-brown shoulder and tasty fruit Frutto saporito con spalla verde scuro-bruna Fruto sabroso con hombro verde oscuro-marrón Fruit savoureux à collet vert foncé-brun
ISABEL F1 for tropical areas por zonas tropicales pour les tropiques	Early Precoce Precoz Précoce	Determinate	Oblate Tondo appiattito Redondo aplanado Ronde aplatie	150 - 160	5	VF N TYLCV	For tomate sauce and concentrate Per salsa e concentrato Para salsa y concentrado Pour la sauce et concentré

TURNIP | RAPA | NABO | NAVET

(Brassica rapa)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Precocity Precocità Precocidad Précocité	Development Sviluppo Desarollo Développement	Root Forma Forma Forme	Colour Colore Color Couleur
BIANCA PIATTA QUARANTINA	Very early Molto precoce Muy precoz Très précoce	Medium Medio Medio Moyen	Flat, medium size Appiattito, medio grosso Aplanado, medio grande Aplatie, large moyenne	White Bianco Blanco Blanc
DI MILANO BIANCA A COLLETTO VIOLA	Very early Molto precoce Muy precoz Très précoce	Compact Compatto Compacto Compact	Flat, medium size Appiattito, medio grosso Aplanado, medio grande Aplatie, large moyenne	White with pink top Bianco con colletto rosa Blanco con cuello rosa Blanc avec collet rose
SNOWBALL (Palla di neve)	Mid-early Medio precoce Medio precoz Demi-précoce	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureus	Round Tondo Redondo Ronde	White Bianco Blanco Blanc
WHITE GLOBE PURPLE TOP (Tonda a colletto viola)	Mid-late Medio tardivo Medio tardío Demi-tardif	Vigorous Vigoroso Vigoroso Vigoureus	Globe, large Globoso, grosso Globoso, gruesso Globe, grande	White with purple top Bianco con colletto viola Blanco con cuello violeta Blanc avec collet violet
GOLDEN BALL	Early Precoce Precoz Précoce	Compact Compatto Compacto Compact	Globe Globoso Globoso Globe	Yellow Giallo Amarillo Jaune
DA FOGLIA SENZA TESTA	▪ Big, dark green leaves that are eaten cooked. It does not form the head. ▪ Foglie grandi, verde scuro che vengono consumate cotte. Non forma la testa. ▪ Hojas grandes, verde oscuro que se consumen cocidas. No forma la cabeza. ▪ Grandes feuilles vert foncé qui se mangent cuites. Il ne forme pas la tête.			

WATERMELON | ANGURIA | SANDÍA | PASTEQUE

(Citrullus lanatus)

VARIETY VARIETÀ VARIEDAD VARIÉTÉ	Maturity days Maturazione gg Maduración días Maturation jours	Shape Forma Forma Forme	Weight kg Peso kg Peso kg Poids	Rind colour Colore buccia Color corteza Couleur peau	Resistances Resistenze Resistencias Résistances	Flesh colour Colore polpa Color pulpa Couleur pulpe
CHARLESTON GRAY	85 - 90	Oblong Oblunga Oblonga Oblong	11 - 13	Light green, dark veins Verde chiaro con venature più scure Verde claro con estrías más oscuras Vert clair avec des veines plus sombres	An - F - 1	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant
CRIMSON SWEET	85	Round oval Tonda ovale Redonda ovada Ronde oval	10 - 12	Light green, dark veins Verde chiaro con venature più scure Verde claro con estrías más oscuras Vert clair avec des veines plus sombres	An - F - 1	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant
GREY BELLE	80	Round Tonda Redonda Ronde	5 - 7	Light grey green, green veins Verde chiaro finemente venato Verde claro con estrías finas Vert clair finement veiné	An	Red Rosso Rojo Rouge
KLONDIKE RS 57	85 - 90	Oblong Oblunga Oblonga Oblong	10 - 11	Light green, fine stripes Verde chiaro con striature scure Verde claro con estrías más oscuras Vert clair avec des veines plus sombres	F - 1	Deep red Rosso intenso Rojo intenso Rouge foncé
SUGAR BABY	80	Round Tonda Redonda Ronde	4 - 5	Dark green Verde scuro Verde oscuro Vert foncé	F - 1	Deep red Rosso intenso Rojo intenso Rouge foncé
SUSY F1 (Crimson Sweet Type)	80	Round oval Tonda ovale Redonda ovada Ronde oval	8 - 10	Light green, dark stripes Verde chiaro con striature scure Verde claro con estrías más oscuras Vert clair avec des veines plus sombres	An - F - 1	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant
CRIMSON GIANT F1	80	Oblong Oblunga Oblonga Oblong	12 - 15	Light green, dark stripes Verde chiaro con striature scure Verde claro con estrías más oscuras Vert clair avec des veines plus sombres	An - F - 1	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant
BELLA F1 (Sugar Baby Type)	75	Round Tonda Redonda Ronde	8 - 10	Very dark green Verde molto scuro Verde muy oscuro Vert trés foncé	An - F - 1	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant
CRIMSON SWEET AU PRODUCER	75	Round oval Tonda ovale Redonda ovada Ronde oval	10 - 12	Light green, dark stripes Verde chiaro con striature scure Verde claro con estrías más oscuras Vert clair avec des veines plus sombres	F - 1	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant
MELANIA F1 (Mini Watermelon)	75	Round Tonda Redonda Ronde	2 - 2,5	Light green, dark stripes Verde chiaro con striature scure Verde claro con estrías más oscuras Vert clair avec des veines plus sombres	F - 1	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant
LADY F1 (Grey Belle type)	80 - 85	Round oval Tonda ovale Redonda ovada Ronde oval	10 - 12	Light grey green, green veins Verde chiaro finemente venato Verde claro con estrías fina Vert clair finement veiné	An - F - 1	Bright red Rosso brillante Rojo brillante Rouge brillant

HERBS | AROMATICHE | AROMÁTICAS | AROMATIQUES

SPECIES	SPECIE	ESPECIES	ESPÈCE	
ANISE	ANICE	ANIS	ANIS	*Pimpinella Anisum*
BORAGE	BORRAGINE	BORRAJA	BOURRACHE	*Borago Officinalis*
CAPER BUSH	CAPPERO	ALCAPARRA	CÂPRE	*Capparis spinosa*
CHAMOMILE	CAMOMILLA	MANZANILLA	CAMIMILLE	*Matricharia chamomilla*
CHIVES	ERBA CIPOLLINA	CEBOLLINO	CIBOULETTE/CIVETTE	*Allium schoenoprasum*
CRESS	CRESCIONE COMUNE	BERRO COMÚN	CRESSON	*Lepidium sativum*
DANDELION	DENTE DI LEONE - TARASSACO	DIENTE DE LEON	PISSENLIT	*Taraxacum officinale*
DILL "Ducale"	ANETO "Ducale"	ENELDO "Ducale"	ANETH "Ducake"	*Aneth graveolens*
DILL "Green Dragon"	ANTEO "Green Dragon"	ENELDO "Green Dragon"	ANETH "Green Dragon"	*Aneth graveolens*
LAVENDER	LAVANDA	ESPLIEGO - LAVÁNDULA	LAVANDE	*Lavandula spica*
LEMON BALM	MELISSA - CITRONELLA	MELISA - TORONJIL	MÉLISSE	*Melissa officinalis*
LEMON BASIL	BASILICO LEMON	ALBAHACA LIMÓN	BASILIC CITRON	*Ocimum basilicum*
LOVAGE	SEDANO DI MONTE	APIO SILVESTRE	LIVÈCHE	*Levisticum officinale*
MARJORAM	MAGGIORANA	MEJORANA	MARJOLAINE	*Origanum majorana*
ORIGANUM	ORIGANO	ORÉGANO	ORIGAN	*Origanum vulgare*
PEPPERMINT	MENTA	MENTA	MENTE POIVRÉE	*Mentha piperita*
ROSEMARY	ROSMARINO	ROMERO	ROMARIN	*Rosmarinus officinalis*
RUE	RUTA	RUDA	RUE	*Ruta gaveolens*
SAGE	SALVIA	SALVIA	SAUGE	*Salvia officinalis*
SORREL	ACETOSA	ACEDERA	OSEILLE	*Rumex acetosa*
STRIDOLO	STRIDOLO - SCLOPIT	SILENE	SILÈNE	*Silene inflata*
TARRAGON	DRAGONCELLO	ESTRAGON	ESTRAGON	*Artemisia dracunculus*
THAI BASIL	BASILICO THAI	ALBAHACA THAI	BASILIC THAI	*Ocimum basilicum*
THYME	TIMO	TOMILLO	THYM	*Thymus vulgaris*
WATER CRESS	CRESCIONE DELLE FONTANE	BERRO DE AGUA	CRESSON DE FONTAINE	*Nasturtium officinale*
WILD FENNEL	FINOCCHIO SELVATICO	HINOJO SILVESTRE	FENOUIL SAUVAGE	*Foeniculum vulgare*

BABY LEAF | IV GAMMA | IV GAMA | IV GAMME

In recent years, sales for ready-to-use products have grown considerably, especially in the large-scale retail trade where they are sold alongside traditional, loose fresh vegetables. By "Baby Leaf" we mean individual or mixed vegetables that, once they have been picked, are immediately weeded, cut, washed and packed, in a variety of packets or trays, ready to be used. Galassi Sementi proposes a selection of varieties because of their quality and organoleptic properties are suitable for baby leaf production.

I prodotti di IV GAMMA hanno avuto negli ultimi anni un incremento esponenziale delle vendite soprattutto nella grande distribuzione dove affiancano i tradizionali ortaggi freschi da banco. Per IV GAMMA si intendono gli ortaggi freschi singoli o in miscuglio che dopo la raccolta hanno subito una mondatura, taglio, lavaggio e confezionamento in buste o vaschette di varia forma e contenuto, pronti per il consumo. Galassi Sementi vi propone una selezione di varietà che per caratteristiche qualitative e organolettiche sono adatte alla produzione della IV GAMMA.

Los productos de IV GAMA han tenido, sobre todo en los últimos años, un incremento exponencial de las ventas en la gran distribución en donde aparecen colocadas junto a las hortalizas tradicionales y frescas sin procesar. Por IV GAMA se entienden las hortalizas frescas solas o mezcladas que después de la recolección han sufrido una elaboración de mondadura, corte, lavado y empaquetado en sobres o recipientes de varias formas y contenido, y están listas para el consumo. Galassi Sementi les propone una selección de variedades que por sus características cualitativas y organolépticas son idóneas para la producción de IV GAMA.

Au cours des années, les produits de 4ème GAMME ont enregistré une augmentation exponentielle des ventes, notamment dans la grande distribution, dans le cadre de laquelle ils côtoient les traditionnels produits végétaux frais en libre-service. Le terme 4ème GAMME désigne les produits végétaux frais, d'une seule variété ou en mélange, qui, après la récolte, ont été épluchés, découpés, lavés et conditionnés en sachets ou en barquettes de formes et de contenus variés, prêts à l'emploi. Galassi Sementi vous propose une sélection de variétés qui, par leurs caractéristiques qualitatives et organoleptiques, sont adaptées à la production de la 4ème GAMME.

VARIETY	VARIETÀ	VARIEDAD	VARIÉTÉ
BASIL Italiano Sel. Ligure	BASILICO	ALBAHACA	BASILIC
BASIL red Rubin	BASILICO	ALBAHACA	BASILIC
CHICORY Triestina	CICORIA	ACHICORIA	CHICORÉE
CHIVES	ERBA CIPOLLINA	CEBOLLINO	CIBOULETTE
CORN SALAD	VALERIANA	HIERBA DE LOS CANONIGOS	MACHE
CRESS	CRESCIONE COMUNE	BERRO	CRESSON
DILL	ANETO	ENELDO	ANETH
ENDIVE Riccia Cuor d'Oro	INDIVIA	ESCAROLA	CHICORÉE FRISÉE
ENDIVE Romanesca	INDIVIA	ESCAROLA	CHICORÉE FRISÉE
LETTUCE da taglio a foglia liscia	LATTUGA	LECHUGA	LAITUE
LETTUCE da taglio a foglia riccia	LATTUGA	LECHUGA	LAITUE
LETTUCE Catalogna	LATTUGA	LECHUGA	LAITUE
LETTUCE Gentilina	LATTUGA	LECHUGA	LAITUE
LETTUCE Lollo bionda	LATTUGA	LECHUGA	LAITUE
LETTUCE Lollo rossa	LATTUGA	LECHUGA	LAITUE
LETTUCE Red Salad Bowl	LATTUGA	LECHUGA	LAITUE
LETTUCE Salad Bowl	LATTUGA	LECHUGA	LAITUE
LETTUCE Roxy	LATTUGA	LECHUGA	LAITUE
RADISH Saxa 2	RAVANELLO	RABANITO	RADIS
RADISH Sango	RAVANELLO	RABANITO	RADIS
MIZUNA Brassica rapa var. japonica	MIZUNA	MIZUNA	MIZUNA
SWISS CHARD Rainbow	BIETOLA	ACHELGA	POIRÉE
WILD ROCKET	RUCOLA SELVATICA	ROQUETA-RUGA SILVESTRE	ROQUETTE SAUVAGE
CULTIVATED ROCKET	RUCOLA COLTIVATA	ROQUETA-RUGA CULTIVADA	ROQUETTE CULTIVÉ

GALASSI SEMENTI SNC
RADISH
CRIMSON GIANT
(Raphanus sativus)
NET WEIGHT: 5 kg
LOT: 275/0
PACKED: NOVEMBER 2011
EXPIRY DATE: NOVEMBER 2013
GERM.: 85% PUR.: 97%
TREATMENT: THIRAM
ORIGIN: ITALY
SEEDS SEMENTI SEMILLAS
GRAINES ZAMEN ΣΠΟΡΟΙ
GOLDEN QUALITY
GALASSI SEMENTI
MADE IN ITALY
Peperone
ciliegia piccante
VITALITY
TESTED
professional seeds
SEEDS • SEMENCES • SEMILLAS • SEMENTES

GUIDA PER LA COLTIVAZIONE DEGLI ORTAGGI
VEGETABLES GROWING GUIDE

I dati sono riferiti all'Emisfero Nord - The indications hereby reported refer to Northern Hemisphere

SPECIE SPECIE	DURATA GERMINAZIONE SEME (anni) SEED GERMINATION DURATION (years)	NR. SEMI / GRAMMO NO. SEEDS / GRAM	QUANTITÀ DI SEME SEED QUANTITY		DATI DI SEMINA SOWING DATAS			PERIODO DI SEMINA SOWING TIME			TEMPERATURA MINIMA DI NASCITA MINIMUM TEMP. TO GERMINATE	GIORNI IMPEGATI PER EMERGERE DAYS TO GERMINATE	RACCOLTA: GIORNI DALLA SEMINA HARVEST: DAYS FROM SOWING
			SEMINA DIRETTA DIRECT SOWING	TRAPIANTO TRANSPLANT	PROFONDITÀ DEPTH	DISTANZA DISTANCE		PIENA TERRA OPEN FIELD	SOTTO TUNNEL UNDER TUNNEL	SOTTO VETRO O LETTO CALDO UNDER GLASS OR WARM BED			
						DA FILA A FILA AMONG THE ROWS	SULLA FILA ON THE ROW						
			(Kg/ha)	(Kg/ha)	(cm)	(cm)	(cm)	*	*	*	(°C)		
ANGURIA / WATERMELON (Citrullus lanatus)	4	20-30	4	-	3	150	100	P	I	-	15	10-12	75-95
ASPARAGO / ASPARAGUS (Asparagus officinalis L.)	4	50	-	1	2	150	-	P	-	-	10	25-30	2° ANNO 2° YEARS
BASILICO / BASIL (Ocimum basilicum)	3-4	600-800	-	1	0,5	30	10-15	P	-	I	18	12-15	-
BIETOLA DA COSTE / SWISS CHARD (Beta vulgaris L.)	5	50	18	-	2	40	20	P-E-A	-	-	8	10-12	50-60
BIETOLA DA ORTO / BEETROOT (Beta vulgaris L.)	5	50	18	-	2	40	10-15	P-A-I	-	-	8	8-12	60-80
CARCIOFO / ARTICHOKE (Cynara cardunculus L.)	3-4	25	-	1	2	100	80	P	-	-	15	12-15	P-E
CARDO / CARDOON (Cynara cardunculus L.)	5-6	25	-	1	2	100	80	P	-	-	15	15	160-200
CAROTA / CARROT (Daucus carota L.)	3-4	700	5	-	1	30	5-10	P-E	-	-	5	12-15	80-120
CAVOLO-CAVOLFIORE **CABBAGE-CAULIFLOWER** (Brassica oleracea L.)	4-5	300-400	-	0,5	0,5	60	60	P-E	-	P	5	6-10	100-150
CECE / CHICK PEA (Cicer arietinum)	2	2-3	100	-	3	60	15	P-A	-	-	12	8-10	90-100
CETRIOLO / CUCUMBER (Cucumis sativus L.)	5	35	3	-	2	100	60	P	I	-	16	6-10	60-90
CICORIA / CHICORY (Cichorium intybus L.)	4	600	5	0,8	1	40	20	P-E	-	-	10	6-8	-
CIPOLLA / ONION (Allium cepa L.)	2	250	5	1	1	40	10-15	A-I	-	-	5	12-15	150-18
INDIVIA / ENDIVE (Cichorium endivia L.)	4	600	5	0,8	1	40	25	P-E	-	-	15	6-8	90-100
FAGIOLO / BEAN (Phaseolus vulgaris L.)	2	3-4	80-100	-	3	70-100	-	P-E	-	-	15	8-10	50-140
FAVA / BROAD BEAN (Vicia faba L.)	4	in 100 g 70-95	150	-	3-4	60	-	A-I	-	-	5	10-12	120-15
FINOCCHIO / FENNEL (Foeniculum vulgare)	3	200	6	1,5	1	50	15-20	E	-	-	10	12-15	120-130
LATTUGA / LETTUCE (Lactuca sativa L.)	4	800	3	0,8	1	40	25	P-E-A	-	-	5	6-8	50-100
MAIS DOLCE/ SWEET CORN (Zea mays L.)	3	7-9	9-10	-	3-5	50-75	15-25	P	-	-	8-10	7-8	90-110
MELANZANA / EGGPLANT (Solanum melongena L.)	3	250	-	0,5	1	100	60	-	-	P-I	15	15-20	150-180
MELONE / MELON (Cucumis melo L.)	5	20-30	18	-	2	150	60	P	I	-	16	10-12	90-120
PEPERONE / PEPPER (Capsicum annuum L.)	2-3	150-200	18	0,5	1	80	40	-	-	P-I	16	15-20	150-180
PISELLO / PEA (Pisum sativum L.)	3	3-4	120	-	3	60	-	P-A	-	-	5	10-12	120-150
POMODORO / TOMATO (Lycopersicon esculentum)	4	300-400	3	0,5	1	80	50	P	-	P-I	15	8-10	100-150
PORRO / LEEK (Allium porrum L.)	2	400	-	2	1	30	5-10	P			15	15-18	180-200

GUIDA PER LA COLTIVAZIONE DEGLI ORTAGGI
VEGETABLES GROWING GUIDE

I dati sono riferiti all'Emisfero Nord - The indications hereby reported refer to Northern Hemisphere

SPECIE SPECIE	DURATA GERMINAZIONE SEME (anni) SEED GERMINATION DURATION (years)	NR. SEMI / GRAMMO NO. SEEDS / GRAM	QUANTITÀ DI SEME SEED QUANTITY		DATI DI SEMINA SOWING DATAS			PERIODO DI SEMINA SOWING TIME			TEMPERATURA MINIMA DI NASCITA MINIMUM TEMP. TO GERMINATE	GIORNI IMPEGATI PER EMERGERE DAYS TO GERMINATE	RACCOLTA: GIORNI DALLA SEMINA HARVEST: DAYS FROM SOWING
			SEMINA DIRETTA DIRECT SOWING	TRAPIANTO TRANSPLANT	PROFONDITÀ DEPTH	DISTANZA DISTANCE		PIENA TERRA OPEN FIELD	SOTTO TUNNEL UNDER TUNNEL	SOTTO VETRO O LETTO CALDO UNDER GLASS OR WARM BED			
						DA FILA A FILA AMONG THE ROWS	SULLA FILA ON THE ROW						
			(Kg/ha)	(Kg/ha)	(cm)	(cm)	(cm)	*	*	*	(°C)		
PREZZEMOLO / PARSLEY (Petroselinum crispum)	3	500	10	-	1	30	-	P-E-A	-	-	5	15-20	-
RAMOLACCIO/ RADISH (Raphanus sativus L.)	5	100	6	-	2	30	-	P-A	-	-	5	6-8	60-120
RAPA DA CIME / BROCCOLI RAAB (Brassica rapa cymosa)	5	500	5	-	2	30	-	P-E-A	-	-	5	6-8	40-90
RAVANELLO / RADISH (Raphanus sativus L.)	5	100	6	-	2	30	-	P-A	-	-	5	6-8	60-120
RUCOLA / ROCKET (Eruca sativa)	4	500	3	-	0,5	30	-	P-E-A	-	-	10	6-8	-
RUCOLA SELVATICA / WILD ROCKET (Diplotaxis integrifolia/tenuifolia)	2	3.500	18	0,5	0,5	30	-	P-E-A	-	-	10	10-15	-
SEDANO / CELERY (Apium graveolens L.)	3	2.500	-	0,3	0,5	80	20	-	-	P-I	15	15-20	120-150
SPINACIO/ SPINACH (Spinacea oleracea L.)	3	90	40	-	2	30	-	P-E-A-I	-	-	5	12-15	40-65
VALERIANA / CORN SALAD (Valerianella locusta L.)	3-4	500	10	-	1	30	-	E-A	-	-	5	8-10	50-70
ZUCCA / PUMPKIN (Cucurbita maxima/moschata)	4	3-4	6	-	2-3	150	100	P-E	-	-	15	10-12	90-100
ZUCCHINO / SQUASH (Cucurbita pepo L.)	5	4-8	5	-	2-3	150	60	P-E	I	-	16	10-12	50-70

***P = primavera / spring / printemps / primavera**
***E = estate / summer / été / verano**
***A = autunno / autumn / automne / otoño**
***I = inverno / winter / hiver /invierno**

WEIGHT - PESO - POIDS - PESO

100 kg	220,46 lb
45,359 kg	100 lb
1 kg	2.2046 lb
1 kg	35.274 oz
500 g	1,1023 lb
453,59 g	1 lb or 16 oz
226,78 g	½ lb or 8 oz
113,39 g	4 oz
100 g	3,5274 oz
28,35 g	1 oz
1,771 g	1/16 oz

LENGTH - LUNGHEZZA
LONGEUR - LONGITUD

1 km/1000 m	0.621370 mi
1 m	1.093611 yd
1 m	3.28083 ft
1 m	39,37 in
1 cm	0,3937 in
1 cm	0,03937 in
1,6093 km	1 mi
38,48 cm	1 ft
2,540 cm	1 in

SURFACE - SUPERFICIE
SURFACE - SUPERFICIE

1 km^2	0.3861 mi^2
1 km^2	247.105 acre
1 ha	2.4711 acre
1 m^2	10.7639 ft^2
1 mm^2	0.0016 in^2

FSC
www.fsc.org
MISTO
Carta
da fonti gestite in
maniera responsabile
FSC® C103382

Edizioni Barzanti
Stampato in Italia

Everything Starts from the Seeds

GALASSI SEMENTI

GALASSI SEMENTI
Via P. Severi 108, 47035 Gambettola (FC) Italy
Phone: +39 .0547 52135 r.a.
www.galassisementi.com

SEEDS • SEMENTI • SEMILLAS • SEMENCE • ZAMEN • بذور